



الأعمال غير الكاملة

١

زمن الحب والآخر



غَادَةُ السَّمَان

الْأَعْمَالُ غَيْرُ الْكَاملَةُ

زَمَنُ الْجِبَّابِ الْآخِرِ

مُنْشَرَاتٌ غَادَةُ السَّمَان

**جميع الحقوق محفوظة للمؤلفة  
منشورات خادمةHuman**

بيروت - ص . ب ١٨١٣ ١١  
تلفون : ٣٠٩٤٧٠  
٣١٤٦٥٩

**الطبعة الأولى**

تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٧٨

**الطبعة الثانية**

تموز (يوليو) ١٩٧٩

**الطبعة الثالثة**

نيسان (أبريل) ١٩٨١

**الطبعة الرابعة**

كانون الثاني (يناير) ١٩٨٤

**الطبعة الخامسة**

كانون الثاني (يناير) ١٩٨٨

## مَصَارِحَة

١ - هذه الكتابات كان من المفترض ان تنشر بعد موتي إذا كان هنالك من يهمه ذلك .

كان من المفترض ان تبقى مجرد قصاصات صحافية عتيدة ومحظوظات لم تنشر في حينها لأسباب مختلفة .

ولكنها احرقت في الحرب اللبنانية الاولى ١٩٧٤ - ١٩٧٦ واستهلكت مني ومن اصدقاءي كثيراً من الجهد والوقت وقليلاً من المال حتى استطعت استعادة اكثراها .

والايومن ، وأنا أعيش في مدينة تهددها ( حرب ما ) ثانية أشعر أن من حقي الحيلولة دون احتراق أوراقي مرة أخرى ... ولذا قررت نشرها ، ليس احساساً مني بأهميتها -- وهي قد تكون أو لا تكون كذلك -- ولكن بالدرجة الاولى لأنني لا أريد لها أن تخترق ! .. فهي جزء من ماضي الكتابي ، وهي ككل ماض لا يمكن إلغاؤه كما انه لا يمكن تبنيه ككلية .. وبطبعها ، سيكون لي في بيت كل قارئ عربي من قرائي ملجاً يحمي حروفي من الإبادة .. وهو احساس جميل وحسيم يغمرني ويسعدني .

٢ - ليس هنالك فنان يرضى عن اعماله القديمة -- إلا فيما ندر -- ولست من هذه الندرة . أنا راضية عن محتويات هذه السلسلة ضمن الإطار الزمني

الذي كتبت فيه . لحظة كتبتها كنت بالخلاص أشعر بأنه ليس بوسعي أفضل مما فعلت .

٣ — اعتقاد أن العمل الفني كالخطبوطية ، لا يمكن محاؤتها بعد ارتقاها ، وكالرصاص لا يمكن استردادها بعد إطلاقها . ولذا فإنني لم أبدل شيئاً يذكر في القصص التي سبق نشرها . فالقصة حين تُكتب تخرج من يد الفنان مرة ، وحين تُنشر ، تخرج من يده مرتين وإلى الأبد . هذا بالإضافة إلى أنني قد لا أرضي في غدي عما أرضي عنه في يومي ، وهذا معناه — لو أعددت باستمرار كتابة كل ما لا أرضي عنه — أن أقوم بإصدار طبعة يومية جديدة لكتبي (١) وهو أمر مستحيل وخارج عن طاقة البشر .

٤ — اللمسات القليلة التي ادخلتها في بعض السطور لم تكن تحوي رأي في جوهرها بقدر ما كانت محاولة لمزيد من الاقتراب من جوهرها الأصلي .

٥ — رتبت محتويات الكتاب ابتداء من أقربها إلى الحاضر . ومع كل صفحة يطويها القارئ ، يزداد إيجالاً في بدايات حروفي وقلبي ، حتى يصل إلى أول قصة كتبتها ، وأول جرح في روفي يصرخ علينا على طول اللغة العربية وعرضها ، أي على طول قلب مئة واربعين مليون قارئ عربي (ممكن) وعرضه وعمقه .

٦ — «الأعمال غير الكاملة» هو الاسم الذي قررت إطلاقه على هذه السلسلة بدلاً من عبارة «الأعمال الكاملة» المتعارف عليها .

فهذه الأعمال ليست «كاملة» ما دامت حصيلة عمل بشري — مهما كان مبدعاً — هذا أولاً .

وهي ليست «كاملة» لأنني لن أنشر كل حرف كتبته بل كل حرف اتصور أنه يستحق حداً أدنى من الحرص — أي مختارات من أعمالني —

(ما عدا أعمالي القصصية التي يضمها هذا الجزء الأول ، والتي نشرتها كلها لأن بداياتي تسهم في إلقاء الضوء على أعمالي الحالية والمستقبلية ، ولأن فعاليتي الأساسية تكمن — كما أتصور — في كتابة القصة) .

وهكذا فإن كتبى التالية التي ستتصدر عن هذه السلسلة «الاعمال غير الكاملة» سواء في «الدراسات الادبية» و «أدب الرحلات» وغيرها ، ستضم مختارات منتقاة من أعمالى مجتمعة حسب موضوعاتها ، ومرتبة وفقاً لتاريخها الزمني بدءاً بما هو أقربها الى الحاضر وانتهاءً بالماضي الاكثر بعدها.

ثم أن هذه السلسلة هي بحق «الاعمال غير الكاملة» لأنني ما زلت أنبض توقاً الى كتابة الأفضل ، وينخيل إليّ أن عبارة «الاعمال الكاملة» تنطبق على الذين اكتملت حياتهم بالموت ، وذلك حظ لم يباركي بعد ! ..

### غادة السمان

الساعة ٥,٣٧ فجر ٧ - ٩ - ٧٨



# إهداء مَا

أهدى هذا الكتاب الى النساء ،  
آملة أن يرفضه !!

غادة



# الحَيَاةُ بَدَأْتَ لِلْسَّوْرِ

لتبدأ الحياة كل يوم من جديد ، كما  
لو أنها بدأت اللو .

غوطه

ارفمن ووضع المرأة كـ « عبادة بيتمية »  
تهدر طاقاتها في كذب غير منتج  
إلى حد غير مقبول ، حقير ،  
مشير للاعصاب مبله ، وسايق  
الروقة .

فلاديمير ايليتشن

\* نشر ثلثها الأول فقط تحت عنوان «وافتربوا الذئب» عام ١٩٧٥ ثم  
توقفت المجلة عن الصدور . أعيد النظر فيها ليلة ٥ و ٦ / ٨ / ٢٨

## الحياة بحاتم التو

لماذا أنا هنا ؟ ...

كيف وصلت إلى هنا ؟ ...

من أنا بالضبط ؟

لا أذكر الكثير . لا أريد أن أتذكر المزيد .

لو لا تلك الذئبة الصغيرة المدللة السجينة في قفصها الذهبي القصبيان ،  
لو لا عواها لامعت في النسيان . حتى أسمى نسيته ، و تستطيع ان تخاطبني  
بأي اسم تشاءه . سمي حواء أو جانين أو زيزفونه أو عنبره أو عائشة  
أو سنجاية أو أقحوانه أو غيمة او كوخ او مقبرة او قبرة .. الامر سواء  
لدي ...

لو لا تلك الذئبة الصغيرة في القفص الذهبي لما تذكريت ان أسمي هو  
بالتأكيد : عيوش .

... واستطع ان اسمع عواءها بوضوح ، بالرغم من ضجيج موسيقى  
الميكروفونات الستة المثبتة في الحديقة ، وبالرغم من عشرات المحادثات  
الذكية والغبية التي تدور في الحفل ، وبالرغم من الهمسات التي تلتقطها  
اذناي كصرخات ( اذا اردت ان تخفييني لا تصرخ بي . اهمس ، وساقفرز

هلهما ...) ... وبالرغم من ضجيج الكوؤس والملاعق والصحون والتجشوا  
وقرقة البطون ، وصوت الأمواج القادمة من البحر والتي لا يعلو عليها  
صوت في أذني (غير صوت استغاثة الذئبة في القفص الذهبي ) والصوت  
الغامض للحديقة الكثيفة الاشجار كغابة مدارية ، ذلك الصوت القادم من  
الاغصان والطيور والاحشرات ومن اطباقه اوراق الاجمات الكثة وتتنفس  
الزهور وركض النسخ وامتصاص الأرض للماء وترحيب قشرة الشجرة  
بسقوط الندى . هذا ايضاً استطيع ان اسمعه ..

من أنا ؟

لماذا أنا هنا ؟.

كيف وصلت الى هنا بالضبط ؟

أية أصوات غامضة تشق طريقها عبر صدرى كالمخالب ، وتحاول  
إرغامي على الإنتصارات اليها ، وتفتح في صدرى ثقوباً ، أحياول عبثاً سدها  
بأصابع رجال يتقنون ألعاب خفة اليد والمحواة والمقامر ... وصوت الذئبة ...  
اسمع صوتها بوضوح كما لو كان قادماً من صدرى .. كما لو كان صدى  
لصرخة متقدمة الانفاس في ركن مهجور من نفسي .

يصرخ بي جاك محاولاً أن يعلو صوته على السيمفونية الليلية للحفلة  
الساهرة في ضاحية بلدة « حمامات » بتونس : أنت شرقية ساحرة قادمة  
من خيام ألف ليلة وليلة ...

اجبيه بالعربية التي لا يفهمها طبعاً : وأنت « ذكر » أحمق قادم من  
« مونتمارتر » بباريس حاملاً أفكاره الثابتة عني وعن شعبي ...

يقول بالفرنسية : أنت جارية ساحرة ... أنت « عاهرة » تاريخية  
ساحرة ...

اقول بالعربية : وانت جميل الجسد فارغ الروح .. هذا هو « العهر »

وهو ايضاً وصف يمكن أن ينطبق على الرجال لا النساء وحدهن ...  
يقول بالفرنسية : أنت شرقية لعوب ... لماذا تحاوريني بلغة لا افهمها ...  
اقول بالعربية : لست شرقية بالمعنى (السيادي) الذي تتوهمه ايها  
الاحمق ... ولو تحدثت بالفرنسية لوقع سوء التفاهم نفسه. المأساة « فكرية »  
لا « لغوية ». إنها في « المضمون » لا في « القالب » .

يقول بالفرنسية وقد بدا وكأن اللعبة ترproc له : أحب رأسك الجميل ...  
اقول بالعربية : رأسي ليس مجرد ديكور صحراوي محرض للغرائز ...  
لو عرفت ما يدور فيه هربت مني ...

يقول بالفرنسية : أحب نساء ألف ليلة وليلة اللواتي خلقن للمحب  
مثلث ! ... زوجتي بباريس مديرية شركة تعمل وتفكير . كم اكره ذلك ...  
اقول بالعربية : اكثـر الرجال البورجوaziـن يـكرهـون ذـلـكـ . إـنـهـ ضـدـ  
نـظـامـهـمـ القـائـمـ .

يقول بالفرنسية : أنا أحب ان تظل الانثى اثـنـيـ ...  
اقول بالعربية : وانا اكره ان يظل الرجل رجـلاـ بـالـعـتـيقـ هذهـ  
الـكلـمـةـ ...

يقول بالفرنسية : زوجتي مديرية شركة ...  
اقول بالعربية : وانا سـاـصـيرـ مدـيـرـةـ مجلـةـ ... وـهـذـاـ لاـ يـنـفـيـ اـنـيـ خـلـقـتـ  
لـلـحـبـ بـلـ يـوـكـدـهـ ... وـلـكـنـ ، ايـ « حـبـ »؟ ..

يقول بالفرنسية : ايـتهاـ الـجـارـيـةـ ، كـمـ ثـمـنـكـ ؟  
اقول بالعربية : ايـهاـ الرـجـلـ ، لو اـعـجـبـتـيـ لـسـأـلـتـكـ : كـمـ ثـمـنـكـ اـ..

يقول بالفرنسية : اـحـبـ النـسـاءـ ...

أجيبي بالعربية : كنت أحب الرجال كجزء من حبي للكون بكل ما فيه .. لو لا الخلل المريض الذي وقع لي مؤخراً ..

- حب النساء يذلني ...

- وانا ايضاً حب الرجال يذلني ... لكنني افتشر عن حب لا يذلني ... افتشر عن « الحب الآخر » الانساني حقاً .. احلم بالمساهمة في بناء زمن الحب الآخر ... ولكنني الان مفتقرة من الداخل ..

- أنت جنية بحر عجيبة . لماذا تحاوريني باستمرار بلغة لا أفهمها؟ بالفرنسية أقول : الذئبة تعوّي في سجنها . هل تسمع ذلك؟ يتخلّى عني جاك فجأة حين تمر بنا كريستين راقصه ، ويذهب ليرقص حولها منضمّاً الى كوكبة من عشاقها حالياً : ميناتور ، انطونيتو وشارل (شارل زوجها . شارل زوجها؟) ... و .. لا اعرف بعد اسماء البقية ؛ لماذا أنا هنا؟ ...

هذه الغيوم الرمادية التي تغلي ورأسي مرجل . هذا العذاب المريض .. هذا المرب اللامبدي ... من أين؟ كيف؟ لاثياب معنوي سوى ما تعيّرني ايّاه كريستين وهذا أمر لا يهمّني كثيراً في طفولتي كنت ارتدي ثياب الاثرياء التي يتصدقون بها علينا واعتقدت ان لا يكون قياس ثيابي صحيحـا . الأهم : أين اوري؟ ذاكرتي؟ اين اين عيوش؟ اين أنا؟ من أين جئت؟ ولماذا؟

(ترکض مسورة . الأرض ترکض مسورة تحت جنب الطائرة .

تمددت على المقعد البحددي ، تركت رأسي يسقط محمض العينين . في داخله آلاف الوجوه ما تزال تتحدث وتصرخ وتحرك عيونها المفتوحة المشتّجة بسرعة معتوهـة ، وأنا أجيبيها جميعاً في وقت واحد . وددت لثانية لو أسكحها كلها لأقول لها شيئاً معيناً خافتـاً وشاحباً أو أطبق جفونها المحمرة المريضة لثانية كي تبعث في عيني صورة أكاد أضيعها ، لكنني أستمر في هذيني

القصديري السريع المستيري الذي يتحدد مع هدير المحركات وحتى الألعاب  
النارية المائية الملونة التي تتوهج لثانية مريحة تنطفئ ... كنت أنتظر لحظة  
الإقلاع بهوس ...

لحظة إقلاع الطائرة . دوماً كانت تعلاني بلذة غامضة .. تلك الثانية الفاصلة  
حينما فجأة تكف الأيدي عن شدي إلى الوراء ، وينفخ المدير ، ويموت  
علو الأرض تحت الأجنحة ويتوقف كل شيء عن الحركة الآلية العصبية وتبعد  
لحظات من العوم في محيط مغبر الضباب .. وتنطفئ العيون داخل رأسه  
وتغيب إشعاعاتها الشديدة المعدنية ، ولا يبقى سوى عيني ، وشعاعهما الخاص  
أرسله على الأشياء والأحداث ، فأرى بوضوح وأدرك من أنا وما أنا ، وأين  
وصلت وإلام أنتمي ، وأهدافي نقاط مضيئة ، هكذا كنت أرحل فيما مضى  
دون أن يغيرني أي شيء .. فالواقع الذي كنت مثبتة إلى هذه النقاط المضيئة  
كمجموعة من النجوم ، وكان من السهل تفسير أو مواجهة أي شيء على  
هديها .. ولم أكن أنا التي أرحل وإنما المشاهد هي التي تنزلق أمام  
عيني ... هذه المرة كنت أعرف أن كل شيء قد تخلخل ... ومنذ زمن غير  
طويل ... الأرض تركض مسورة تحت جناح الطائرة .

والصراخ داخل رأسه مروحة قاطعة الجواب تدور مختربة عظام صدغي ..  
وآلاف الوجوه تتحدث وتصرخ بلا رحمة ... ثم صورة خاطفة تنشر في عالمي  
سحابة من الألعاب النارية الملونة والمحرق في آن معاً . لم أشعر بأية رغبة في  
مناقشة أي شيء . كنت أتوق إلى لحظة الإقلاع العجيبة .. أتوق إلى إقلاع حقيقي  
قد يكون هرباً أو بداية جديدة أو عودة إلى بدايتها القديمة . تركت رأسه  
يسقط من جديد وتذكرت رغم زحام حوار العوبل أنني وعدت بأن أبعث  
مقالاً من مطار المحطة القادمة ... ثم فجأة ، انفصلت الطائرة عن الأرض وفي  
هذه اللحظة بالذات أحسست بما يشبه البرق داخل جمجمتي ثم أخيرة ضبابية

رمادية ثقيلة تملأوها وتنشر وتصمت الأصوات وتموت الصور ، وتغمرني سكينة عجيبة ... وأحسستني أرحل حقاً ، سمسكة بلا بارحة ولا غد . ولكن هل ذلك ممكن حقاً ؟ كانت هنالك صورة وجه مختاطة ممزوجة مع عشرات الوجوه أعجز عن أن أستعيدها ، ولم أعد أذكر بالضبط ما كان بيننا ، ولا أعرف فيما إذا كان ذلك الوجه الذي انطفأ في الضباب أخاً أو أبياً أو حبيباً ، ولم أشعر بكراهية أو أسف أو فرح أو أي شيء ...

ووجلتني في طائرة تغمرها الظلمة . لا أذكر من أين انطلقت ، لا أدرى إلى أين أنا ذاهبة ، لكنني كنت أستطيع أن ألتقط فتات أصوات وملامح من من الميناء الذي خلفت لو أردت ، لكنني لم أجده أي مبرر لذلك . لم يعد بهمني أن أعرف من أين ، كأني ولدت للتو في الطائرة وكل شيء عجيد وغريب نحن في مطار روما . هكذا قالت المضيفة وهي توقظني .

سرت في فسحة المطار الاسفلتية نحو الأبنية المضيئة . الليل منعش والفجر قد بدأ يبلل حافة الأفق وغموري رغبة طفولية منسية : أريد أن أركض ، أن أقفز هكذا ، أن أسبح في الضياء الفضي حتى أتعب فأنام تحت جنح طائرة ما .

المضيفة ثانية . سألتني : ترانزيت إلى تونس ؟ فسقطت الكلمات كأنها من عالم آخر ووجهة إلى شخص آخر .. ترانزيت ؟ دوماً كنت مواطنة في ليل الترانزيت بالرغم من أنني كنت أضع قدمي من آن إلى آخر على أرض قارة الانتقام . نعم (ترانزيت) يا سيدتي . البارحة وغداً (ترانزيت) هنا وهناك وفي كل مكان !

قال لي موظف شركة الطيران المختص : آسف .. هنالك اضراب ، ويجب أن تنتظري في المطار ريثما نستطيع تحويلك إلى طائرة شركة أخرى .. سأسجل اسمك في لائحة المستظرين ...

وبينما هو يفتح جواز سفري وينقل اسمي ، تلخصت وحفظت اسمي : عيوش . « عيوش » يذكرني بالحي الفقير الذي أنتهي إليه .

على المقعد الجلدي في قاعة الانتظار بالمطار تمددت ، كل ما يدور لا يعنيه . مشهد المسافرين الغاضبين لتأخر طائرتهم يسلبني ، هل هناك حقاً ما يستحق أن يسارع الإنسان إليه ؟ ... لم أستطع أن أصدق أنني كنت إلى ما قبل ساعات مثلهم ...

من جديد عادت يد تهزني ، فتحت عيني . امتلأتا ثانية بصورة موظف شركة الطيران . أهب بسرعة . أحمل حقيبة يدي ، وأستعد للعدو نحو الطائرة . قال بإنجليزية أصيلة ، بصعوبة ميزت إسمي خلاها : مدموزيل أيوش مدموزيل أيوش ؟

— نعم عيوش .

— أريد التأكد من رقم حقيبتك على بطاقة الطائرة . أعطيتها له . غاب بها في الزحام . زحام .

زحام من الركض . النور يملأ المكان . إذن هو يوم جديد .. زحام من السيقان المتحركة بسرعة . المطار دكان باائع ألعاب جهنمي ، والدمى كلها انطلقت مسحورة و (زمبركاتها) معباء حتى آخرها ...

عاد موظف شركة الطيران ليقول : « حقيبتك مفقودة لم نعثر لها على أثر . لعلهم شحنوها خطأ على طائرة أخرى . الفوضى متفشية اليوم بسبب إضراب بعض العمال » .

فليضرروا ! ولتذهب حقيبتي إلى الجحيم ! أبي العامل لم يكن ليجرؤ على الإضراب وإذا فعل جوّعونا . ظللنا نجوع ، اخوتي وأنا حتى صرنا في سن تسمح لنا بالعمل .

الموظف النشيط يكرر : حقيبتك مفقودة . قلت له : شكرآ .

ظل واقفاً ينتظر أن أقول شيئاً آخر . قلت له : هذا رائع ! شكرآ .

ووجهه مل يبعث على النعاس . تثاءبت . استلقىت واغمضت عيني فغابت صورته وازداد المطار ضجة . يبدو أن عزل حاسة عن العمل ينشط حاسة بديلة . من جديد ، ميزت صوته وهو يقول : جئتكم بالأوراق الخاصة بتقديم شكوى . إني آسف فعلاً من أجل حقيقتك ...

من قال له إنني أريد تقديم شكوى ؟ .. فتحت عيني ، وسألته : شكوى ؟ .. لماذا ؟ ..

- من أجل حقيقتك ...

- آه . أجل . حقيقتي .. في الحقيقة أريد تقديم شكوى ضد أشياء كثيرة أخرى ! حقيقتي لا تهم .

قال بخنان مصطنع : يبدو أنك متعبة ...

قلت له : كلنا متعب وقد ضيعنا أشياء كثيرة بالإضافة إلى حقائب السفر ، لقد ضيعنا السفر !! إننا نحمل كل شيء معنا داخل حقيبة رأسنا . أريد أن أقدم شكوى ضد السفر الذي ضاع !! .. ورأسي الذي ضاع . وعاد الضباب يفور .. لا أدرى لماذا أرفض أن أذكر أنني ذاهبة .. ذاهبة .. إلى أين ؟ .. آه إلى حفلة افتتاح الكازينو الكبير الذي أنفقنا « كريستين » الملايين من أجل إعداده . للكتابة عنه لصحيفتي ... بدعوة منها .. هنالك عشرات من الصحفيين الأجانب المدعويين أيضاً ... سهرات .. فرق راقصة .. مسرح .. هذه ( آخرتك ) يا رفيقة عيوش . تذهبين للكتابة عن افتتاح كازينو ...

وأنا أتجه نحو الطائرة التي ستقلنـي إلى الشاطئ الأفريقي بتونس ، حيث المرأة الأسطورة والказينو الأسطورة ، كانت نظرات موظف الشركة ترمق ثوبـي ( المجعلـك ) بشفقة ، فقد قضـيت يوماً وليلة على المقعد الجلدي بقاعة التـرازيـت بلا حرـاك .. لم أشعر بأـي جـوع أو عـطـش ، وكـنت شـبه فـرـحة

بمراقبة العالم المرعب المتحرك المسلح من الوجوه العابرة وأصوات الإعلان عن الطائرة  
ومناداة بعض الركاب بأسمائهم وجواز سفر ضائع وكاب أسود شارد ..  
لذكرت بحزن : ذات مرة ، لم أر في هذا المطار سوى الفتيات اللواتي يمكن  
أن يعجبن احمد والهدايا التي قد يرغب بها ، اشتريت ( بلوزة ) قد يحب  
لونها وثواباً سوف تعجبه شخصي فيه ، واسمع فقط النداء الخاص بالطائرة  
التي ستقلني إليه ، واسم المدينة التي هو فيها أو التي سبق زيارتها وحدثني عن  
مغامراته فيها أو التي قال أنها سترورها معاً ذات صيف ...

وأنا أصعد سلم الطائرة ، أحسست أن تملك الذكريات تخص أخرى ..  
وأني بلا حقيقة ، ولا ذكريات ولا عنوانين أبعث لأصحابها بالبطاقات ،  
ولا شيء ... وفي مقعدي أخرجت قلماً وورقة وأطلقت يدي حيواناً أليفاً  
يجوب حقولاً من الرمل على هواء ، وحينما حانت لحظة الإقلاع إلى تونس ،  
ووجدت كلماتي على الورق كجدرانيات كهف إنسان حجري .. بلا ماض  
ولا عقد ولا ثياب ولا غد ... وكانت كتابتي تشبه لطخات ما قبل اختراع  
الأبجدية ..

وحينما بدأت الأرض ترکض من جديد مذعورة تحت جنح الطائرة ،  
لم أشعر بها ، وإنما أحسستني أعم في الفراغ الرمادي مستمرة في إقلاعي  
متفصلة عنها ... أغضبت عيني ...

رميت برأسى وأدرت عيني إلى داخل ججمحي .. ولم يكن هنا ذلك سوى  
تلك الضبابية الرمادية ... ثم ، لا شيء ... نمت ... نمت حتى أيقظني المضيفة ..  
ثم ؟ ... ثم لا شيء ... مرافق في المطار ينتظر ، ثم كريستين . قدمت لها جواز  
سفرني وطلبت منها أن تقدمي لنفسي ، وأن تذكرني باسمي من وقت آخر ...  
يبدو أن ( جنوبي ) راق لها - أولئك الأثرياء - يحبون السلوك غير المسؤول .

وكنت قد نسيت أنني قد أضعت حقيقي ، وحينما سألته عنها لم أجده

ما أقوله فظلت صامتة، ثم تبرأت يدي بورقة في جيب ثوبي (المجعلك) ،  
وحين فتحتها وجدت فيها إيصالاً يؤكد أنني قد أضعت حقيبتي ، فقد منه  
ها بصمت ، وقررت كريستين أن تضمني إلى قائمة ضيوفها المقربين في دارها  
لما يسهل الإعارة والاستعارة في موضوع الشاب كما ادعت ، واعتقد أنها  
كانت ترغب في تسلية ضيوفها بزاجي الغريب ... ولم أفهم مدى (التكريم)  
في عرضها؟ كنت مذهولة وليس لدى أية رغبة وليس هنالك ما أرفضه أو  
أقنه ... حتى ... )

آه لو تقلع الذئبة عن صرائحها لاسترحت ... لاسترحت؟ لو تصمت ...  
ولكن ، حتى حينما تصمت ، ازداد سماعاً لصرائحها الصامت ...  
آه تلك الذئبة وحيدة في القفص الذهبي . كلهم يرباه سجنها ولا أحد يفهم  
لغتها ... وكريستين ، صاحبة هذه الدار الغريبة ، ما تزال تضرب جلد  
النمر تحت قدميها ، ترقص وحيدة وبوحشية رشيقه ، ودون ان يبدو عليها  
أية مبالغة بالشبان الذين يدورون حولها ... تبدو وحيدة مع ايقاع الطبل ،  
وملمس جلد النمر على جلد قدميها العاريتين ... تبدو وحيدة ونائية حتى  
في حوارها مع ضربات الطبل .

ينخيل اليّ أنها أيضاً تسمع عواء الذئبة الوحيدة في الحديقة المظلمة ..  
منذ وصلت هذه الذئبة وتم سجنها في القفص الذهبي ، تبدل سلوكنا نحو  
النساء جميعاً هنا ..

( لماذا أنا شوفينية أحياناً؟ تبدل سلوك بعض النساء هنا وبعض  
الرجال أيضاً ! ) ..

الرقص يشتد ، وعلى الجدران رؤوس حيوانات معلقة . صرخات  
تنطلق من حناجرها المذبوحة .. رائحة البخور ، عدد كبير من الراقصين  
المتعبين ينسحب .. يرثمون على جلود الحيوانات المختلفة التي فرشت في  
ساحة الدار فوق أسرجة مرمية بين وسائل كثيرة ملونة ... أسرجة على  
الارض بلا احصنة ! ماتت الا حصنة ومات الرحيل والمركب ولم يبق إلا  
هنا ... الا هذا ...

لماذا انا هنا؟ (كيف وصلت الى هذا الدرك المنحط) . لا اريد ان اذكر . تعبت تعبت تعبت .... من انا بالضبط؟ . ادير عيني الى داخل جمجمتي . لا شيء سوى ضبابة رمادية تتضخم خلاطا لثانية صورة تلك الذئبة الصغيرة الوحيدة خلف ذهب القضبان وحکايتها الغامضة التي ترسلها في الليل ونحوهمها عواء .. اعيده عيني الى الخارج وكريستين ما تزال ترقص ، تقطع قيوتاً لامرئية عن اعضاء جسدها ، والرجال الاربعة يقفزون حولها ويدورون ... انطونيو ، ميناتور ، جاك ، وشارل . دوماً كان المشهد يدهشوني . اولئك الاثرياء الساقطون في البطر والتعasse الخاصة والوحشة تصرخ رقصًا بلغة غامضة معدبة ، وهم حولها يحاولون فهم ماذا ت يريد .. احدهم زوجها ولا اذكر بالضبط ان كان هو شارل او ميناتور ولا يبدو ان الامر يهمها او بهم أحداً آخر ! .. اذ لا يمكن على الاطلاق تلخيصها بكلمة مدام (فلان) .. انها شيء آخر اشد غربة ومرارة من ارامل العالم كلهن .. الرجال الاربعة يدورون حولها دون لقاء او ارتحال .. تلك الشبكة العجيبة ، لا ادري كيف وجدت نفسي اكاد استحيل خيطاً من خيوطها الحائرة ... ميناتور العملاق اليوناني الصامت بشعره الحيواني الكثيف الاسود وعينيه الضيقتين المضيئتين ، وشارل الكاتب الفرنسي الشهير المجنون بالصيد ، وبها ، وانطونيو راقص flamenco الاسباني ونجم الفرقة التي جاءت تفتتح الكازينو الكبير ، الذي شيدته كريستين في هذه البقعة النائية من الشاطئ الافريقي الحار .

لماذا انا هنا؟ كيف وصلت الى هنا؟.. اين كنت قبل ان اجد نفسي فجأة في هذه الدار العجيبة ، دار البخور والضباب ورؤوس الحيوانات المعلقة على الجدران .. والشاطئ المرمي تحت شرفة القصب ، والказينو الابيض المشيد فوق التلة المواجهة ؟

اين كنت قبل ذلك؟ ..

هل كنت؟ (هل كنت) على الاطلاق؟ ..

لم يكن يهمني ان اذكر بل كان يهمني أن لا أذكر ! .. كانت الشمس التي تلسع جسدي العاري طوال النهار تكفيوني ، والموسيقى المجنونة ، والليل ، والشبكة البشرية التي ارقب تحركاتها ليلاً تكفيوني ...

من انا؟ لماذا انا هنا؟ ... اسئلة لم ترد على خاطري الا في فجر ذلك اليوم ، حين عاد زوجها شارل من الصيد ، وايقظ عواء ذئبه الصغير اهل الدار وضيوفها - حتى الان لا اعرف بالضبط من الضيوف ومن اصحاب الدار ، وكل ما اعرفه هو انها دار كريستين الغامضة .

( استيقظت وقد خيل إلي أن شخصاً ما يخاطبني ... ولكنني لم أسمع سوى عواء طويل إنساني ممطوط ، وغموري إحساس عجيب بأنني أسمع لغة سبق وتعلمتها في طفولتي ثم نسيتها .. كانت نبراتها مألوفة لدلي ، حتى جوها العام استطاعت أن أفهمه لكنني عجزت عن تفكيك تفاصيل كلمات العواء ...

جلست في فراشي وكانت الغرفة ما تزال غارقة في الظلمة .. ثم سمعت صوت أنطونيو يقول شيئاً ما بالاسبانية التي لا أفهم منها حرفاً واحداً والتي لا يجيد سواها .. وشارل يحب بالاسبانية أيضاً وبصوت كله حمام ، وفهمت من هجته الطفولية الفحور أنه يروي حكاية الصيد الأخيرة .. كان العواء ما يزال يعلو من وقت إلى آخر ، فنهضت إلى الباب افتحه قليلاً وأوقف خلفه وأطل برأسه فقط ... وفي الممشى كانت كريستين تقف أمام باب غرفة نومها وتتأمل شارل بنظرة ساخرة جعلتني أتأكد من أنه هو زوجها ... وميناتور في الممشى بقامته الأسطورية الفارعة وشعره الكث ، صامت كعادته... ونذكرت في هذه اللحظة بالذات أنني لم أسمعه فقط يحدث أو يقول شيئاً ..

ترى ماذا يشده إلى هذه الشبكة العجيبة من الأشخاص المشادودين بعضهم إلى بعض بقوة تنافهم ؟ لماذا هو أحد أفراد حلقة كريستين العجيبة التي تعتقد كل ليلة بعد أن يذهب الجميع ؟ إنه صامت وغير متملق كقلعة وهذا يجذبني إليه .

وكان شارل يقف في المشى في ثياب الصيد ويقبض بقوة على سلسلة قصيرة تحيط بعنق ذئب صغير يعوي أنيناً إنسانياً مبحوحًا ، وعبثاً يخمن سجادة المشى بأظافره الصغيرة ، وعبثاً ينماض ويحاول الهرب ...

لم تقل كريستين شيئاً . ظلت تنظر إلى زوجها بتلك السخرية الغامضة ...

وكان له وجه نموذجي لكاتب شهير غربي ناجح ، فعيناه تو مضان من وقت إلى آخر بذلك الوميض الطفولي الوقاد الحائز والعايث والمحب للحياة بدون تعقيد ... وكان من المستحيل أن يدور بينهما أي حوار ... مبناتور لم أسمعه قط ينطق ولا أدرى لو تحدث فبأية لغة وإن كنت واثقة من أنه سوف يتحدث بلغة هوميروس نفسها .. وشارل الأديب الكبير لم أسمعه قط قادرًا على تمارسة أي حوار منطقي ومنهوم مع كريستين .. وأنا لا أستطيع التحدث بالفرنسية بعد استيقاظي من النوم مباشرة لأنني لا أتقنها واحتاج إلى كثير من التركيز قبل أن أفهم أو أجيب .

وفتح باب آخر موافق لباب غرفتي وخرج جاك في بيجامة حريرية ، وسأل بسرعة وبساطة بالفرنسية : آه ، يا إلهي ، صيام جديد ... عظيم ياشارل .. عظيم جداً ... وبدون أي خدش في جسده ! هذا إنجاز هام . سوف نتسلى الليلة ...

وابتسם لكريستين وهو ينحني ويضيف : ضيف جديد بحدائق سيدتي الكونتيسة .. وكان لكلمة كونتيسة نغمة عباره « جارية ثمينة » ! وجهها لم يسم لتعليقه كعادتها وإنما ظل جاماً .. وعيناها انحدرتا عن وجه زوجها

وانطفأت فيهما السخرية ، واستقرتا فوق الذئب الصغير المقيد ولاح فيما حزن غامض دفين وذابل .. همست بصوت خشن يشبه الفحبح : دعه يهرب .. دعه يذهب .. وكأنما شقت كلماتها كوة ما في سرداد تندى الريح خلاله ، فقد تحرك القنديل النحاسي ذو الكوى الملونة المعلق في السقف ، وببدأت ظلال شاحبة زرقاء خضراء حمراء ترقص بقعاً متلاحمقة على وجهها... دعه يذهب ...

صرخ شارل بقوس مفاجئة لم يخطر لي قط أنه قادر عليها ، وبصلابة يقظ اخفاءها عادة : لا . إنه ذئبي ، أنا أصطادته ، وسوف أحفظ به وأفعل به ما أشاء . إنه ملكي .

واستحال عواء الذئب إلى ما يشبه الصرائح حين هجم عليه جاك ثيلاً ضاحكاً معايناً وأمسك به من قائمتيه الخلفيتين بقوة رجل يغتصب مجهولة ، ورفعه قليلاً عن الأرض ثم صرخ بانتصار : إنها ذئبة لاذئب.. لقد أصطدت ذئبة ياشارل . ذئبة ...

تبعد مناخ الرجال في الرواق ... اشتعلت عيونهم بمداعبة حمراء غير بوية ... انتفخ شارل أو داجاً وعضلات مثل جندي متأهب لحرب مقدسة ! . ذئبة ...

ارتعوا لعظمة المهمة التي قام بها شارل ، ولقدرته على الانقاء وحظه في الاصطفاء ، وتخيلت أنهم سيداؤون بالتصفيق والتصفيير وبراقصون الذئبة أمامنا واحداً بعد الآخر ...

تعوي الذئبة : إنهم « ذكور » .

أردد معها : إنهم ذكور ...

تعوي الذئبة : ذكور حمقى تحدد ذكورتهم زاويتهم للروية ...

أردد معها : تحدد زاويتهم للروية والرويا ...

قال شارل فخوراً وهو يحدق في زوجته كريستين : إذن اصطدمت ذئبة أخرى ... أقسم أن أحفظ بها هذه المرة داخل قفص مذهب القضبان ، ولن أسمح لأي ذكر بالاقتراب من قفصها وإلا قتلتها وقتلته ... لقد تعلمت كيف يفترض أن أتعامل مع آية ذئبة جديدة ... غالباً سأشحضر العمال لصنع قفص ذهبي لها ولو أنفقت كل ما كنت قد رصده لشراء معطف فراء جديد لكن (مخاطباً كريستين) ..

وشد ميناتور عضلاته ، وخيّل إلى أنه سوف يتزرع الذئبة بالقوة من شارل ، أو سيُخفى وجه كريستين في صدره . لكنه ظل واقفاً جامداً.

في هذه اللحظة بالذات ، رفعت الذئبة وجهها والتختت إلى ، والتقت نظراتنا... كانت عيناها بركتي غربة وحزن دامع .. نظرت إلى كأنها تعرفني منذ زمن طويل وأحسستها تود أن تذكرني بأشياء كثيرة مشتركة ظالماً قمنا بها معاً كتوأمين ، وعورت بذلك الصوت الإنساني المتعب الحائر ، وسمعت داخل حنجرتي عواء مماثلاً لكنني ظللت صامتة ولم أقل لها شيئاً ولم أحرك رغم أن شارل شدها بوحشية وخرج بها ...

غابت كريستين خلف البساط الذي يغطي باب غرفتها ولحق بها ميناتور وطوال تلك الليلة ، كنت أسمع الذئبة الصغيرة تحتاج بعرارة لأن شارل يقيدها إلى جدار ما في الحديقة الخلفية المظلمة ريثما يصنع قفصها الذهبي.

تلك الليلة لم أنم ، ولم تتم الذئبة ، وربما لم يتم أحد في المكان ... كان صوتها هو بطريقة ما صوتنا جميعاً .

ظلمات في غرقي مذهولة أنيست ، وعند النافذة كان الفجر يشتعل في الشاطئ التونسي الساحر وهجاً فضياً طفلاً ... وأحسست للمرة الأولى منذ وصولي إلى تونس بحاجة إلى أن أكف عن ( مراقبة ما يدور ) لأنها أنا من جديد .. للمرة الأولى وجذبني أتمرد على تملك الضباب الرمادية التي تملأ رأسي منذ أيام ، منذ جئت إلى هنا .

كأني لا أستطيع أن أذكر .. أو أني أرفض أن أذكر .. أما الآن والذئبة في القفص المذهب المظلم وحيدة وصوتها ينبعث خافتاً حزيناً أفهم جيداً ما يعنيه دون أن أقدر على سكب معناه وكهاربه في الكلمات المألوفة . الآن أحسستني أرافق صوتها المتفرد الموحش بصوت يولد داخل أحشائي وينتهي عند حنجرتي أيضاً ...

ليلتها ، خيل إلى أن روؤس الحيوانات المحنطة المعلقة على الجدران ترافقها كلها في كورس من عواء النواح العتيق .. ثم أهل الدار ، كريستين بوجهها العجيب الساحر وعيينها العائمتين النائتين دائمًا ... وميناتور بصوته الذي لم أسمعه قط .. وأنطونيو ، وشارل أيضاً ، ربما كان يدفن رأسه تحت كوم من مؤلفاته ويعوي غضباً أو شهوة أو حزناً بأحساس لم يقوَ قط على إيمانها لأبي إنسان آخر رغم فصاحته وطاعة عساكر الأ炳جدية له ..

وجاك ، حتى جاك بوجهه الصالحة أبداً المكشوف أبداً ، ربما هو الآن يخفي وجهه المحبوب بحظام مرآته ويعوي من الأكذوبة التي هي « نفسه » والتي أقنع بها الناس جميعاً ما عداه ، وحين لا يجد ما يقوله يعوي ...  
أما أنا ، فماذا تصرخ أعمامي ؟ ... ماذَا بي ؟ ...

لم أدر . في تلك اللحظة كانت أكdas الضباب ما تزال تهوم داخل جمجمتي ولم أدر فيما إذا كنت حقاً قد فقدت ذاكرتي نهائياً أو أني تخليت عنها

وأهملتها ، ولم أدر ، فيما إذا كنت نهائياً ، لا أحد سوى تلك التي ولدت منذ أيام ، هنا على الشاطئ تسبح طوال النهار مع الأسماك وتسمع أحياناً كلمات توحى بأنها ضيفة صاحبة الدار كريستين التي فضلتها على جميع مدعويها ، ونقلتها إلى دارها الخاصة لأنها أحبت جنونها وصمتها ، وأنها تكبدت مشاق رحلة أضاعت خلالها حقيقة ثيابها في الترانزيت بمطار روما ووصلت إلى تونس كافية متسللة لا تملك حتى ذاكرتها ) ! ..

لماذا أنا هنا؟.. لماذا أنا هنا؟.. لماذا استيقظت هذه الأسئلة المهجورة في نفسي ، منذ جاءوا بهذه الذئبة وقيدوها إلى جدران قفصها الذهبي في الطرف الآخر من الدار المقابل لغرفتي كصوري في مرآة بالحديقة .

قبل أن اسمع نداءها ، قبل أن تخاطبني بتلك اللغة العجيبة التي تضرب في أعماقِ اوتاراً مهملاً ، لم يكن يعنيني من أنا وما أنا ...

لم أكن سعيدة تماماً ولا تعيسة تماماً ... كنت مشدودة أحياناً ومذهولة أيضاً من وقت إلى آخر .. أتمتع بمراقبة الأشياء دون أن أحس أنني أحد أطراف اللعبة ... ( تعبت من دوري في الماضي كطرف أساسى في اللعبة ، آه كم تعبت طوال عمري ) .

الآن ، أجدني ، رغم الموسيقى المعولمة ، رغم الخليط العجيب من الضيوف ، رغم بقية أفيونات التخدير من رائحة خمرة مزوجة بالياسمين ، وهبات الريح الحارة المثيرة ، وايدي الرجال القوية التي تعتدّ نحو وجهي من وقت لآخر لتشعل لفافي ، الآن أحسني باصرار حائز صادق اتساع : لماذا أنا هنا ... لماذا أنا هنا ... ما أنا؟... وباصرار صادق أتمنى لو لا اتذكر !

لا استطيع أن أعي أي شيء سوى أن الذئبة وحيدة وسجينه في القفص

الذهبي الجميل ، فقص ذهى رائع الصنع لم ار بحماله شيئاً وانه صار للمدار ومن فيها طعم خاص جديد ومفهوم جديد مرير لا ادرى بالضبط ما هو من تفجر فيها عواوها ..

يقترب ميناتور مني ، اسير ، يلحق بي ، التصديق بأحد الأعمدة وأتأمله ، ولعل في وجهي تعبيراًً غريباً ، ربما لاني مثله لم تحدث قط عن نفسي ، وان كنت لم اسمعه قط يتحدث عن نفسه او عن سواه .. ابتسم له ، اتمنى ان اقول له شيئاً ، ان اسئلته ان كان يسمع عواء الذئبة ، ان كان يعني له ذلك شيئاً ... أحدق في حزنه بحرارة وانا افتح فمي بالكلمات . احس بيد كريستين على ساعدي ، تقول : تعالي وساعديني في جلب مزيد من الشراب ... الحق بها وانا اعدم شبه معذرة دون ان ادرى لماذا (كانني خشيت غيرها على احد عشاقها) : كنت اتبادل حديثاً عادياً مع ميناتور حول دارك العجيبة .. تجيب بلا مبالغة غريبة : ميناتور اخرس ! ... هل يصدلك ذلك ؟ ولماذا يصدلك ؟ كل الناس بـُكْنمْ وصمّ . انطونيو مثلاً اخرس في عالمك لأنك لا تفهمين لغته ولو فهمت الاسپانية لاحسست ربما بالمزيد من عدم التفاهم معه !! .. اقول لها : هذا صحيح . جاك مثلاً اخرس في عالمي رغم فهمي للفرنسيه ولذا اجيده بالعربيه حول اشياء اخرى لم يسأل عنها . تكرر ساخرة : ولكن ميناتور اخرس بالولادة ! .

كريستين تكرر ونحن نخرج بالشراب إلى الردهة المكشوفة : ميناتور اخرس ، ولكنني احياناً اتحاور معه ... من وقت الى آخر اكف عن ان اكون وحيدة ...

على سرج كبير تجلس وميناتور يقعى على الوسائل والجلود المفروشة قرب قدميها ... يدها تغرق في شعر رأسه الكث الحيواني بينما يغمض عينيه بطفولة باللغة الرقة ويبدو في ملائمه أنه يستمع الى انشودة نائية وانه

يرددها معها ولم يعد اخر س . ولا ادرى لماذا تذكرت في هذه اللحظة بالذات ان كريستين بلا اطفال وانها ايضاً تحب الوحش الاليفة .

الذئبة الصغيرة تعوي في العتمة ، واشعر ان كريستين وميناتور في هذه اللحظة لا يرددان صدى صرخاتها ولا يسمعانها .

(إني بحاجة إلى أن أحدث إنساناً ما بطريقة ما.. خائفة ووحيدة . صوت الذئبة الذي أسمعني أردد في حنجرتي أعجز عن إسكاته. إني أتعوي بصمت بارد ) . يبتسم وجه جاك .. اقترب منه كما تقرب القطط الغربية بعضها من بعض في شارع صامت بارد ليلة شتاء مطير ...

اترك رأسي يسقط على ركبته .. يده تتحسس عنقي برقة حانية ، تراه يستطيع ان يسمع بأنامله اختناق العواء الطويل الحزين داخل حنجرتي .. العواء يستحيل كلمات وانا اقوها له : اني وحيدة ... قلتها بالفرنسية ، اني وحيدة وحيدة وحيدة ...

(نظر إلى أحمد بعينين حاقدتين . كنت قد تركت رأسي يسقط على ركبته وأنا أهمس : إني وحيدة ... وحيدة . كنت أعرف أنه يموت شوقاً إلى تقبيلي ؟ ولكنه غاضب أيضاً لأنني تركته يقبلي ... لما اقترب مني أحسست برغبة في أن ألتقي به بطريقة ما .. في أن أكف عن أن أكون وحيدة ، أن امترج به ، أن أكتف حوارنا ، أن أعمق لقاءنا .. كنت أحبه براءة ، وبلا تحفيظ ...

لذا ، لما شدني إلى صدره ، لم أحس بأية رغبة في الفعال التمنع ، كنت أود ذلك أكثر من أي شيء آخر في العالم .. كنت طرفاً مسؤولاً عما يدور ولم أكن مجرد دمية ماهرة واعية لأصول البيع والشراء ، تتمتع الفعلان وتعتبر نفسها ( مفعولاً به ) يمنح مقابل شروط ومقاييس أخرى اجتماعية ... استحلت قطعاً صغيراً يتشرد في عنقه ، يقبل ويبعض ويبرء ويحاول أن ينسل حتى تحت الجلد واللحم والاعصاب ...

قال والنشوة تخنقه : لماذا أنت رخيصة هكذا؟.. كيف أثق بك؟..  
أجبت : لست رخيصة ، ولست شرقية تتاجر بمعظمه شرقيتها .. إني  
أمنع حينما أكون صادقة مع نفسي وأنا أمنح...  
قال : لماذا يضمن لي إخلاصك ...

أجبت : احترامي الذاتي . أنا معك دونما ضمادات غير كياني الذاتي  
وصديقي .. إن سواك من الرجال غير موجودين في عالمي كذلك كي أشتاهيهم  
ما دمت « ذكري » .. لا أستطيع أن أخونك فالجنس الذي امتداد للحب ..  
أسلوب آخر للحوار .. لا أعرف الجنس المعزول . ولا أستطيع استيعابه .. وإذا  
اشتهيت سواك فهذا معناه أنها انتهينا منذ زمن طويل وأنك لم تعد في عالمي ،  
ولم أعد مسؤولة أمامك ... وفي هذه الحالة أخبرك بذلك سلفاً ...

— ومن يضمن لي ذلك؟...

— صديقي .. الشرقية المزيفة تضمن لك حفظ المظاهر ولكنها لا تضمن  
للك الصدق ...

— ومن يضمن صدقك؟...

— في العلاقات الإنسانية ليست هنالك ضمادات من طرف واحد .. هنالك  
علاقة حية ديناميكية متنامية شرطها الأساسي صدقك أنت أيضاً .. صدقك  
ال حقيقي ، لا المظهر الاجتماعي السليم لسلوك قد يخفي لحظات من الزيف ..

— ولكنني رجل ، وأنت أنثى ...

— ولماذا يكون الزيف حقاً يطالب به الرجل الشرقي؟... وميزة يحب أن  
يمارسها . أنت الشرقي وأنا مجرد إنسانة صادقة .

وأحسست في تلك اللحظة أن الحوار بيننا مات . إن الكلمات في عالمي

تعني شيئاً آخر يختلف عما تعنيه نفسها في عالمه .. وسمعته يقول شيئاً ولم يعد لذلك أي صدى أو معنى في لغتي أنا .. لثانية، تحولت إلى خرساء.. ثم سمعتني أختنق في حنجرتي أينما يشبه عواء ذئبة صغيرة وحيدة في صحراء شاسعة ، دون أن تفهم مرة عواء قطuan الدئاب العابرة أو تقوى على الانضمام إليها ..

اقرب مني وضمي إليه .. أدهشني ذلك . كنت أحسني نائية وظننت أنه هو أيضاً مخلص للغته ، وأنه أيضاً يشعر أنه ناء .. شدني واقترب بشفتيه من وجهي ، ظللت أحدق فيه بعينين بلهاوين وأرقبه بلا إحساس وقد انطفأ كل نبض في روحي .. وأطفأ النور ، وشدني إليه .. هذه المرة بدأت أعي تفاصيل جسده ، إنه مجرد ساقين ، صدر مكسو بالشعر ، شفتان لزجتان ، أنف ، يدان ذراعان ، وغمري اشمئاز عجيب ، حاولت التملص . في اللحظات السابقة لم يكن هنالك لحم ودم وجلد وجسد يحول بيننا ، ويحولنا حيوانين في ظلمة شارع خلفي ، صرخت لا .. دعني .. أحسست بأنفاسه تتسرع ، وبرغبته في امتلاكي تأجج لمجرد أنني لا أريد .. إذن هو الآن صياد ، هو الآن مفترض ، وذلك وحده يمكن أن يمتهن ! صرحت : « دعني .. رغم ثقافتك ورقتك ، ما زال الشرقي فيك يحب عملية صيد الغاب في الحب .. إذن ليس هنالك لقاء حقيقي مادمت أنت يا أنيل الرجال مجرد صياد آخر .. ذلب وحيد آخر »

وقاومت رغبي في غرس أظافري ، في الضرب ، في خرب أعمى مجنون.. أو جعلتني يده القوية ، فالتهبت غضباً متألماً حاقداً .. وخشيت أن أعودي ثانية كذئب صغير وبصوت مسموع وحاولت أن أذكر نفسي أنني مع رجل أحبه ، مع رجل أحبه ، مع رجل ما أحببته سواه ، وصرخت ملائعة ! أرجوك .. أضيء النور .. دعني أرى وجهك ... دعني أرى وجهك .. أحس أن غريباً يغتصبني ...

أضاء النور وهو يضحك متصرّاً : أيتها الشرقية .. هكذا أريدهك !!.

وبكيت لأنني لم أستطع أن أفهم لماذا يجب أن تكون شرقتي منافية لإنسانيي ولماذا أنا مرفوضة وعاهرة إلا في لحظات الرفض السلبية من قبلي؟. لماذا لا أستطيع أن أكون شرقية وأن أمنح في الوقت نفسه ، إن كنت في منحي هذا أمارس إنسانيي واعية مسؤولة وكاملة؟. لماذا يرفضون أن يفهموا أنني أمنح وأنا أحافظ على كياني كامرأة مستقلة ولا أريد أن أثبت لأحد عدريتي أو تبعيتي ولا شيء سوى أن أحب ك موقف متكافئ بين إنسانين متكافئين ضد الوحيدة؟ وماذا لو كنت لعشرات الرجال قبله ، (ما دمت قد استحمست بعد ذلك!). وفي هذه اللحظة أحبه هو ، وبصدق!... من قال له أن الرجل وحده تصل التجارب قدراته على الحب؟ لماذا لا يفهم أن المرأة هي أيضاً مثله؟

قلت له بصوت حاد هامس كما فعل دائماً حينما أنوي الصراخ :

اسمع إليها الرجل الذي أحب حقاً ، الحب نعمة من نغمات حياتي ، كما هو بالنسبة إليك . لكنني أعيش أشياء كثيرة أخرى إلى جانبك ! أعيش عملي . حريتي . صدقي . مثلك تماماً . وأعيشك ، لكنك لن تعيلى إلى امرأة ضعيفة متعطشة للثأر . قد تسبب لي أملاً عظيمًا لكنك لن تدمري ولن تدمر طاقتى على الحب . أرفض أن تقتلنى وأن أمتلكك .. وأرفض أن ... قاطعني صارخاً : أحبك .. وأكرهك .. أكرهك .. )

يتعالى الضجيج في الداخل .. لا ريب في ان ضيفه ما ترقص ، ولكل منهن اسلوب خاص متفرد في مضاجعة النغم ، ثم في الابحار الى صحرارى يرسم رعبها في وجهها في لحظات الرقص الاخيرة ثم تلهث بعرارة بريئة من لعنة اللحم ، والجلد المضمخ بالشمس والعطر والخمرة ، تلهث بوجه صاف غسله العرق ، وتبدو تمثالاً منحوتاً في صخرة ظهرتها رياح عاصفة شرسة الامطار ، وغسلتها حتى جذورها في عروق الأرض

تحت عشرات من طبقات القبور المراكمة على مر الأجيال .. تلهث كما تصفر الذئاب المتعبة الوحيدة .. كما تعوي تلك الذئبة الصغيرة المقيدة في الحديقة الخلفية .. اقترب وجاك منهم .. والبحو ما زال مرحأً والضيوف في ذروة نشوبهم وشرفهم .. اي خليط عجيب من النساء والرجال ! أحسهم جميعاً يرتدون الأقنعة على وجوههم ، اما الأقنعة الحديدية والخشبية المبعثرة كديكور على البحداران بين الرؤوس المحنطة فأحسها تتهز فرصة انشغال الجميع عنها تماماً ، فتحيا حياتها الحقيقة ، وتحرك ملائتها ، يرتسם في عيونها المقووقة حزن غامض عتيق ، وابتسامتها ساخرة ومريرة ، والضجيج يعلو ، كلهم يصفق ، دائرة من البدائيين في ثيابهم الغريبة ، وضيافة صغيرة ترقص ببراءة من لم يكتشف بعد الاظافر المدببة في الايدي التي تصصفق ، والانياب خلف الشفاه التي تصبحك وتلذخن السיגارات وتتقن عشرات اللغات ، عشرات من مظاهر الحوار .. ولا حوار .. لماذا انا هنا ؟ .. لماذا انا هنا ؟ ابحث عن جاك الى جانبي ، وأجده قد اختفى خلف احد الاعمدة يبحث عن شفي حسناء في ظهرها العاري ، كأنه يحسن ان الظهر العاري ايضاً يمكن ان يتتحول الى حقل شفاه جائعة .. ارقبه بخياد صادق .. انه حيوان رشيق وجميل ، وجوشه النهم يحمل شيئاً من المهابة ، واستسلامها له يحمل نوعاً من صدق خاص .. ان عضلات ظهرها ترتعد وترتجف لوقع شفاهه ، ان مسامها تنطق ، تهمس ، تسكب اللهفة و قطرات من العرق التي تلتمع تحت نور المصايبخ الملونة لآلئ زرقاء سوداء خضراء كعيون القطط الوحشية الشريرة .. اتذكر جسدي واللعنة التي تسكنه ، واحس بعشرات الشفاه تنفتح فوق جلدي على ظهري و ساعدي ورقبتي وتنبض بجموع مشتاق متهدّ .. كان ذلك جميلاً وبهيجاً ايام كنت عاشقة ومتماسكة .. وقبل ان يحل الزلزال فلمعنة حقد الجسد .. آه الزلزال ...

## ( الزلزال في الأرض الصخرية ...

هكذا كان حبي له ... كنت أرضاً شرسة ، ولصخوري جذورها التي تزداد إمعاناً في التسلل إلى باطن الأرض كشجرة ، وعبر عملي الصحفي وانتهائي الخزبي ، عبر حبي الصادق لكل ما هو جميل وأصيل في هذا العالم حولي كونت شرفة من العلاقات البهيجـة البهـيـة المـلـيـة بالـكـفـاحـ والأـمـلـ رغمـ تـرـصدـ الجـواـسـيسـ لـنـشـاطـناـ ... وـكـانـ حـبـيـ شـرـسـاـ وـعـنـيفـاـ كـفـاحـيـ ، وـاجـتـاحـيـ أـحـمـدـ كـزـلـزالـ فـيـ أـرـضـ صـخـرـيـةـ صـلـبـةـ ...

لم أكن أدرى أن أحمد سيلعب مجاناً دور « كلب السلطة الاجتماعية »  
الأول إلا ليلة صرخ بي : أين كنت حتى هذه الساعة المتأخرة من الليل ؟

– في الحلقة الخزبية مع راضي ورفيق وبشير . وهذه الساعة من الليل  
ليست متأخرة بالنسبة إلي لأنها لا تتعارض مع توقيت عملي غالباً صباحاً !  
صرخ بي : ماذا كنت تقولين لو أني كنت قد قضيت هذا الوقت مع  
روزالين وانطوانيت وفتحية في ملهمي « الكيت كات » ؟

– كنت أقول إنك استمتعت على طريقتك !

– وأنت إذن كنت تستمتعين مع راضي ورفيق وبشير . أيتها الخائنة  
الزانية . لن أسمح لك بقاء رجال سواي تحت أي ستار .

همست مجونة بهدوء مرعب . بصوت يشبه فحيح أفعى داهموا عشها  
ودمروا بيضها : اسمع يا أحمد . إن حبك يعمي عقلي المصر على أن يمارس  
كيانه . إني أعششك ، وسأخلنـ لأـ جـلـكـ عنـ رـفـاقـيـ وـلـكـ تـذـكـرـ :ـ هـذـاـ يـعـنـيـ  
أنـ عـلـاقـتـنـاـ نـوـعـ مـنـ «ـ الـهـوىـ »ـ لـاـ «ـ الـحـبـ »ـ الـبـنـاءـ .ـ هـذـاـ عـشـقـ يـدـمـرـ حـرـيـتـيـ  
وـكـيـانـيـ وـعـلـيـ أـنـ أـهـجـرـكـ وـسـأـفـعـلـ .ـ إـنـكـ مـصـرـ عـلـىـ خـسـارـتـيـ .

صرخ فرحاً وقد سمع ما رغب في سماعه فقط : لن ترى ( الرفاق )  
بعد الآن . كم أنا سعيد .

ضمني إليه . إلى جسده الحار الثري الخصب الجبار ، جسده الذي أعيش  
وشعرت بالذل وأنا ألتقي بركته الحارة في أحشائي وحين بردت عند الفجر  
أقسمت أن أنجو من فخ جسده الشهي ، وكنت مثل سجين مصر على قرض  
قيوده ) ...

آه ذلك الزمان الجميل الخزين ...

آه من انفجارات بركان الذكرة . أني أذكر . لم يعد بوسي ان اهرب  
وانسى ما دامت حتى الذئاب تتبع صرخة الاحتياج ... آه ها أنا أذكر  
: واتذكر دونما رحمة بنفسي ولا شفقة ... آه كم اطلقت من صرخات  
الاحتياج مثل هذه الذئبة .

( كنت قد عملت منذ الصباح المبكر في المجلة كي أعود إليه وأنفرغ  
لذلك الهوى الجارف الذي يجتاحني حين يلمسي . عدت إليه ظهرأ منهكة  
وكان هو قد استيقظ من نومه للتو — وكان بوسعه أن يفعل ذلك بصفته رئيساً  
لتحرير المجلة التي أعمل فيها ! — وقال لي : عندي مفاجأة لك . وغادر البيت .

دخلت إلى الحمام واغتسلت وصليت للإله لأنه منحنا الماء والصابون والدفء  
ووهم العودة إلى الرحم والحنان والإنلاق المعطر وخرجت وأنا أنتظره بمسام  
مفتوحة لاستقبال حبه ، فعاد حاملاً كوماً من « الملوخية » وحزمة من « الكزبراء »  
و « الثوم » وقال : « لقد دعوت إلى العشاء بعض الصحفيين العراقيين الضيوف  
المعجبين بكتابتك !! ... وداعاً . أنا ذاهب إلى المجلة وأسأعود معهم في  
الثامنة مساء . أرجو أن يكون كل شيء جاهزاً . قبلة سريعة على خدي كأي

زوج متهم بالمسؤوليات يتعطف على (حرمه) . واختفى.

شعرت بالغضب يجتاحني موجات من الألم . لم أغضب لأن في دعوتهم نوع من الإعلان عن مساكنتي له ونحن ما نزال في مرحلة الخطبة .

غضبت لأنه مصر على أن ألعب دور الأنثى كما يتخيله . هو يذهب إلى عمله . أنا أذهب إلى مطبخه . وهو أيضاً مصر على إقناع الزملاء بهذه الصورة : ها هي تطبخ لنا ... أليس طبخها خيراً من كتابتها ..

قاها مساء على العشاء ، وأيده أحد هم بحماس بينما نظر إليه آخرون بشفقة وحدوثي بتعاطف رفاق إنساني ...

كنت دوماً أكره المسرحيات العاطفية أمام (المتفرجين) واحتفظ بها  
لما بعد ...

وبعد انصرافهم قلت له بهدوء : لا تكرر هذه المهزلة كي لا تفقدني .  
من واجبك في المرة القادمة أن تستفسر عن مواعيد عملي ورغبي في الطبخ  
أو لا ، ورغبي في لقاء فلان أو لا قبل أن تجروه وتحدد لي مخططي الحياني دونما  
استشارة أو استئذان . قال مضاحكاً : « لماذا أستشيرك ؟ هذا عملك الأساسي .  
ولماذا العمل في الصحافة ما دمت قد وجدت عريساً « أحمق » هو أنا ! ! ...  
وتقدم مني ليضموني إليه ويخدرني . هربت . قلت له أنه إذا كان الزواج يعني  
هذا الإذلال السري فإلني أنسحب من هذا المشروع ... تذكرت كيف كان  
يمتدح طبخى كلما حاول أحد الضيوف أن يحاورني عن كتابي فازداد غضبي  
التهاباً ...

أصابته العدواي . صرخ بي : إن أحداً لن يتزوج منك ... سينتهي بك الأمر إلى « عانس » ! .. وصرخت به : هل تظن أنك تهددن بصير « المرأة »

العائس » ؟ أنا امرأة عاملة . امرأة حية . سأصير ببساطة إذا لم أتزوج ... « امرأة عازبة » وأفت الذي ستتحول إلى رجل عائس . أنا امرأة تعمل . أحب عملي وليس رعباً أن أمنح حياتي لعمل أحب أن أؤديه ويقين يحتويني .. ذلك هو الحب ... وتحول صوتي إلى همس حاقد :

أنت «عائس» يا أحمد لأنك عاجز عن الحب بمعنى قبول إنسانية المحبوب . ستظل رجلاً عائساً حتى ولو تزوجت من أربع نساء وعاشرت ما ملكت أيمانك . وداعاً ، ولو كنت قبلت بارتداء خاتمك لرميته الآن فوق هذه الصحون الوسخة وبقايا الأكل ...

أما هو المصر على التقاليد وعلى ارتداء خاتم الخطبة ، فقد حاول خلعه من يده وفشل . كان وزنه قد ازداد في الآونة الأخيرة لكثره ما التهم من طبعي بشراهة . كان يأكل ذلي ... ولكنني كنت أعرف أنه لو نجح في خلع الخاتم لرمى به في وجهي !

حاول أن ييدو هادئاً . سألني برقة مصطفعة : ما حاجتك إلى العمل ؟ تعرفين أنني ثري ، لكنني رجل ومن الطبيعي أن أعمل ! .. أما أنت ...

قاطعته : لا تستطيع أن تفهمي لأنك لا تعرف قيمة العمل . العمل لديك مجرد ديكور كالشهادة الجامعية للفتاة الثرية ... العمل لديك مجرد تقليد اجتماعي . أنت مثل رب عمل والدي . تكيفنا كارثة واحدة في البيت من هذا النوع ) ..

ييدو ابني ما زلت أتأمل جناك وإنثاه — دون ان اراهما ... ، لأنه شدها من يدها وخرج بها إلى الحديقة بعيداً عن نظراتي .. والصغرى ما تزال ترقص ، والحلقة حولها تدور راقصة ضاحكة متلاطمة ، والشفاه احسها ما تزال مفتوحة على جلد ظهري العاري ، والذئبة الصغيرة اسمعها تعوي وحيدة في الحديقة ، واحس بألاف الشفاه التي نبتت في جسدي تعوي معها وانصت بلا استنكار او هرب ، احاول ان ادرك ماذا اريد بالضبط ...

في هذه اللحظة بالذات يتوجه إلى أنطونيو ، رشيقاً كالفهد ، كأجمل حيوانات الغاب ، وسيماً قوياً وبريء الصراحة .. يقترب مني واسمع آلاف الصرخات تمزج مع عواء الرؤوس المقطعة المعلقة على الجدران ، وأحس أنني بعد لحظات سأكون رأساً معلقاً على أحد جدران هذه الدار العجيبة ..

قررت : وهذه المرة أيضاً لن أهرب .. لن أهرب ... وإذا كانت تلك الذئبة الصغيرة المقيدة في قفصها الذهبي المترف تتوجه لمجرد أنها تناول ذكرأ ما ، وإذا كان أي رجل يستطيع إسكات هذه الشفاه المفتوحة على لحمي منتخبة هاذية بلغتها ، وإذا كانت لغتها هي نفسها لغة مسام جسد أي رجل ... أي رجل .. ، فلن أهرب .. لن أهرب بعد اليوم .. ولن أخجل .. وسأقول لهم أنني قطة شاردة ، مجرد قطة شاردة جديدة للرجال القاطط الشاردين الذين يخلعون رؤوسهم مع ثيابهم . قطة تساويم في صدقهم الذي احتكروه ، وحرموا على سواهم ممارسته ، وأسموه (عهرأ) إذا مارسته امرأة مثلـي . أني أعمل مثلـهم . أمـوت جـوعـاً إذا لم أعمل مثلـهم . فقـيرة مثلـهم . اـطالب بـحقـي فيـالخطـأ مثلـهم . وـاـطالب فيـحقـي بالـلـذـة غـير المسـؤـلة مثلـهم ! لن يـخـيفـوني . لن يـقـعـوا غـضـبي . أـني وـحـيدـة مثلـهم اـفتـش عنـ حلـ !!.. اـتـرك لـانـطـوـنـيو يـدـي وـاـتـركـه يـشـدـني إـلـى عـتمـةـ الـحـديـقةـ وـمـجاـهـلـهـاـ .

ولم نكـد نصلـ إـلـىـ أـجـمـةـ كـثـيـفةـ ، حتىـ وـجـدـنـاـ انـفـسـنـاـ تـلـعـبـ دورـ المـتـلـصـصـ (بـدـلاـًـ مـنـ دـورـ العـشـاقـ !) . سـمـعـنـاـ فـجـأـةـ صـوـتـ كـرـيـسـتـينـ يـقـولـ مـتـمـتـعاـًـ كـمـاـ لـوـ كـانـ فـيـ حـلـمـ : هـنـالـكـ شـيـ آـخـرـ يـجـوـعـ إـلـيـ الـجـمـيعـ النـسـاءـ وـالـرـجـالـ ..ـ شـيـ يـتـجـاـزـ عـلـمـ الـجـنـسـ وـالـثـرـاءـ وـالـجـاهـ وـالـشـهـرـةـ ..ـ شـيـ صـغـيرـ جـداـ لـكـهـ يـكـسـبـ هـذـهـ الـأـشـيـاءـ كـلـهـاـ لـوـنـهـاـ الـأـنـسـانـيـ . يـسـأـلـهـاـ صـوـتـ لـمـ اـتـيـنـ صـاحـبـهـ ضـاحـكاـ بـيـذـاعـةـ : وـمـاـ هـوـ هـذـاـ الشـيـ الصـغـيرـ؟..ـ اـرـيـنـيـ اـيـاهـ!..ـ وـهـرـبـتـ

من مُجاهل الحديقة ومن انطونيو وجلست في مكان شبه منعزل ورغم صريح  
الرقص لم اعد اسمع سوى صوت الذئبة .

بعد قليل لحقت بي كريستين وجلست صامتة . وفي عينيها تتلاحم  
بسرعة اضواء بنفسجية تشتعل وتنطفىء ، ثم لا يبقى فيهما سوى غيمة بنفسجية  
داكنة تظلم ببطء حتى تستحيل سوداء داكنة داكنة .. ويصبح وجهها  
جامداً ، ولا ادرى لماذا يخيل الي ان لها وجه جثة جميلة محنطة ، ثم قتلها  
منذ زمن طويل ، ويمز بنا شارل في تلك اللحظة بالذات خارجاً من القاعة ،  
تناديه ، يتتجاهلها . تقول له وقد انتشرت غيمة السواد خارج عينيها وغطت  
وجهها كلها : شارل ... اطلق سراح الذئبة . امنحها الحرية .. اطلق  
سراحها ، ماذا تريده منها ؟

ويجيئها شارل ساخراً : لا استطيع ان اطلق سراحها يا عزيزتي لأنها  
ستموت جوعاً اذا فعلت ذلك . لقد اعتادت الرفاهية في قفصها الذهبي  
واعتادت كسلها وصار جزءاً منها وهي تقضي وقتها في مضاجعة اي ذئب  
عاشر وتبكي بين لقاء ذئب وذئب مدعية انها تريده حريتها . الحرية عمل  
وهي قد افسدتها الكسل وانتهى امرها !

(فاجأني أحمد ذلك المساء: لا حاجة مادية بنا إلى عملك بعد الزواج. راتبي  
يكفيانا معاً ! قلت له : يكفيانا مادياً لكن عملك أنت لا يكفيني إنسانياً . أنت  
أنت ، وأنا أنا ، وأحبك ! إنك تراهن على الكسل وتريد أن تفسدني ؟ ! ...

وفي الصباح قرأت في المجلة التي أعمل بها - والتي يرأس تحريرها -  
مقالاً في بريد القراء يتضمن شتائم مقدعة في شخصي (غير الفاضل )  
ودعواني لتحرير المستعبدين من نساء ورجال ... كانت رسائل كثيرة من  
القراء تنادي بقطع رأسى ... هذه الرسالة مذاق آخر : فيها طعم المكر والسخرية

والحق . القراء يقبلونك أو يرفضونك لكنهم يفعلون ذلك عادة بطيبة عذبة .  
هذه الرسالة مذاق شخصي .

بساطة توجهت إلى المطبعة . كان خيط من الود العميق يربطني بعماها .  
كنت أصحح مقالاتي في كنفهن المشبع بالخبر وصوت الآلات وكانوا يقاسموني  
رغيفهم وكتبهم الثورية ، الفنية منها بصورة خاصة . لا أستطيع مثلاً أن  
أنسى العامل عبد الإله الذي أهداني كراساً فيه صور متحف الطين في أحد  
البلدان ، وتظل من الصفحات وجوه تماثيل صلصالية ، فيها كل حيوية الغضب  
من أجل الكرامة واللقة ...

سألت عبد الإله : هذا المقال البديء ضدي في صفحة القراء والذي  
كرسو له الصفحة بأكملها ، من أعطاك إياه ؟ حرر الصفحة ؟ قال بصدق  
البساط البسيطي الكذب : نعم حرر الصفحة لا رئيس التحرير !

قلت : هل أستطيع أن أرى البروفات ؟ قال : أعتقد أننا أتلفناها بعد  
صدور العدد فوراً ...

وكانت يداه تفتشان بين كوم من (أصول) المقالات ، واستخرج من  
بينها النص الأصلي .

... وكان بخط أحمد كما حدست ! ...

ذلك المساء كان أحمد رقيقاً وعدباً وعاشاً ( يحبني مهزومة وهشة  
ومدمرة . أظنه يتصور هذه الصفات ضرورة للألوة المعطاء ) . قلت له  
بصدق مباشر وحزين : لماذا تحاول أن تفسد عملي ؟ لماذا تسطر المقالات ضدي  
وتدليلها بأسماء مستعارة للقراء ؟

قال دونما مواربة : كي يطلب مني صاحب المجلة طردك وأستريح من  
حياتك وعملك وتصيرين لي وحدي ولبي .

ـ إنك تعاملني كما كانوا يعاملون أبي في العمل . باذلال واحتقار .

وأحسست بفقاعات الغضب تحتاج رأسى موجات ألم .

وقلت دونما مواربة : لست صيده الذي تمتلكه وحدك . ويجب أن تفهم أن ما من حب قادر على دفعي للتخلّي عن حريتي . إنك تعتمدي على إنسانيّي حين تحاول أن تكون حاجزاً بيّني وبين عملي ، أي ممارستي الذاتي . ولست من ذلك الجيل الذي كان يرى في الأنانية المفرطة علامات علامات الحب .. سأهجرك إذا لم تمارس نقداً ذاتياً لسلوكك . وانفجر يضحك وهو يكرر عباري : نقد ذاتي ...

حسناً . ربما كنت مضحكة والعبارة ببغائية لكن المضمون عادل والنقد

الذاتي لا يستحق هذه السخرية كلها مني ...

وببدأ هواي الجامح يكتشف كوابحه السرية ويتعلم كيف يجعلها تعمل لتواجه ضعفي الغريزي أمام نوازع جسدي الأرعن ) .

كريستين تتحب بصمت ، دونما دموع ، وقد ارتسمت على شفتيها ابتسامة جثثية ..

تلّك الثرية ، المرفة ، المدللة ، التي تمثل النساء اللواتي امقت عادة (واحسد أيضاً) ، احسستها بائسة وهشة ، وامتلاً قلبي الحزين حسناً بالمرودة نحوها ...

شيء ما يربطني باستمرار بالنساء المكسورات أيّاً كانت المفارقات ...

(قالت ناديا صديقتي الأثيرة التي تمتلك طموحاً صحفياً أشد عنفاً ونزقاً من طموحي : إني آسفة . سمعت نبأ (فسخ خطبتك) مع أحمد . أخبرني بذلك صديقه نديم الذي تناول وإيه طعام الإفطار هذا الصباح في مقهى (شي بول) . وقال إنه قص عن إصبعه خاتم خطبتكما ...

إني آسفة فعلاً فهو رجل رائع وأعرف أنك أحببته بعنف وعمق .  
— أحببته بصدق : أجل أحببته . ولكن حبي لرجل يجب أن يظل  
حادثاً عرضياً في حياتي لا محوراً لها .

قالت بفضول شديد : هل أنت والثقة من ذلك ؟ ألم يعد يعني لك شيئاً ؟  
قلت وأنا ألاحظ اهتمامها بأن أو كد لها انتهاء علاقتنا : لقد انتهى كل شيء .  
طردني من المجلة .

وعلمت بعد ذلك أن نادي التحقت بالعمل فيها كمحررة .  
التقينا بعدها . وسألني من جديد عنه وأكدت لها من جديد متألماً نصف  
كاذبة لا مبالاتي به ، ولعلها صدقتنى لأنها أطلعتنى على ساعة يدها وهي تقول :  
« هذه هدية منه . كنت دوماً أصل إلى اجتماعات التحرير متأخرة وأنت  
تعرفين إني لم أرتد ساعة يد في حياتي ، وسألني لماذا أتأخر باستمرار قلت  
له بأنني لا أرتدي ساعة فما كان منه إلا أن أهداني هذه الساعة » ....

ذلك المساء شاهدت اسمها في المجلة التي طردت منها . لم أغضب .  
كنت أحبها كثيراً وأعرف أنه هو أيضاً سوف يحبها — على طريقته — .

التقينا بعدها . لم تخدني عنه فعرفت أنها تحبه وأنه الآن دورها لطبع  
(الملوخية) من أجل الصحفيين الزوار .

وشعرت بألم عميق يختنقني لكنني أيضاً أسفت لأجلها وشعرت بغيظ  
هائل يجتاحني وبرغبة طفولية في عتاب ما ، وهي التي تعرف أكثر من أي  
إنسان آخر كم أحببته وكم يقولني ذلك الجرح الذي لن يندمل بسهولة . لكنها  
فاجأتني بالسؤال : وأنت ، أما من حب جديد في حياتك ؟

قالتها وهي تنظر في ساعتها المهدأة إليها منه فتذكرت بأنها لم تعد شاردة  
في الزمن وإنما مدقرقة إلى إطار ساعتها ...

قلت بصدق أيضاً أكافح نزقي وغحيظي : هنالك عشرات من قصص الحب اليومية في حياتي الغنية بالصراع والأحداث ، وليس بالضرورة أن يكون محورها « ذكر ». إني ألتقي كل يوم مع عشرات الرجال في المقهى والحزب والنادي والمحاضرات والمعارض وأحس بكثير من الود المتفاوت نحوهم وتعني رفقتهم دون أن تعني « ذكورهم » لي شيئاً .

— وعملك في المجلة الجديدة ؟

— بائس ومهين . لكنني مصممة على أن أمتلك ذات يوم مجلتي الخاصة، بل ودار نشرى الخاصة .

قالت وهي تنظر في ساعتها : آسفة تأخرت ولدينا اجتماع مجلس التحرير . وتخيلت نظراته تحويها ، تدغدغها بخيثه الذي أعرف ، وذلك الشعاع البخاب الآسر ... وشعرت بقطوط عميق اخترقني كسهم . وأنقذني منه أن علي أن (أهروه ) أنا أيضاً إلى حلقي الرفاقية التي عدت إليها .

ذلك المساء الحزين ، أصر رفيق وخطيبته على أن أرافقهما إلى « السكوتتش كلوب » للاحتفال بميلاد حبهما . لماذا السكوتتش كلوب بالذات حيث التقيت بأحمد وأحببته وعشت وآياه لحظات راعشة كضوء ذلك المكان ؟ .. لا له الصدفة دوره أيضاً ! كان الإلحاد كثيفاً فقبلت .

أمام الباب واجهنا بائع الياسمين الفتى الذي طلما اشتري أحمد لي منه عقداً مع كل سهرة ، واحسسته مثل « وكيل للذكرى » جاء ينكاً جرجي وكان مجرد النظر إلى وجهه مؤلماً . لاحظت أنه ازداد طولاً وتحول من طفل إلى فتى ووعيت أن زمان فراقنا بدأ يكبر وحين التقيت نظراتنا قرأت في عينيه استفساراً كأنه يسألني : ماذا حدث ؟ أين أحمد ؟

رفيق اشتري عقداً لحياته وعقداً لرفيقته ( لي ) وأحسست بفحة عميقة رفضتها فكريأً وقررت ممارسة نقد ذاتي بعد السهرة (!) .

دخلنا ، وكان لا بد من أن ترثني نظراتي على الركن المفضل لنا والذي كان يحتوينا ، وكانت المواجهة : هو هناك ... وفي مكان صديقتي ناديا .

ارتبتكت هي . ارتبتك هو . وارتبتكت أنا . لكن كل منا تابع دوره ، والتهم صحته ، وشكراً الجرسون ، وابتسم وقال أشياء ذكية ... وانتهى المساء ... وفكريأً لم يكن لدى أي اعتراض على سلوك ناديا .

لقد سألتني ذات يوم ما إذا كنت راغبة فيه وقلت لها « إنه انتهى » . صحيح إنها رافقت حبنا وكانت موضع سري ، وكانت سبباً لشجارتي أكثر من مرة معه بسبب حرصي على موعد الثاني بها كحصصي على كل أشيائي التي رفضت أن أطيحها من أجله ، لكنني أيضاً لاحظت بحسرة أنها صارت تتوجعني منذ التحتمت به ، أم تراها كانت غارقة في عملها الجديد ومتطلباته ؟

وأنا مع ذلك لست حزينة لأنها حللت محلي بقدر ما أنا حزينة لأنها توهمت أن ذلك يجب أن يُخفى عنّي . لست غاضبة لأنها تجلس في ركتي . غاضبة لأنها تتوهم أنها تخونني وتخفي وبالتالي ذلك عنّي . أن أحبهما يعني أن أحب سلامهما . أحسن بكثير من الود نحوهما ، هو « كذلك » يرفض ذلك أاما هي ، فلماذا تخشاني ؟ أم تراها تخشى أن أذكرها باستحالة أية علاقة إنسانية معه ؟ إنها لا ترى أن ترى علاقتهما في مرآة مكبرة ؟ ...

ولكنني كنت أعرف ناديا .. كانت فتاة ذكية ومتحررة — ولن تستطيع قضاء بقية حياتها وهي تطبع ( الملوخية ) لرفاق المهنة ، ولم يكن ضروريأً أن تتوجعني كي تكون معه وله .. أم تراه كان ضروريأً ؟ ...

و ...

لقد خدر بها بوضاعة ولا أشعر بالشماتة ! ... يبدو أن نادية تجرأت على السفر مع صديقة أخرى إلى بلد عربي مجاور دون استئذانه أو دون رضاه ( أو ربما بعد قبوله الفكري ثم ندمه العاطفي الأناني ) وهناك قامت بعض العمل وبعثت إليه ببعض اللقاءات والمقالات ، فماذا فعل ؟

نشر في ركن بارز بالمجلة تحذيراً إلى القراء من المدعوة نادية التي تتحل صفة مراسلة للمجلة ....

غضبت بعمق لأجلها وحين التقينا ، تجاهلنا الحكاية معاً ، لكنني أحسست بصدق أنني الآن فقط صرت أكرهه واحتقره . كنت وحدي ملجأها لأنني وحدي كنت أعرف كم قاست ... كنت قد سبقتها إلى تجربة حبه الأناني المفترس الذي يجهل تماماً أن المرأة تستطيع أن تفعل شيئاً لهذا الكون الخزين أكثر من طبخ ( الملوخية ) !

آه ليتني استطيع أن أنضم إلى هذا القطط العاقص الصاحب حولي .. ليتني اتعلم كيف أعمل .. لقد أنهدم سد النسيان وها هي الذاكرة تتفجر بحيرة من الدم والغضبات .. وها أنا متصلة بسرج الحصان تحتي على الأرض ، وحصان الذكريات اللامرئي يركض بي إلى قارة الماضي دونما رحمة ... يعن ركضاً بي إلى أرض البحمر ومستنقع اللذات السود ..

( تلك الظاهرة ، لا أدرى كيف ركضت مسورة نحو الشاطئ الخاوي إلا من عاصفة خريفية مفاجئة ، والرعد يلتهم المدينة ، وعجزت عن البكاء وحق عن الانتحار ، ووجدتني أتنبأ خافت ، ثم بصوت مرتفع .. ثم ذلك الأنين من الكلمات المهووسه يستحيل نوعاً من الصراخ ... من العويل ... وأنا أوعي وأوعي ... ثم فجأة صحوت على صوت عوائي غيفاً ممزوجاً

بالرعد وسمامير البرق النارية تدقني إلى الأفق ، سمعته بالاذن التي اعتادت الأصوات في قالب الكلمات .. وغمري خوف رهيب فقد أدركت أنني أعوي لأنني لا أجده إنساناً في هذه المدينة كلها أستطيع أن أقول له .. وأن أستعيد إنسانية عذابي حينما أحدهه . فقدت الدموع واللغة ...

ثم صحا الجxo فجأة ...

صار دافئاً بطريقة غير عادية ... صارت الريح دافئة بطريقة شريرة كأنها أنفاس ساحرة فمها الأفق .. أحسست أن دفءاً خبيثاً ينبعث من الكون (أو مني ؟) ...

آه تلك الامسية البيروتية الشهوانية ، يبدو أنني كنت قد بدأت انتحر على طريقتي ... لم يعد بوسعي أن أحب أي رجل ، لكنني تلك الليلة كنت التهب وجسدي قارة نداء ... ما ذنبي إذا كان المساء قد أقبل فجأة حاراً طائش النجوم والبحر استرخي ومدد ساقيه نحو المدينة ؟ ما ذنبي إذا كنت ضعيفة أمام تلك النشوة الحارة العابرة والطويلة مثل صوت مواء قطة في ليلة شباطية مقرمة ؟ ... ما ذنبي إذا كنت بحاجة إلى ما يدفع بأكثر الرجال للذهاب إلى أماكن بائسة خافتة الضوء ودفع الشمن وقطف اللذة السريعة العابرة ...

على الرصيف المقابل لمكتبي لمحته . كان شاباً شديد الوسامنة غنى المظهر ، يقف كمن لا يدري إلى أين يذهب ...

سألته ضاحكة : أيها الرجل ، كم ثمنك ؟ ... أجل . بدأ الأمر بنكتة . أم ترانا جميعاً نتستر وراء اهزل حين نركب ألقطع خطاياانا ؟ بدا على وجهه ظل من خوف ودهشة .. التهبت رغبي به وبإذلاله . سألته للمرة الثانية بصوت جاد وشرس : كم ثمنك ؟ !؟

هنا انفجر ضاحكاً . اعتبر الأمر نكتة . فتاة (عشرينية) تسأله عن ثمنه .  
ضحك ومشى ، فسرت الى جانبه ، ولو مر بنا باائع الياسمين لأشترت له  
عقداً .

وحين تأكد اني جادة ، مضى بي الى غرفة ثانية وبدأ على عجل من  
أمره كأنه يخشى عودة شخص ما فجأة . قبل أن أغادره سأله : كم يريد  
من النقود .

لقد استمتعت بزمننا العابر القصير ، لكنني كنت طوال الوقت أنتظر تلك  
اللحظة ، لحظة أغادره وأسأله : كم ثمنك ؟

في وجهه بدت الدهشة . ثم الغضب . سأله : لماذا هو غاضب ؟ ألم  
يسبق له أن فعل ذلك من قبل مع عشرات النساء ؟ ولماذا من حق الرجال  
وحدهم أن يؤلمهم ذلك ؟

وغادرته بعد أن رميته بليرة ورقية واحدة . لم أكن أمتلك من المال  
ما يكفي للتبييض كأمراء الليل . كنت أميرة الليل الفقيرة المجرورة طولاً  
وعرضاً على طول الليل وعرضه وعلى طول النهار وعرضه وعمقه أيضاً ..

وبعدها ألفت ذلك ولا أدرى لماذا ... كل رجل يقبلني أو يقترب مني  
( أكثر أو أقل من ذلك ) ، كنت أجذبني أدس في جيبي ليرة ورقية واحدة  
وأناأشعر براحة حقيقة تغمرني .. ثم صرت أقبل أكثر الدعوات التي توجه  
إليّ كي أمارس فيما بعد تلك النشوة الغامضة ، أثناء ترك ليرة ورقية واحدة  
تحت الوسادة أو تحت الفراش أو في جيب الذين لا يخلعون ثيابهم كلها ...  
و ...

ولم أعد أجد الوقت الكافي للكتابة المتقطنة ، وللعمل المبدع ، وللحلقة الخزينة  
وللرفاق ... )

آه اني اتذكر واتذكر ولا املك لأمري شيئاً ... اتذكر بمرارة اني في البداية لاحظت ان سلوكي بدأ يهتز دون ان املك لأمري شيئاً .

ذلك التطابق الرائع بين الفكر والسلوك والذي كان مصدر اعزازي وقوتي بدأ يتزعزع .. احسست بالزلزال . بالخوف . بالحيرة . بسلوكي الغامض يحيرني .

صرت امضي مع رجال لا اعرفهم واهرب من الذين قد أحباهم واعرفهم وارغب فيهم . خللت العفوية من علاقائي وحل محلها الانحراف والتحدي وصارت شبيهة بعلاقة أكثر الرجال النساء : يهربون من العلاقات الإنسانية الحميمة ويفضّلون العلاقات السريعة العابرة التي يدفعون ثمنها وينتهي الأمر دونما تعقيدات ... او يتوهمون انه ينتهي دونما تعقيدات ...

( حين أغمدت الليرة في جيب بيجامته الشمية كان يشخر بصوت مرتفع وكان لليرة في يدي ملمس الحنجر وكان الثراء المحيط بي يزيد في استفزازي ... بقايا الطعام على المائدة تكفي لإطعام قبيلة الأطفال عراة الأقدام الذين يواظنون صرائحهم تحت الكوة الضيقة لغرفة نومي المسكينة ... وثمن محتويات الغرفة يكفي لدفع أقساطهم المدرسية جمِيعاً لمدة عامين على الأقل ...

كنت انتقي الذين أنا جلادهم وضحيتهم من الأثرياء ... وأمقتهم أكثر بقليل مما صرت أمقت نفسي ، وأعرف أن ذلك لا يمكن أن يستمر طويلاً حتى ...

... حتى جاءتني الدعوة للسفر الى تونس للكتابة عن **افتتاح الكازينو** أي للكتابة عن كل ما كنت أقف ضده واحتقره ... ودهش صاحب المجلة حين أبديت حماساً فائقاً للذهاب والكتابة ، عن الحدث الجلل : افتتاح كازينو

جديد صغير في كازينو العالم العربي الكبير المتند من محيط الرمل الى خليج الرمل ! ..

وكان ممكناً الامان في النسيان ولعبة التخدير لولا ... )

لولا تلك الذئبة المقيدة في القفص الذهبي ...

لم يبقَ غير عدد ضئيل من المدعون .. والموسيقى صارت خافتة وحزينة ... كريستين لا اجدها كي أهمس في أذنها اني سأسلل الى قفص الذئبة واحاول اطلاق سراحها .. انطونيو يعرضني .. يحاول ان يقول لي شيئاً بالاسبانية .. يتحدث في البداية ، ثم يصمت فجأة كأنه يتذكر اني لا افهم معنى ما يقول .

اتجاوزه متسللة الى الحديقة الخلفية حيث الذئبة المقيدة ... لا ادري ما الذي يشدني الى هناك ...

وانا التচصن عبر الاسلاك الشائكة التي احاط بها شارل الحديقة الصغيرة تجمدت رعباً ، فقد سمعت صوت ذئب جديد ...

سمعت عواء طويلاً مريضاً خافتاً يعلو ويعلو حتى يستحيل صرراخ انسان يعذبونه بعد ان قطعوا لسانه ! وكدت اشهم بدهشة وانا ارى في الضوء الشاحب ان شارل هو الذي يعيي هكذا . يبكي او يتعج او لا ادري بالضبط ماذا .. وانه متلصق بباب الحديقة الخلفية الصغيرة الذي لا يملك مفتاحها سواه .. اسمع صرير الباب ، وهو يعني رأسه ليخرج عائداً الى الدار ويسقط التور على وجهه ويصعبني ان اميز وجهه المغطى بالدموع ... وهو يقفل الباب خلفه ، يخيل الي انه خلف كريستين هنا سجينه في مكان ما .. واسمع صوتها في الريح تكرر العباره نفسها بحدة

لا مثيل لها من قبل . ( شارل .. اطلق سراح الذئبة .. امنحها الحرية .. اطلق سراحها .. لقد افسدتها وامتلكتها ودمتها . ماذا تريد منها بالضبط ) .

حين اختفى شارل وعيت ذاتي بطريقة لم احسها منذ اشهر .. وشعرت للمرة الاولى باستعادة احساس الخوف ... خفت ... لماذا انا هذا ... كيف استيقظت هكذا وسط العراء وكأن ما كان ، كان مجرد اعمال امرأة منومة مغناطيسياً تسير في نومها وترتكب ما لا تدريه؟.. أجل استيقظت فجأة وسط العراء مثل امرأة نامت شهوراً طويلة ، كأنني كنت مخدراً في مدينة آكلي اللوتس ، حيث لا شيء سوى النسيان والاسترخاء المريح .. هذه الذئبة ، ماذا قالت؟.. وبأية لغة نطق فحركت الحيط الوحيد الباقي الذي يشدني الى عالمي العتيق المطفأ؟.. وحركت الجنون في أكثر من روح كانت تتوجه انها ميتة ...

كان باب الحديقة الصغيرة محكم الاغلاق لكنني عبر الا Slack الشائكة شاهدت القفص الذهبي للذئبة يلتسمع وشاهتها بوضوح في بقعة ضوء وقد استرخت قواها وهمد جسدها المحنى على ذاته كطفل داخل الرحم ، ومن رأسها الملصق على ارض القفص كان خيط من الدماء يسيل . بين الا Slack الشائكة تسللت وجّرحتُ وشتمتُ حتى التصاقت بالقفص ولاستها . كان جسدها بارداً ، وتحسست رأسها : لا اثر لرصاصة فيه . ولكن ، على ذهب القفص بعض نقاط دم ! إذن ضربت رأسها بمحديد القفص واستطاعت الهرب بطريقة ما !

من باحة الدار الكبيرة يتعالى صرخ كالعواء . اركض . العواء . قادم من غرفة كريستين . اركض . ادخل الى الغرفة ، اراها ممددة في فراشها في الوضعية نفسها التي تركت الذئبة عليها ، عارية كالذئبة ، منطوية كطفل في رحم كالذئبة ، كأنها هي ايضاً عادت الى رحم ما ... ودون ان يقول

لي احد شيئاً عرفت أنها ميتة .. وعلى الارض الى جانب فراشها كانت هناك علبة أقراصها النومة .. فارغة وقد اقترب شارل منها صامتاً ورفعها عن الارض وهو يهز برأسه جامد الوجه . حول السرير وقف عشاقها جميعاً بالصمت اللامبالي نفسه ، وحده الاخرس ميناتور كان يعوي ويعوي ثم تناول ملاعة غطى بها جسدها العاري كمن يسدل الستار على مسرحية .. فغادرت الغرفة ...

أنسل الى الباب دون ان يلحظني احد واركض خارج الدار دون ان يحس . في احد ، اظل اركض هاربة ، اركض على الرمال ، اركض مذعورة ، اركض وانا اسمع خطى تواكب عدوبي ، وانا واثقة اني لمحت مع الخيوط الأولى للفجر ذئباً صغيراً سعيداً يركض الى جانبي .. اصل الى الماء واسقط اعياء ، اتكوم على الرمل بينما يلتهب الافق بوجه رمادي ..

وحيث تبدأ الشمس بالشروق اشعر بالعار والخجل ، ويغمرني الماء تدريجياً وبالرمل أدخل وجهي وشعري وثيابي وافرك بهما يدي جيداً حتى يكاد يسيل الدم منهما واحسن بذهول مخلص لاني لست خلف طاولتي في مقر عملي حيث شاهدت هناك شروق الشمس أكثر من مرة وحيث مربع خشبي صغير كتب عليه : عيوش .



# الرِّيك

أني أعن جسدي الانثوي ، فبسببه  
لا ترون أني أملك شيئاً آخر أثمن منه  
بكثير .

ناديا سانخار

الحب هو طفل الحرية .  
الحب هو الاهتمام العليل بحياة  
ونمو المعబوب .  
الحب يربط بصورة ودية شخصاً بآخر ،  
وفي الوقت نفسه يصون استقلاله وكماله .

إريك فروم

\* نشرت المرة الأولى تحت عنوان «الخط الذي لا ينقطع»

ليلة ٣١ - ٦٦

## الديك

صوته الذي لم أسمعه منذ أسابيع ، ودون مقدمات :

— كوني جاهزة في الساعة العاشرة . أردت أن أقول : « لا يا بهاء  
كفانا ما كان . لا »

ولكن ، يبدو أنني ظللت صامتة ، لأنه أضاف : « سأنتظرك أمام  
الباب ، لا تتأخرى » .

أردت أن أقول في وقت واحد : « لماذا ؟ عناق جديد على الزجاج  
المكسر بأقدامنا العارية ؟ لا تعدد . لا أريد . أريد . أحبك . أمقتك . لا .  
لا . لا » .

تصادمت في حلقي . أنفقت فقاعاتها . بقي صمتي . وأنا أسمعه يغلق  
سماعة الهاتف صرخت بملء صوتي : « لا » .

ورأيته خلف السماعة الأخرى يبتسم ، بعد أن يعيدها إلى مكانها

بهدوء ، ابتسامته الحنون اللثيمية الساخرة ، المتناقضة ، القاطعة كحد شفرة .  
ابتسامته التي تلخصه في حركة واحدة .

ورأيت غليونه يتأنجح بين شفتيه ثم يهدأ ، ثم يمتصه ، ثم ينفث الدخان .  
وأحسستني أتقلب في فوهه غليونه ، أختلط بالتبغ المحترق ، أتلوي ،  
أصرخ ، أستسلم ، أتمرد ، أحارو الخروج ، ولكنني مع تبغه أذوب ،  
أتلاشى . لا ينتهي احتراقي .. وعاد يولع غليونه من جديد .

وعصرت جمرة لفافي بين أصابعي فانطفأت ، ثم سارعت لأشعال  
آخرى . وكان الشريط السينمائى ما يزال يدور في الآلة الصغيرة العارضة ،  
وعلى الجدار المقابل تسقط الصور المتلاحقة ، انه الشريط الذي ألححت  
على صديقه غسان بالتقاطه لنا ذات يوم من أيامنا السعيدة ...

(امتثل غسان لرغبي وصوب الكاميرا السينمائية نحونا واستعد للتصوير .  
كنا نقف عند أحد منعطفات طريق الجبل قرب حمانا . والطريق طويلة  
 أمامنا ، والشمس في آخرها باهتة وراء الغيوم كأنها ليست هناك ، والوقت  
 يمكن أن يكون فجرًا أو غروبًا ...

باء لم يستسلم ببساطة . كعادته بدأ يشاش ويناقش ...

— ولكن ، لماذا تصرين على أن يصورنا معًا ... مهمتي أن أخرج المشاهد  
للناس ، ومهتمتك أنت أن تمثلها ...

— ولكننا لا نمثل الآن . النا نحييا . أريد أن أحفظ بشريحة من أيام  
سعادتنا ، بقطعة منها .

— لماذا تصنعين منها علبة كونسرو؟

- لاخيثها لأيام الفحط.
- أيام الفحط لن تكون.
- بلى ، أعرف أنها ستكون . الأثنى هي الحيوان الذي يشم رائحة الزلزال )

ووقع الزلزال أكثر من مرة . وكنت حينما يقع أتابع حياتي المتناقضة من الخارج - كان شيئاً لم يحدث . اذهب إلى الجامعة وأدرس ، وأذهب إلى المسرح لأنابع (البروفات) . أصلحك ، أجمل ، التقى الناس باكية كلدية تحركها حبال مجهلة ... وحينما يأتي المساء وأخلو بنفسي أحسها زائفة بلا صيغة ، مهلوسة بلا وعاء ، تركض من مقهى إلى آخر بحثاً عن وعاء ، من صديقة إلى أخرى بانتظار أن يخاطبواها فتعرف من هي ، وينادوها فتعرف اسمها ...

أيام الزلزال لم أكن حية ولم أكن ميتة ، كنت عاجزة عن فهم كيف يمكن أن يحدث ذلك ، مصبوقة كامرأة وحيدة في جزيرة ، تتحقق إلى طفلها الذي وضعته ميتاً ! فأهرب من هذا كله إلى غرفتي المعتمة إلاّ من شعاع الآلة ، ينعكس على الحائط ، لأصدق ان ما كان ، كان حقاً !

تولد صور الأيام السعيدة . لا صوت سوى تكتكة دوران الآلة وصوتي وأنا أتمرن على أداء دور جديد اسمعه فأختلفت حولي بحثاً عن صاحبته .

وكنا في كل زلزال نخال ان الخيوط كلها تقطعت بيننا ، والحسور انهدمت ، والأرانب البيض مات ، والكلمات استهلكت .

كنا نفترق دون عتاب ، دون شجار ، دون توضيح أو تفسير ، هكذا فجأة نكف عن اللقاء .

وكنت أراه ، دون أن أراه ، يحاول العودة كما كان قبل ان يعرفني :

الديك الأوحد ... ديك القرن الأوحد . ملك عشق الدجاجات . كنت أراه :  
يفتح نوافذ حريم القديم ، يتفسخ في البوق . تنهض جواريه من بعد نوم .  
عشرات منهن . يركضن خلفه في الغرف المعطرة الدافئة ، فتتأرجح المستائر  
الحريرية الملونة ، وتعلو رنة الحالين والصرخات الأنثوية ...

ثم يحطن به كلهن ، وأراه يستسلم ، يحملنه إلى حمام جدرانه وأرضه  
من المرمر ، وأرى أجمل نساء بيروت الديم ، حسناء تعنى بيده ، أخرى  
مزهوة باليد الثانية ، هرمة تفرك كتفيه وتتدفن وجهها في رقبته لتسكب  
في قبلة شرارة بقايا شبابها ... أميرة تنهالك عند قدميه ، ذكريات وتفاصيل  
وزوجات وعدارى يقمن على خدمته بالصابون المعطر والمحمول والشهقات  
والزقرقة .

ثم أرى البخار يتکاثف ويغطي الزحام الأنثوي كله . ثم لا يبقى واضحاً  
سوى وجهه ، وجهه الذي لا عمر له ولا زمان كالسندان ، وعيئيه بحزن  
الأطفال فيهما ، والأصوات كلها تعلو وتحفت كصوت البحر في مغاره ،  
ثم يغيم حتى وجهه ، ولا أرى سوى شفتيه وتلوك الابتسامة التي أعرف  
جيداً ، ابتسامته الحائرة الساخرة ، الطفولية اللثيمة القاطعة كحد شفرة ،  
وقد اختفى منها الحنان تماماً وحل محله شيء يشبه مزيجاً من نشوة وقرف ...

ولم نكن لنناقش ذلك بعد أن نلتقي من جديد ونعود سيرتنا الأولى ،  
فالذباب الذي يحيط على مايئتنا ليس مسؤولاً عما يدور بيننا ، ولا دخل  
له فيما يحدث ..

أسابيع ... الحقيقة الوحيدة التي أعيشها صور على جدار . ووهم أكثر  
كتافة من الحقيقة ... كلما انتهى الفيلم ، ودارت بكرته في الهواء ، اجمد  
لحظات وأنا أنامل مربع النور على الجدار وقد فرغ من كل شيء ، ثم

التحسس بالجدار بحثاً عن اثر خدش ، أو جرح ، أو حجر ذاتي أو نزف ،  
 إذ لا يمكن أن يمر هذا كله دون أن يخلف أثراً ... ثم أعيد الشريط من  
 أوله ... فتتتابع المشاهد على الخاطط المقابل ... أنا وبهاء من جديد على  
 الخاطط . نسير ، يدي في يده ( ظهرنا موجة إلى العدسة ) والطريق طويلة  
 أمامنا . نقف . يستدير نحو ي . يفتح فمه ويحركه ويشير بيديه يتحدث .  
 أعرف ما كان يقول ولكن ليتني أسمعه بصوته . نضحك ، كنا نضحك ،  
 لكننا الآن على الجدار ولا صوت سوى تكتكة الآلة الرتيبة ... من جديد  
 يأخذ بيدي . ندير ظهرنا للعالم . نسير ، شارع طويل أمامنا ، يدي في يده  
 نسير ، نسير ، لكننا هنا على الجدار ، نسير ونسير وعبثاً نخترق الجدار ،  
 الشارع وهُم ، وعبثاً نفتح كوة في الجدار نخرج منها ، خطواتنا لا تختلف  
 اثراً على الجدار ، لا صوت لها ... لا شيء ... وانهض ( نحونا ) ، فيقع  
 ظلي على الصورة ، ونتمحّي ! أقف جانباً ملتصقة بالخاطط وأحتال كي  
 أمس بيدي ما كان ، لكن " ظيل " يدي يسقط على الجدار في اللحظة نفسها  
 ليبيد ما تحته ، وما كان كالدخان ... وهم تبخر ... وكنت أسرع إلى  
 الآلة فأوقفها ، وأشعل النور ، وأظل أرى ظلّينا على الجدار ، ظل يدي  
 في يده ...

ويده أذكّرها جيداً ، قوية وحارة ، وحينما تتحسس رقبتي وكتفي  
 تزرع البحمر في مسامي ، وحينما يضرب بها على المنصلة وهو يحدّثني عن  
 عملنا المشترك ، أشعر بأنني سأظل أنطلق وأبدع ولن يقف في وجهي شيء  
 يده كانت النار وكانت المقود ... وأساليع وأنا بلا دفع ، ولا دليل .  
 ولكن ، لا ... غداً لن أذهب ... لن ... لا ... ن ...

وبدأت « لن » تطن في أذني قرعات متلاحقة لطبلول الحرب ...  
 لن ... لن ... ووجدتني أسير مع ايقاعها ... لن ... لن ...

قررت أن أهرب إلى الشارع . ولما فتحت خزانتي لأرتدي ثوباً ما طالعني مأساتي معلقة على طول شريط من الشياط ... ثيابي عجيبة ... نصفها ثياب بسيطة لطالبة بريئة ، تلاصقها ثياب براقة فاقعة الألوان عارية الاكتاف تصليح (لمثلة) حياتية ! . ثيابي متناقضه متنافرة ، ربما تشتبك في عراك عنيف فيما بينها حين أغلق الخزانة ، ثياب الطالبة تود قتل ثياب المثلة التي تكافح بصراؤة ، ثم تعود بسرعة إلى مكانها حينما تسمع وقع أقدامي في الغرفة ... أي هذه الثياب يخضني ؟ ماذا أرتدي ؟

هذا الثوب كان يحبه ، قال ابني أبسلو في زرقته المعتمة وأكمامه المسلمين الطويلة المنقطة بالأبيض والياقة المسلمين حول رقبتي كامرأة نائية إلا عن نسراها ، ولا يشوه جمالها أي ابتذال ، ولا يعلو من تقاطيع جسدها فيه مواء « شباتي » ... سأرتديه غداً إذا ذهبت ... ولكن ... لا ... لن أذهب ... لن ... لا ... ن ...

وتعود « لن » تطن في أذني ضربات متلاحقة .. قرب سريري « كنزة » تخصه ، خلعها ذات ليلة وأمرني بارتدائها لأنني كنت أرتعش برداً في السيارة ، بعد سهرة في الجبل استهلقت دفهي كله ...

( - خديجة ... إنك ترتعدين ... )

- البرد لا يطاق بعد دفعه (الجيتان) ... المشكلة أن إحساسنا بالبرد يزداد إذا كنا قد عرفنا الدفع مرّة ...

ويتشتت إليّ ، في نور السيارة الباهت أستطيع أن أميّز الحنان بغيره ابتسامته ويأتي على ما فيها من سخرية وحدّة ، ولا يبقى إلا الحنان ...

يهمس : « أقربني » ...

الحرارة التي فاحت من الكلمة الخامسة كانت كافية لأن تلهم وجني .  
ومع ذلك سأتبتخاً بريء اللوم : « لماذا ؟ لثبت لنفسك أنك قادر  
على تدفقي ؟ »

— لا ... لأنني أريد أن تقترب ...

واقربت . أحسست أنني أمترج به ، انه لو تكلم خرج صوته من حنجرتي  
أنا ، لو أشعل لفافة لأمتلأ الأنف بالدخان ولتشتت من بين شفتي ... لم يقل  
 شيئاً ... لحظات صمتنا كانت هي الرائعة ... نتفاهم فيها ، نتحاور دون  
بلادة اللغة ووسائلها ، يمتد بينما خيط ينبع من أعماق لا تعرف بالمنطق ولا  
بالآخرين ولا تعرف المساومات ، أعماق عتيقة عتيقة ... وجدت مع أول  
ومضة مشاركة أضاعت عيني إنسان وقبل أن يولد المجتمع وينظم قوانين هذه  
المشاركة والاعتبارات التي تطوي عليها من غيره وكبريه وتملّك مقاييسها .  
ذلك الخيط المعجزة ، الخيط الذي لا ينقطع ...

— بهاء ، الحر شديد ، لماذا لا تفتح نافذة السيارة ؟

ونصلحك . ونعود إلى حوارنا الصامت ) .

التقطت « الكنزة » عن سريري . ارتديتها وأنا خائفة من أن تقول  
شيئاً ، من أن يصرخ من داخلها صوت نسيناه فيها : « خديجة ، اقتربى ، ...  
هبت منها رائحته الخاصة . تذكرت جسده ..  
وهربت إلى الشارع ... سرت طويلاً قبل أن أسأله : إلى أين ؟  
لم أكن أدرى .

كل ما كنت أدريه أنّ عليّ أن أذهب . ولو إلى « لا مكان » ...  
لذا توقفت فجأة عن التقدم وأنحدرت أحرك قدمي في خطوات منتظمة

دون أن أنتقل من مكانٍ ريشما يتم التفاهم بين رغبي في الهرب المطلق ،  
المرتكزة غربيزاً في ساقين تتوكان إلى الركض ، وبين منطق المكان الذي  
يحتم على الاتجاه إلى مكان ما .

منذ افترقنا والشجار قائم في نفسي ، مات الانسجام في داخلي ،  
وانفصلت نزوتي عن مداراتها المرسومة وصرت عاجزة عن تقرير أبسط  
المسلمات .

مات إله المجموعة الشمسية وعما قريب تصاصدم ويحرق بعضها ببعضـاً .  
يبدو أنني كنت لا أزال في مكانٍ أراوح بقدمي الراغبين في الهرب ،  
واللتين انفصلتا تماماً عن ذهول دماغي الذي لا يدرى إلى أين يوجههما  
بعدما فقد قدرته على التخطيط ... التخطيط ...

(بهاء .. لماذا لا تصارحي بوجهة نظرك حين تعتقد أنني أخطأت بدلاً  
من لعبة شد الجبل التي نمارسها كراهقين غير ناضجين ؟

ـ لأنني لا أريد أن تكوني دمية أصنعها فتمنحي نرجسية الخالق . أريد  
أن تخططي لنفسك لتكوني ذاتك ...

ـ هذا كلام جميل جداً، لكنك عاجز عن ممارسته ، وأنت تعرف ذلك  
جيداً . أنت اليوم مثلاً غاضب لأنني قبلت العمل مع مخرج آخر في مسرحية  
جديدة ... ان عملي مع عبد الأمير قهر حستك بالتملك ..

ـ قلت لك وكذرت : لا أريد أن أتحدث حول هذا الموضوع . انت  
حبسي وكفى ولا علاقة لي بعملك ولكن تذكرى : اذا عملت مع مخرج  
سواي ، لا تفكري بالعودة إلى "كمخرج" !

ـ ها أنت تتخلى عن مهنياً يا بهاء ... أيام كنت لا تخفي ، كنت تحترم

عملي وانسانيتي ، واليوم تنسحب . لماذا يكون معنى الحب عند الرجل الشرقي تدمير عمل حبيبته وكيانها ، وارغامها على محاولة تكيف تلغى أصالتها ؟ لماذا حبك لي يعني محاولة افقاري وتكييفي (على قياسك ) كالخذاء ؟

— أنا لم أمنعك من العمل والتمثيل ، شرط أن يكون ذلك معنـي ... ما حاجتك إلى عبد الأمير وسواه وأنا لك ؟

— أنا بحاجة إلى نفسي في الدرجة الأولى يا بهاء ! ... أحبك ، لكنني لا أستطيع أن أكون مجرد صدى لرغباتك . مجرد صدى لوهبتك . حبي لك كرجل لا يلغى إعجابي المهني بمخرجين سواك . أنا ضد عبادة الفرد في مجال العمل . أريد أن أجرب العمل مع من أراه مبدعاً لازداد علمأً وعطاء .

— بل لتزدادي خبرة (غرامية) .. ولتضيفي أسماء جديدة إلى سجلك ..

— سجلك العاطفي مبعث زهو لك . لماذا ؟ على أية حال دعنا لا ننحرف عن الموضوع الأساسي . لا تجربني من جديد إلى وحل الغيرة محاولاً تدمير فكري بذلك . باختصار : لا أستطيع أن « أصحح » نفسي وفقاً لمتطلباتك . وأعتقد أنها بجريمة أن أتخلى عن حقيقتي أنا أيضاً مثلك تماماً . ماذا تفعل لو قلت لك : تخل عن كل مثلك ما عدائي وأنا (أعيشك) فنياً . تخل عن عملك وأنا أعيشك مادياً .

— من تحب ، تتخلى عن أي شيء لأجل الحب ...

— لا أستطيع ارتكاب فعل « العداون » هذا تجاه نفسي ، وباسم « الحب » ! الحب مناخ فهو وازدهار للطرفين لا عملية فرضة من جانبك لافقار روحي

تدرجياً وعزلي وجري إلى الحفاف . أنا أيضاً لي روح وكيان وتطلعات . أنا أيضاً لي رأي وطموح . هل فكرت مرة بذلك ؟ )

إلى أين ؟ إلى أين ؟

نظرت إلى أسفل الشارع مستجدة أن يتحرك هو تحت قدمي  
أن يقودني إلى مكان ما ، بينما أنا أحركهما .

وكانت السيارات تركض حولي بسرعة مجنونة وصوتها ريح تصرخ ،  
وسيارة تكاد تصدمي ورجل يشتمني : « مكانك راوح . واحد اثنين .  
مجنونة » ...

ثم بدأت أرض الشارع تتحرك بي ، وغموري امتنان كبير لها . إنها  
تنفذ ما عجزت عنه ساقاي ، إذن فهي ترتبط ارتباطاً مباشراً برأسى ( ! )  
ومن المفترض أن تلتتصق به ، لذا تركت ساقي تركضان وحدهما في الشوارع  
ركضاً مسحوراً أعمى ، ركض حيوان جريح طريد ، لا يعرف أين جرح ،  
ولا من يطارده .

وببدأ ما تبقى من جسدي يغوص تحت الأسفلت ، ثم لم يبقَ سوى  
رأسى مزروعاً فوقه كنبة من نوع جديد ، طحلب من الطحالب التي سوف  
تنبت في شوارع المدن كلها ذات يوم ، لأن أحداً لن يعرف إلى أين يذهب ...  
إلا إذا صعدنا حينا إلى حب آخر خلاق ليشرق زمان « الحب الآخر ».  
وظل الشارع يركض بي .

أصوات الإعلانات الملونة تمر أمامي ، المخازن المصيّنة تنزلق وبابا  
نويل يطل من واجهاتها ، قطع حلوى تتناهى من كيس تمزق طرفه وضربات  
الكعب المدببة لاحذية السيدات ، والبرد ، رائحة البرد والعطور ودخان  
السيارات ، رائحة الضجيج ، طعم الألوان المتداقة ، ملمس الأصوات

المتدخلة ، إذن غداً ليلة رأس السنة ... غداً سوف أحفل هنا بعد أن يخل الناس الشوارع إلى الأصداف الدافتة ، سوف أطلب من بابا نويل في واجهات المخازن أن يغير ثياب المُهَرَّج التي يرتديها ، ويخلع بسمته المصطنعة الباهاء ويسير معي في الشارع بعد أن يرمي بكيس هداياه ، يترك مأساته تبدو على وجهه فهو يهدى الناس منذ أجيال ولم يخطر لأحد أن يمنحه شيئاً ... ولو هدية واحدة .

سيكتشف معي أنه هو أيضاً مثل بائس مهمته أن يسعد الناس ويسليهم وينحهم دون أن يفكر أحد في أنه بحاجة إلى من يمنحه مرة ، بحاجة إلى أن يتصرف أحياناً مثلهم بحمق ، إلى أنه يكره أو يحب ، يسمو أو يسف ...

وسوف نبكي معاً ، وأبحث له عن اسم جديد ، ثم أناديه ببهاء ، ثم أقترح عليه أن نسهر في « الجيتان » وبعد أن يطردونا لأننا لم نحجز طاولة سنعود إلى الشارع ، نشرب ونسير ، وسيحدثني عن أمراضه ، ويشكرو إلى من الزكام المزمن وتصلب الشرايين ، يحدثني عن جهه لفتاة بائسة لم يُسمح له قط بأن يحمل إليها هدية .

ثم يسألني لماذا أسميه « بهاء » فلا أجيب لكنني أحس بأنني ازحف عارية على زجاج مكسر ، غير أن الدم النازف لا يسيل لأن البرد القاسي يجمده . ثم أنوقف عن الزحف على الزجاج المكسر لأن الصقيع يولّني أكثر . ثم أصرخ كي يطفئوا الأنوار حولي لأنني بحاجة إلى سكينة الظلام ...

وفي الصباح يخلونا متصلبين فوق سطح بركة متجمدة المياه ، وربما يجدوني وحدي ، ربما ينسحب بابا نويل في الوقت المناسب لأنه اعتاد ذله زمناً أطول ، فيعود إلى ثيابه التي خلفها فارغة في الواجهات وتبت لخيته وشارباه ويتعل بسمته الباهءة ويزع هداياه على الذين ليسوا بحاجة اليها ...

ويظل على المسرح الذي ليس سوى بركة متجمدة المياه ...  
إذن غداً ليلة رأس السنة ...  
ولهذا يعود بهاء ؟

ماذا لو عاد ؟ أيعث ذلك عاماً جديداً ، ولا جديداً في أعماقنا ، وحياناً  
أبداً محكوم عليه بالاعدام مع وقف التنفيذ ؟ يعلن تنفيذ الحكم ، ثم يؤجل  
في اللحظة الأخيرة ...

أما آن للسجين أن يستريح ؟ أما آن لرحمة الطلقة الأخيرة أن تنفذ  
في رأسه ؟

— لماذا عدت ؟

لم يحب . ولم أنظر إليه . وكنت واثقة من أن الابتسامة التي أعرف جيداً  
تضيء شفتيه .

— لماذا ذهبت ؟

لم يحب . ولم أكن أنتظر جوابه . ولم أنظر إلى وجهه .

غمرني إحساس مفجع بأنه صادق في صمته ... إذن فهو أيضاً يحس معي  
بأن هنالك أشياء لا نستطيع مناقشتها ... رغم ذلك نجد أنفسنا مدفوعين إلى  
طرح الأسئلة ...

— أين كنت !

— لم أكن !

— لماذا ذهبت إذن ؟

فرحت لما لم يجُب . أذكر أنني أردت أن أقول شيئاً ، أن أفسر شيئاً ،  
أن أتحدث عن نوع من التدمير الخفي يرافق كل محاولة التقاء كاملاً وصادقة  
كأن الغربة أصل . ولعنة مجهولة تصيب من يحاول التحدى والتصدي لهذا  
القدر ... أذكر أنني أردت أن أسأله بمرارة عن الآلة التي نفقت الخيط الذي  
لا ينقطع ، فتعاقب المتحدين بلغه على رقبتيهما ... أن احدثه عن حلمي بأن  
يكون حبنا « مختلفاً » .

ولكن وجدتني أسأل : « لماذا عدت » ؟

ومددت رأسي من نافذة السيارة ، ربما كي لا أسمعه يجُب .

وكانت السماء صافية ، وآلاف النجوم الصغيرة البعيدة هناك .

لم أشعر بأي شيء ... كنت حينما أراها أتخيل أن أكون وحيدة في  
صحراء كبيرة ، ممددة على ظهري ، ثم تقترب السماء مني بجسمها الكبير ،  
وتقترب ، حتى تلتصق نحومها بوجهي وصدري وتتنطفئ كالفقاعات واحدة  
تلو الأخرى ، ثم لا يبقى سوى جسد السماء المظلم ، يلتصق بي كبيراً وحقيقة  
حتى ليس يعني ، ثم أغمض عيني وأستعيد قدرتي على أن أحلم وأستسلم ،  
فوجوده كثيف يجعلني أومن بأنه لن يفارقني أبداً ...

مرة ، ظنت أن بهاء لن يفارقني أبداً .

— لماذا تركتني ؟ لماذا عدت ؟

وأحسست بأنني من جديد أزحف على أرض الزجاج المكسر ، وعارية .  
وكانت في أعماق طفلة تريد أن بكى ، تعائب ، تسأله بمرارة وتنتظر جواباً ،  
وكانت الطفلة تتضاءل شيئاً فشيئاً أمام إحساس جارف بأن الأشياء مضحكة ،  
إن ضحكة كبيرة ساخرة تنطلق من مكان ما ...

— خديجة .

قالها ببساطة ، بحرارة ، بحيرة يائسة ...

ونظرت إلى وجهه ، للمرة الأولى ربما منذ أسبوع . شعرت بأنني أختنق  
بأشياء كثيرة ، أختنق ... ثم قال : « خديجة ، أيتها المجنونة ، أحبك ». .

وكانت « أحبك » تحمل مرارة العالم كله .

كلمة « أحبك » أحستها طفلة يتيمة يرمي بها على أحد أبواب الأديرة  
في الظلمة .

« أحبك » قالها كأنه يرتكب خطيئة ...

وكانت لها حرارة الخطيئة وذلة وشراستها ...

« أحبك » وأحسست بعطر أزرق يهطل على العالم كله ، وبرغبة لا تقاوم  
في البكاء . لذا انفجرت ضاحكة ...

— نضحكين ، أيتها الممثلة في كل شيء ... كان علي أن لا أقولها ...

وأردت أن أفسر ..

كان ذلك صعباً ، كمحاولة عجوز سرد قصص طفولتها ...

وفجأة ، بدأ حوار غريب ، خيل إليّ أن آخر يتحدث ، وامرأة أخرى

تجيب :

— إنك ممثلة قديرة . إنني لا أثق بك .

— هذا غير صحيح . لو لم تكون تثق بي لما عدت .

— سأكون صريحاً معك ، غاية الوضوح والصراحة ...

— كان عليك أن تكون هكذا قبل اختفائك !

— أحبك كما أعرفك ، وأكرهك كما يوسمك « الآخرون » .

— وما هو ذنبي في ذلك؟ ألم أنه ثمن طموحي في مجتمع لم تستقر أحکامه؟

— لا أدرى . كل ما أعرفه هو أنني لا أريد أن يتحدث عنك أي مخلوق بالطريقة التي أسمعها أحياناً ... أنهم لا يعرفون ما أنت لدى ... وأنا لا يمكن أن أتحمل ذلك ... فقد ثقني بصدقك نحوـي ...

— « الآخرون » ... كلما سقط إنسان تحت الأضواء صار فريسة لأمزجتهم و Miyahem وأهواـهم ... لديـهم فكرة مسبقة عن شيء اسمـه « مثـلة » ، وـهم يـنظـرون من هـذه الزـاوية وـحدـها إـلى أيـ إـبدـاع ...

— يقولـون إنـك ...

— أـعـرف ماـذا يـقولـون . أيـ شيء أـفـعلـه ، أوـ لاـ أـفـعلـه ، يـجـبـ أنـ يـفسـرـ بهـذا الأـسـلـوبـ .

— قد تكونـين علىـ حقـ ، ولـكـنـي لاـ أـسـتـطـيعـ إـلاـ أنـ تـأـثـرـ حـتـىـ الاـشـمـئـازـ .. ماـ زـالـتـ عـاطـفـيـ نـحـوكـ أـقـوىـ مـنـ كـراـهـيـ مـاـ أـسـمـعـ ، وـرـغـبـيـ فـيـ الـهـربـ .. ذاتـ يـوـمـ لـنـ أـقـوىـ عـلـىـ الـقاـوـمةـ .. هـذـاـ كـلـ شـيـءـ وـبـصـراـحةـ ...

— إذـنـ فـحـبـنـاـ مـحـكـومـ عـلـيـهـ بـالـاعدـامـ معـ وـقـفـ التـنـفـيـدـ ، وـقـدـ يـنـفـدـ الحـكـمـ فـيـ أـيـةـ لـحـظـةـ مـاـ دـامـ الشـرـقـ فـيـكـ يـهـزـمـ الـفـنـانـ .

وـسـمعـتـ تـلـكـ الضـرـبـةـ السـاخـرـةـ تـنـبـعـتـ مـنـ مـكـانـ ماـ .

حـتـىـ تـلـكـ الـلـحـظـةـ ظـلـلتـ لـأـصـدـقـ أـنـناـ نـحـنـ نـقـولـ هـذـاـ ...

ثمـ فـجـأـةـ سـمعـتـ صـوـتـيـ أـنـاـ يـنـبـعـثـ مـنـ حـلـقـيـ وـأـنـاـ أـنـ"ـ بـرـارـةـ : « لـاـ أـسـتـطـيعـ أـنـ أـعـملـ شـيـئـاـ إـذـنـ ، مـاـ دـامـ الزـلـزالـ مـنـ « الـخـارـجـ » ... وـلـكـنـيـ أـدـفعـ عمرـيـ كـلـهـ ثـمـنـاـ لـلـحـظـةـ وـاحـدـةـ أـضـيفـهـاـ إـلـىـ عـمـرـ أـيـامـنـاـ » .

ولم أكن أعني « الآخرين » ...  
وظل بهاء صامتاً .

عاودني ذلك الإحساس الغامض بأن هنالك نوعاً من التدمير الخفي يرافق كل محاولة القاء كاملة وصادقة .. وبأن هنالك من يتآمر على كل خيط يمتد بين إنسانين ...  
إنه شيء أكثر حذقاً وخبثاً من « الآخرين » .

وطالت لحظة الصمت ، وعادت الكهارب تشع من بهاء ، من صدق الصمت ، وتساءلت : لماذا يحاول أن يفسر وهو يعرف أنه يكذب ؟

وعاد الصمت ، وامتد خيط خفي من الأحساس المترابطة بيننا ، من توق عجيب إلى اختراق جدار اللغة ، ودون أن يقول لي « أحبك » أحسست بالملط الأزرق يهطل على العالم كله ، ولما أوقف السيارة فجأة وشدني إليه تمنيت أن أهرب . أن أظل أركض بلا توقف ، لكنني أيضاً أحسست بالنجوم فقاعات تلتصق بوجهي وصدرني ثم تنطفئ ، وشعرت بصدر السماء يغمرني كثيراً و حقيقياً ) ...

ووجدت نفسي من جديد أمام باب داري .  
لأني كالكلاب الأليفة ، دوماً أعود إلى الأشياء التي ألف ...  
دوماً أعود إلى داري ، دوماً أعود إليه ، دوماً يقول لي : « في العاشرة » ...

دوماً أصرخ : « لا » بعد أن يقطع خط الهاتف .

دوماً يجعلني أنتظره في اليوم التالي .

دوماً لا أقول له اني بدأت أنتظر أمام الباب منذ التاسعة والنصف .  
دوماً يدور بيتنا ذلك الصراع الغامض لتنخلص من الخيط الذي لا  
ينقطع ، لكنه يوماً بعد يوم ، يزداد لفأً على عنقينا ويزيدنا اقرباً وحجاً  
عدوانيّاً . دوماً يدور الحوار الكاذب نفسه ليختفي جهلنا بمعنى ما يدور ...

معنى الصراع :

(كل ما يدور حولي ، كان بلا معنى ...

جئت إلى الحفل مع بهاء ، وهو يرقص مع أخرى لا يعرفها ، تمثل كل  
ما لا يحب في المرأة ، والحفل يمثل كل ما لا أحب في الحياة !

ظللت جالسة صامتة . ظللت أرقبهما وابتسمة مذهولة على شفتي .

كنت أتمنى أن أكتشف شيئاً جديداً كي أكف عن الزحف عارية على  
الزجاج .

فجأة تركها وحدها في الخلبة وجاء : « خديجة ، انهضي معي » ...  
وكنت قد كهفت منه زمن بعيد عن محاولة الفهم ، ولكن الأصدقاء  
صعقوا .

والتتصقت به ، كان انسجاماً لا يصدق يغمر تحسينا الاحسان ... كان  
جسدي يناسب جسده .

كنا لا نرقص وإنما نتحدى ، وعاودت نظراته شراستها وهو يحاول أن  
يخفي في صدره ، يتمتّني لا مرئية إلاّ لعينيه ...

وفجأة انصب شلال من النور الأزرق الباهت ، تغير اللحن وصار إيقاعه  
سريعاً .

وتتدفق عویلآلاف الشياطين من أفواه غامضة ، وكنت أنا في مركز النور  
وابتعد عنّي ، إنه يكره أن يرى الأصوات مسلطة على ...

وأردت أن أصرخ ، وجدتني شبه وحيدة في الخلبة وأكثر الراقصين  
قد انسحبوا ...

ووجدتني أرقض بجنون ... أتحدى ، أحتاج ، أحس أنني في حركاتي كلها  
أمد لساني لكل من حولي ...

الأضواء ... الآخرون ...

ساموت وأنا أمثل ، لا أحد يستحق وجهي الحقيقي ...

ثم وجدت آلاف العيون المصفوفة حولي ترخي أهداها . وسمعت ضحكة ،  
ضحكة ساخرة لـ إله عايش ملول ...

وانطفأ حقددي على الآخرين ، لم يبق سوى مرارة عجز مستسلم ...

عدت إلى مكانني قرب بهاء ...

على وجهه نظرة سمرتي .

في اللحظة نفسها تغيرت الموسيقى والأضواء . لحن إسباني مجانون ... أضواء  
حمر . رجل مقنع الوجه خرج يحمل ديكين . ديكاماً في كل يد ... الابتسامة على  
وجه القناع ساخرة وبشعة ، والضحكة المشوهة التي أسمعها دائمًا تنطلق حتماً  
من فم كهذا ... الناس يراقبون بذهول ما يحدث ... وضع الديكين على  
الأرض ... كانوا في غاية الرشاشة ، والجمال ... اقترب كل منهما من الآخر ،  
أحسستهما مخلوقين حاثرين ، لماذا هذه الموسيقى ، الصراخ ، الأضواء ، ماذا  
يريد الناس منهما؟ أصدق أحدهما خده بالآخر في حنان عجيب ، تذكرت  
«أحبك» لا ريب في أن المطر الأزرق يهطل الآن في الخارج .

اللحظة الخلوة لم تدم ، الرجل المقنع يدفع كل منهما نحو الآخر ، يمحسهما  
بأصوات شرسة ، الناس يطربون ، غريزة القتال بدأت تثور ، أبعد الديك

الأول خده عن الثاني بسرعة ثم عاد فنقره . الثاني يرد الإساءة ...

الرجل المقنع يمحسهما ...

الناس في خاتمة الاعجاب بما يدور ...

بدأ القتال الشرس بينهما ، هكذا دوناً سبب .

قبل لحظات من يسرى بما كان يُسر كل من هذين المخلوقين في أذن صاحبه؟

قتال عنيف مشبوب ...

ثم رأيت رأس الديك الأول يتتحول إلى رأس رجل هو بهاء ، ورأس الديك الثاني يتتحول إلى رأس امرأة هي أنا ...

وبدأت مرحلة من القتال المزير ، من التقرات الوحشية وسط زوجة من التصفيق ...

وغطت وجهي بيدي ...

هدأت الموسيقى .

تعلمت ..

الرجل المقنع يحملهما ، كلاً منها ييد ، ويدور بهما في الحلبة .

شيء كالدم يسيل على رقبتيهما ، أعينهما حزينة وحائرة ومهدمة ، ثم نظر كل منهما إلى الآخر ، نظرة حنان وأسف وحيرة ودهشة بما كان ...

ولما التفت إلى بهاء ، كان ينظر إلى " ، والثقت نظراتنا أيضاً والابتسامة التي أعرف جيداً لم تكن على شفتيه ) ...

ما زلت أنظر ...

لأنها العاشرة إلاّ خمس دقائق ...

منذ ما يقرب من نصف الساعة وأنا أنتظر ! دقيقة ... دقيقة ...  
ثلاث دقائق ... أربع ... ثم يحضر ...

أي عذاب يمكن أن يدور في مخيلتي ! أية ذكريات ! نصف ساعة  
من العذاب ، والحلقة المفرغة لا تهدأ صورها .

« كل عام وأنت بخير » ، هكذا يقول الجار الذي خرج منذ لحظات ،  
كلهم مقتنع بأنه يحتفل الليلة بعام جديد ...

لا أريد سوى أن أنسى البارحة ، لماذا لا يأتي بهاء بسرعة وأنسى  
البارحة ... وأنوقف عن استعادة لحظاته المريمة ثانية بثانية ...  
لأنها العاشرة تماماً .

أغمض عيني لأنني أعرف أن سيارته ستقف أمامي بعد ثوان ...  
والخيط الذي لا ينقطع يشدني من جديد إلى الزحف على الزجاج  
المسحوق ... والابتسامة التي أعرف جيداً على شفتيه ، رغم كل شيء ...  
لن ... لن ... لن استسلم ... ذات يوم سأتعلم كيف أنقطع الخيط  
الذي لا ينقطع ...

لن استسلم ...

لن ... لن ... لن ... لن .

لن . لن . لن . لن .

# الطوفان

(مسرحيّة من فصلٍ واحدٍ)

إن السطور مطبوعة بالحروف السوداء  
الصغيرة العاديّة على الورق الأبيض ، غير أن  
مجرد معرفة القراءة ليس كافياً لأجل قراءتها ! ..

الكسندر سوبليينستين



## الطوفان

المنظر :

ترفع الستارة . لا يرى المشاهدون شيئاً . المسرح غارق في الظلمة تماماً ( ولما كان تنفيذ ذلك مستحيلاً من الناحية العملية ، إذ لا بد من أن يُلمح شيء ما بسبب أضواء الصالة التي لا يمكن الاستغناء عنها كلياً ) ، لذا لا مفر من أن يرى المشاهدون شبحين باهتين لرأسي رجل وامرأة يتمددان على منصة في منتصف المسرح دون القدرة على تمييز فيما إذا كانوا يتمددان على أريكة أو فراش أو مشرحة مثلاً .. على الحدار المقابل للجمهور ستارة لا أحد يعرف ماذا خلفها ونراها فيما بعد حينما تضاء الأنوار .

الموسيقى :

هممات وتنهدات نشوة واسترخاء ، مزوجة بموسيقى ، مشبعة بجو من الحنين الغامض الكثيف .. الموسيقى نفسها تتكرر وتتكرر كلما انتهت .

السيمفونية الثالثة لبرامز هذا مؤقتاً ريثما تصير لدينا سيمفونية عربية حقيقة بالمعنى الفي غير موسيقانا الحالية البائسة . حينئذ يمكن استبدال « برامز » بها .

**ما دامت الظلمة دامسة تظل الموسيقى كما هي ...**

**أشخاص المسرحية :**

١ - نوح (ن) : يظل صامتاً طوال المشهد الأول المعم (المشهد اللامرنى) من المسرحية إلا من عبارتين : « لا أدرى » ... و « ربما ». صوته عميق وبارد وقاطع اللهجة ، تنهاته وهمماته مزدوج من سخرية ونشوة .

٢ - امرأة ما : لا تعرف اسمها لأن أحداً لا يناديها طوال المسرحية . تسميها « الصوت الحاد » (ص) .. صوتها طفولي ومشبع بالحزن والمارارة وفي صرخاتها مزدوج من استجاد ولد ضال مغمور بالتلوج حتى ركبته وشبق كاهنة شهوانية ندرت لـ له من رخام وسجنت معه .

٣ - رجل إسمه عيسى : أو محمد . لا يذكر ان بالضبط اسمه وكل مرة ينادي انه باسم . مهنته مصلح سيارات . لا فراه . « نوح » و « الصوت الحاد » يخاطبانه من « أفلة » ، ونفهم من الحوار أنهما لا يريانه لكنهما يعرفان أنه مدد باستمرار تحت سيارتهما يحاول إصلاحها ، كي تنقلهما إلى مكان ما كجزء من رحلة عليهما تنفيذها بسبب مجھول وأنه دائمًا مصلوب تحتها يحاول تصليحها رغم أنهم جميعاً يعرفون أن دوايلب السيارة تلفت نهائياً وليس هنالك أي أمل في استبدالها لأنه لم يعد هنالك أية (دوايلب) منذ عصور ، وهمما من وقت إلى آخر يحاولان تذكرة بذلك ثم يتذكّرانه يعمل لأنهما لا يجدان له عملاً آخر .

بعد رفع الستارة عن الظلمة يشاهد النظارة المشهد « اللامرنى » على طول دقيقتين من الموسيقى والتنهدات الحالمة . ثم فجأة صرخة حادة متواترة تطغى على الموسيقى ، وتظل الموسيقى كما هي بعد الصرخة ... صمت هنيهة .

**الصوت الحاد : آسفة ... هل انفت؟ .. اطفئ هذا النور القظيع .**

نوح - ....

الصوت الحاد (ص) : لست آسفة .. هل اخفتئ؟.

نوح (ن) : لا ادري

(ص) : كنت اقصد ان اضحك

ن - ...

(ص) - نسيت كيف كنت اضحك.

ن - ...

ص - هل تذكر كيف كنت اضحك

ن - ...

الصوت الحاد (بشيء من الرعب) : هل كنا نضحك؟..

ن - ربما

صمت . الموسيقى فقط . من جديد المهممات والتهديدات ...

ص : نوح .. اني جائعة . قبلني .

الشبحان يصبحان نقطة سوداء واحدة .

ص : خائفة .. قبلني ..

(هنيهة صمت والموسيقى مستمرة ...)

(يزداد صوتها خفوتاً واحتقاراً) : جائعة .. خائفة ... ضمني اكثر

(هنيهة صمت والموسيقى مستمرة)

ص : كم ذراعاً لك؟ . منذ زمن بعيد لم أعدّها .

(في صوت حالم كأنها ترى ما تتحدث عنه) : منذ كنا في تلك الحديقة ..

ولم تكن قد نسيت اللغة .. كنت ما تزال تحدثني ، فقد كنت مثلـي ما تزال  
جائعاً وخائفاً واعضاوك تؤلـك اذا لم اقصد الدم منها بـاظافري . (بشراسة)  
نوح .. ألا تذكر ... (بتـوسـل) هل تذكر (بدل باـك خافت) هل  
تـذـكر ...

ن : (بيطـء شـدـيد حـزـين) ربـما .. ربـما .. (ينـفـجـر ضـاحـكاً بـقـسـوة  
يـقـول) ربـما .. لا اـدرـي .

ص - لم يـقـ من ذلك المـكان الا هذه اللـوـحة .. انـظـر اليـها .. اـجل  
الـى يـمـينـك عـلـى الـحـدـار .. فـي هـذـا النـور الـبـاهـر لـن تـسـطـع ان تـراـها .. هـل  
تـراـها .. هـل تـسـطـع ان تـراـها .  
ن - ربـما .

ص - قـل انـك تـراـها .

ن - ...

ص - قـل انـك تـذـكر ..

ن - ...

ص - قـل انـك مـا زـلت جـائـعاً . وـخـائـفاً . وـبـحـاجـة الـى الـالـتصـاق بـشـيء  
ما . بـحـاجـة الـى وـعـاء مـا تـنـسـكـب فـيه ليـكون لـك شـكـلاً .. وـصـيـغـه .. (تـتـبـدل  
لهـجـتها الـى عـتـب مرـير ) صـيـغـه .. صـيـغـه لـوـجـودـك . اـجل كـانـت هـذـه هـي  
كـلـماتـك .. كـلـماتـك بـالـضـبـط .. هـل تـذـكر .

ن - ربـما

ص - لماـذا نـسـيـت «ـنـعـمـ» و «ـلاـ»؟ «ـربـماـ» ، «ـربـماـ» ، كلـشيـء ، «ـربـماـ» ..

ن - ...

ص - لماذا علمتني هذا كله اذا كنت ستنساه؟.

ن - ...

ص - (باكية) لماذا؟ لماذا ما دمت قد نسيت؟. هل نسيت؟.

ن - لا ادري

ص - (باكية) لماذا؟ دوماً وحدي .. وهذا الصمت يسقط لحظة بعد لحظة .. قطرة لثرة قطرة .. حتى اللوحة (صارخة) انظر اليها ، قلت لك اطفئ النور قليلاً لتراءها .. (بحزن خافت من جديد) الا شجار لم تعد تهز فيها ، والريح ماتت ، ووجه البحيرة تبعده ، والصفادع .. (بفرح طفولي) الصفادع .. مرة قلت لي اني ضفدعه .. لم اكن ادري انك تحب الصفادع هكذا .. (بغية) كلها صمنت .. مثلث .. (بتسل) ارجوك ، اطفئ النور قليلاً (هامسة) ضموني اليك ...

(صمت هنيهة والموسيقى)

ن - ...

ص - هذه الرحلة المشوومة .. لا اذكر كيف ولماذا . حتى حينما أطل من النافذة لا ارى ذلك الطريق .. لا شيء سوى الصحراء حول برجنا الشاهق .. نوح ، هل تذكر؟.

ن - لا ادري ...

ص - هل كنا حقاً هناك؟..

ن - لا ادري ..

ص - احياناً يخيل إلي اننا ولدنا هنا على هذا الفراش .. (تمطى باسترخاء) اعطي الوسادة المحمية باحدى اذرعك (تنفس بحرارة) لا .. دع رأسي حيث هو .. واذرعك .. اريد ان احس بها قرب خدي . (بنشوة) نعومتها تذكرني كم انت خشن .. (تنهد) كم احب خشونتك (بصوت خافت جداً) لم يبقَ منك إلا ملمسك .. وشيء لا اعرفه يجعلني استمر .. ربما لا املك الا ان استمر ... ربما لم يبق اي شيء منك .. ربما لم « تكون » منذ البداية .. البداية .. الطوفان . مرة قلت لي : في البداية كان الطوفان ، ثم قلت انك لست متأكداً .. ثم قلت ما دمنا ننتظر الطوفان اذن لا يمكن ان يكون في البداية .. ثم قلت ربما ، تخلل ما ، لا تعرفه ، بدأنا من النهاية .. ولا فرق . قلت لا فرق لأنها ربما كانت « دائرة ». قلت بالضبط : « استداره فم وحش يضحك ساخراً وعلى دائرة شفتيه نتدرج مع الدم والسم » .. هل تذكر .

ن - لا ادرى ..

ص - وانا ايضاً لا اريد ان ادرى .. ولا ان اذكر .. كف عن ضفر شعرى كطفلة ، ربما ذلك ايضاً لم يعد يخدرني ... دع العلق ينمو على اذرعك ليختبئي .. (باكيه) الا تخس كم اتعذب (متسلة) اذا كان لا مفر من ان اظل وحيدة ... من ان لا تقول شيئاً ... من ان اكون وحيدة .. دعني لا اكون .. خادرني ..

ن - ...

ص - دعني لا اكون .. تعبت من انتظار الطوفان الكبير .. سأظل ابداً هكذا جائعة وخائفة .. قبلني .. اعدم حواسى .. (باستسلام) اجل . هكذا .. جزيرة بعد اخرى .. لف اذرعك كلها ودعها تسقط .. جزيرة بعد اخرى غطسها في اعماق البحر (بنشوة خافتة) جزيرة .. بعد .. اخرى ...

ن - ...

ص - النعاس في الاعماق

ن - ...

ص - الطوفان في الاعماق .. وانت معي .. لماذا تخشى الطوفان؟ ..

ن - ...

ص - هل تخشاه ...

ن - (هاماً بخنان عجيب) لا ادرى ..

ص - هل تحبه

ن - (هاماً بأسى) : ربما

ص - اذا كنا تخشاه فلا بد من اننا نحبه ..

هل انت واثق من انه سيعجبك ..

ن - لا ادرى

ص - ما الفرق سواء جاء ام لم يجيء ..

ن - لا ادرى

ص - ما الفرق سواء كان رجلاً او امرأة؟

(غيره) هل هو امرأة؟ ..

ن - لا ادرى

ص - قلت لي مرة انه ليس امرأة وطلبت مني ان اكف عن السخاف ..

لماذا اكف؟.

ن - ...

ص - لماذا لا تجيب .

ن - ...

ص - قل شيئاً .. اني خائفة ..

ن - ...

ص - متى نرحل .. هل جتنا حقاً من قبل كي نرحل ؟ ..  
ن - لا ادرى

ص - هل انتهى ..

ن - لا ادرى

ص - انتهى ماذا ؟

ن - لا ادرى ..

ص - هل انتهى عيسى من تصليح السيارة ؟ .

ن - ...

ص - لماذا لا تسأله ؟

ن - ...

ص - اذهب الى النافذة وناده ..

ن - ...

ص - لماذا لم تعد تذهب الى النافذة وتسأله ..

ن - ...

ص - لماذا لم تعد تنهض الى النافذة وتحديثي عن الرمل الذي يطمر  
الطريق شيئاً فشيئاً ..

ن - ...

ص - لماذا لم تعد تغمرني بالاغطية الحريرية وتهمس ان ساعات الفجر  
الاولى باردة وقد يصيبني الزكام ، ولا تريد ان امرض قبل انتهاء الرحلة ..

ن - ...

ص - كنت ما تزال تنتظر انتهاء تصليح السيارة .. كنا ننتظر ذلك معاً .

ن - ...

ص - لم نكن نتحدث كثيراً عن الطوفان يومئذ .. لماذا؟.

ن - لا ادري

ص - كنا لا نجرو على الحديث عنه . هل كنا لا نجرو؟.

ن - ربما

ص - اذن كنا نؤمن انه هناك؟

ن - لا ادري

ص - كنا نعرفه (هنيهة صمت) هل كنا نعرفه؟.

ن - ربما ...

ص - عيسى قال انه يعرفه ... ولكنه يعرف ايضاً ان عجلات السيارة  
مزقة ، وانه لا بديل لها ، ولكنه ما زال مستمراً في تصليحها ، ما زال  
مصلوباً تحتها .. لماذا؟.

ن - لا ادري

ص - هل كنت تدربي حينما كنا في الحديقة .

ن - لا ادري .

ص - هل كنا في الحديقة

ن - ربما

ص - هل قال عيسى ان الطوفان قد يحمل بين الحطام والجثث عجلات  
سيارتنا؟

ن - ...

ص - من؟ لماذا؟ من يستعملها بعد ان نمضي؟.. والى اين بعد ان  
تغطي جثة الطوفان الدروب كلها؟.. (ترتعق)

لمن؟ ..

ن - لا ادري

ص - لماذا علمتني هذا كله اذا كنت ستكتف عنه؟ .. لماذا؟

ن - لا ادري ..

ص - اذهب الى النافذة وناده .. كان صوتك بريئاً وانت تهتف محمد.

ن - ...

ص - هل يجرؤ على ان يموت؟

ن - ...

ص - هل يستطيع ان يموت؟ .. دعنا ( يستحيل صوتها غمغمة كأنها تحاول ان تنطق و هنا لك من يكتم انفاسها ، ثم فيما يشبه صرخ من تحرر تقول بسرعة ) لا تغلق فمي هكذا بشفتيك لماذا تخشى ان اقول لماذا تخشى ان اقول لك ( من صوت العراق نعرف انه يسد فمهما من جديد ) اكشف الستارة و دعنا نراها . السيارة .

( يشقق ) .

تحفظت الموسيقى دون أن تخفي وتوقف التنهدات . صمت شبه كامل ...

صوت صفة . صوت مقطوع إنسان على الأرض و انتساب .

ص - ( تتحب ) ارجوك .. لا تتركني وحدني .. ابن انت .. لا استطيع ان ارى شيئاً في هذا النور .. اعدني الى جانبك بذراعك الباقية حول خصري ...

ن - ...

ص - اني خائفة به قبلني به لا . لا تدع ذراعك الاخيرة تتلاشى .

.. ( نسمع صوت تدحرجها على الأرض ) ..

لا .. اعدني اليك .. خدرني .. أنها توئني جزيرة .. الجزء  
مزدحمة بالكلمات .. الكلمات رؤوس حراب اندحرج فوقها دون توقف .  
لا تركني .. ( تصرخ بوحشية ) لا تركني وحيدة او اوجه ما علمتنيه انت ..  
لا تركني وحيدة اشتعل .. ( تستحيل كلماتها صرacha مبحوحاً ) شعرى  
يشتعل اين ... ذراعك ؟؟ اين انت ؟ .

ذراع واحدة تحمل كلمة واحدة تكفي .. تحت الماء ، الى القاع .  
تغطسي بها جزيرة جزيرة .. جزيرة جزيرة .. ( صرخة ألم مرير  
anguish طولية متقطعة ، صرخة إمرأة تعذب عذاباً وحشياً لا حد  
للفظاعته ) آه .. ( ثم عبارة هادئة موضوعية جامدة كأنها لم تكن قبل  
ثوان تموت عذاباً ) : يا للخيانة .

( يسمع صوت انتحابه )

ص - يا للخيانة

ن - ...

ص - تخون نفسك .. تهرب من كلماتك في فمي ... وتركني وحيدة  
اموت من اجلها .

ن - ...

ص - يا للخيانة .

ن - ...

ص - تمارس تخديرك خلسة تحت جلدي .. وترك الفروج تتفتح  
خلف اظافر انسالاك ..

ن - ...

ص - يا للخيانة .. لقد آمنت بالأشياء التي كنت تقولها لي ودون ان ادري انك لم تكن تؤمن بها انت نفسك . واليوم تدفع بي الى الانتحار لأنك تقاد تصدقها وانت تراني احياناً . انك لا تجرو على قتلي ، ت يريد مني ان انتحر .. لا تستطيع ان تقتلني لأنك رغم كل شيء تحب كلماتك على فمي حتى وانت تظنها زائفه .. وتخشاها حينما تكتشف لحظة بعد لحظة أنها ليست زائفه ، وانها ليست فخاً لي وحدي ، أنها فخ لكلينا معاً .

ن - ...

ص - يا للخيانة .. «كلينا معاً» لم تخطر لا لوهيتك . كلينا معاً لن تتبعو .. كلينا معاً سنتنقى بالطوفان . كلينا معاً لا نعرف ما هو .. ما هو هذا الشيء المشترك الموجود الالام موجود .. هذا الرعب المنتظر ، الفرح المنتظر ، الصحو المنتظر ، الاستغراق المنتظر ... اللذة الرعب الجوع اللاشيء .

ن - ...

ص - ربما كانت المدية منه .. (يلين صوتها) هدية عرسنا منه (بحزم)  
سوف اكشف الستارة .. يجب ان يكشف احدنا الستارة ..

ن - ...

ص - ربما كانت العجلات خلف الستارة .. ربما نستطيع ان نرحل حينما ينتهي عيسى من تصليح السيارة .. دعنا نكشف الستارة .. ربما كان زر النور خلفها ، فنقطفي هذا الوهج اللعين ونستمتع ببرؤية اللوحة ووسائلنا الناعمة واغطيتنا الملونة .. ان نظارتي توّلني كثيراً ، لم اعد اتحمل النور ..

ن - ...

ص - (بلهفة) هل تستطيع ان تتحسس طريقك في النور نحو الستارة ؟

ن - لا ادری

ص - هل تجروُ؟

ن - ربما

ص - تجروُ على ماذا؟

ن - لا ادری

ص - على ان تعيدي الى اذرعك وصدرك واجسادك؟.

ن - لا ادری

ص - لم اعد جائعة ولا خائفة .. صرت جوعاً خائفاً.

ن - ...

ص - هل تجروُ؟

ن - ربما ...

ص - تجروُ على ماذا؟.

ن - لا ادری ..

ص - وانا ايضاً لا ادری .. لا يهمني ان ادری .. (فجأة وفي شبه صراغ) ولكنني احببت صدرك مرة ... (تعلو الموسيقى بينما هي تردد بصوت غريب عميق لا تفاهه فيه) ولكنني احببتك مرة ، ولكنني احببتك مرة ، وبصدق ، وعرفت ذلك ذات مرة .

(نسمع صوت جسده يتحرك .. خمود خافت جداً بحيث يكفي لترى أن شبحاً وقف متتصباً كعمود) ولكنني أحببتك ذات مرة ..

(يتصب الشبح ويظل واقفاً جامداً في منتصف المسرح أمام المنصة) احببت صدرك مرة ... وبصدق .. وعرفت ذلك ذات مرة .. ربما كان ذلك ما اخافقك .. ان نتوقف عن العبث . لقد احببتك ذات مرة .

( الشبح يتحرك ببطء على المسرح ونراه يتوجه نحو داخل المسرح ، تزداد الإضاءة بما يكفي لنترى تحركه نحو الجدار الداخلي للمسرح المقابل للجمهور .

ص ( تتبع بصوت ثابت خافت مؤثر ) قتلت سلامك لما عرفت انتي كنت صادقة .. قتلت هربك .. شللت مراكز التخدير فيك .. وأنا اردد كلماتك أنت ، بصدقى عرفت انك كنت صادقاً ..

( الشبح يتوقف عند الجدار بلا حركة والموسيقى تموت تماماً ) .

لذا تدفع بي الى الانتحار . كي لا ترى من انت وما انت .. كلماتك في فمي ، وانسلالك المخدر تحت جلدي ، ان جسدي وصدقى يتتصبان في طريق هربك .

( نسمع صوت كشف ستارة بينما تضاء أنوار باهتة دفعة واحدة وصرخة فظيعة مشتركة ثم صمت مطبق إلا من قرعات طبل مستمرة رتيبة .. ( ضربة في كل ثانية ) وعلى المسرح يشاهد النظارة الغرفة في شيء من الصعوبة . خلف الستارة المكسولة لا يوجد شيء سوى مرآة ضخمة زاويتها مع الأرض منفرجة بحيث لا يُرى من النظارة فيها شيء والأنوار مسلطة عليها بطريقة تبهر الأعين فلا يستطيع النظارة رؤية حتى صور ما يدور على المسرح معكوسة فيها .

المنصة التي كان الشبحان مددين عليها ليست سوى تابوت كبير عليه نقوش أثرية غريبة ولا توجد أية وسائل معملية ولا أغطية حريرية والغرفة فارغة تماماً إلا من التابوت ، وعلى الجدار إلى يمين النظارة إطار لوحة فارغ إلا من عدسة كبيرة بعيدة عن الحائط قليلاً بما يكفي لتكبير المرئيات ، وفي الجدار الأسود شرخ أبيض خفيف يستحيل عريضاً وعميقاً ضمن إطار اللوحة الفارغ وأن في إطار اللوحة الفارغ عدسة كبيرة تكبر الشرخ تحت سطحها . في الجدار الآخر

الأبيض - إلى يسار النظارة ويعين المرأة لاتوجد أية نافذة أو كوة ، ولا أثر للنافذة التي كانا يتحدثان من خلالها إلى عيسى أو محمد .

نرى نوح واقفاً أمام بقايا الستارة المكشوفة عن المرأة وظهره النظارة . إنه يشبه تمثالاً ضئيلاً ، لا أذرع له ويرتدي عباءة رمادية فلا يبدو منه سوى رأس مغروس على اسطوانة ، العباءة منشأة وتمس الأرض فلا تبدو حتى قدماه وعليه أن يسير ببطء شديد حينما يتحرك بحيث يبدو مجرد رأس مقطوع شبه عائم في الفضاء يتحرك على حامل ..

« الصوت الحاد » لا نراها . من صوتها ندرك أنها ما زالت في مكانها مرمية على الأرض خلف التابوت الكبير ، وهكذا فإن النظارة لا يرونها مطلقاً . إنها صوت بلا جسد ، وعلى الممثلة أن تسقط خلف التابوت بحيث يحجبها تماماً من جميع زوايا النظارة .

بعد الصرخة المشتركة ، ثم لحظة الصمت ، نسمع صوت نوح دون أن نرى وجهه ، فرأسه مكسوبشعر غزير يختفي رقبته تماماً بينما ظهره موجه لنا . ن - يا غبية .. يا أنا ..

ص - لماذا اطفأت الانوار كلها (بصوت مختضر) اريد ان ارى المدية ...

ن - يا غبية .. يا أنا ..

ص - اين انت ؟

ن - (ذاهلاً) يا للخيانة ..

ص - لماذا اطفأت الانوار كلها ..

ن - يا للخيانة .. ترحلين .. هل انتهى دورك في اللعبة وجاء دوري ؟

(مقلداً صوتها) : نوح .. اقترب مني .. دعنا نستمتع بهدية العرس ..

(يتحرك ببطء نحو التابوت) لماذا لم تكوني غبية (بمرارة يكرر)

فستستمتع (بحرقه) لماذا لم تكوني غبية ...

ص - ...

ن - يا للخيانة .. اذن كنت صادقة . خنت كذبنا ..

ص - نوح .. انك تتحدث من جديد . ولكنني لا افهم ما تقول .

ن - يا للفجيعة ..

ص - نوح ... هل وجدت اللغة خلف الستارة؟ ..

ن - يا للرعب .. شيء فظيع ان ارى وجهي .. (يُخاطب المرأة)  
يا هدية الطوفان . اي منفي اشمئزاز ..

ص - (تنادي بمرارة) نوح . تعال .. اين اذرعلك . لست بجائحة  
ولا خائفة ، ولم تبق ستارة ، ولم يعد هناك ما يحجبه النور .. نوح .. تعال ..  
الطوفان ..

( بينما يدبر وجهه عن المرأة نحو النظارة ، تكشف ان لا وجه  
له ، فوجهه أيضاً كظهيره مكسو بشعر أسود كثيف حتى رقبته مختفية  
تحت شعر كثيف والصوت يخرج من خلال الشعر . حينما يصل التابوت  
يخففي عن النظارة نصف جسمه . فسمعه يردد ) ربما كان ذلك بالضبط  
هو الطوفان .

ص - ماذا تقول؟ .

ن - لا ادرى ..

ص - هل تعني ما تقول؟ .

ن - ربما ..

ص - تمدد الى جنبي ولف اذرعلك حولي .

ن - لماذا؟ .

ص - لا ادرى .. الا تريده ذلك؟ ..

ن - بلى .. ولكنني لا استطيع ..  
ص - لماذا؟ ( يختفي معها تماماً خلف التابوت )  
ن - الطوفان ...  
ص - لماذا؟ ..

ن - المرأة؟... ( برعب لا حد له ) المرأة ... نحن .. أهذا كل  
شيء؟ ...

ص - ماذا قلت؟ ...  
ن - لا ادري ...  
ص - هل قلت الطوفان ام المرأة؟ ...  
ن - لا ادري ..

ص - هل قلت الطوفان  
ن - ربما  
ص - هل قلت المرأة؟ ...  
ن - ربما

ص - لماذا؟  
ن - خيانة ... خيانة ان تهرب .. انظري اليها ، الى المرأة ..  
ص - قبلني

ن - لا استطيع ... المرأة ... أية اكثوبة ... أهذا كل شيء؟ ..  
ص - لماذا .. قبلني الآن .. قبلني ..  
ن - اريد ان اتقيأ  
ص - لماذا  
ن - المرأة ...  
ص - ومن سوانا في المرأة ...

ن - انظري اليهما .. شيء فظيع ..  
 صن - لماذا انظر؟؟... ما معنى «انظر» اليوم عندك؟؟..  
 ن - يا للخيانة ..  
 صن - قبلني  
 ن - لا استطيع  
 صن - لماذا  
 ن - المرأة .. المرأة ..... انظري اليهما ...  
 صن - لم اعد اسمع صوتك ... ماذا قلت ..  
 ن - المرأة ...  
 صن (صارخة) - هل قلت الطوفان؟..  
 ن (صارخاً) - ماذا تقولين؟ لم اعد اسمع صوتك؟...;  
 صن (صارخة) - هل قلت المرأة؟?..

( هنا يستحيل الحوار صراخاً ، صراخ إنسانين لا يرى أحدهما الآخر ولا يسمع أحدهما الآخر ، ولا يحس أحدهما بوجود الآخر ، يشتد قرع الطلبل وتنضم إليه طبول أخرى من جميع زوايا المسرح وتسمع فرقعة تدحرج نوح «والصوت الحاد» إلى يمين المسرح ومن ثمة أمام النابوت وأمام النظارة جمِيعاً . نرى «الصوت الحاد» جسد أخطبوط كبير من الأذرع السود المثلثة حول نوح الاسطوانة ، رأسه في ناحية ورأس المرأة الاخطبوط في ناحية أخرى وهي أيضاً بلا وجه لكن رأسها ذو شعر طويل غزير أشقر جميل جداً وبلاطيق اللمعان ) .

صن - نوح ... اين انت .. لماذا لا تقترب قليلاً لاسمع صوتك ...  
 ن - المرأة .. المرأة' ... اين انت .. هل كنت تتحدثين عن شيء اسمه المرأة؟... هل تسمعيوني ..

( يشتد تمسكهما ويشتد التمايزها حوله ويضيئ بعض شعرها ورأسها خلف

أسطوانة ويقاد رأسه يغيب تحت أذرع الاخطبوط وأحياناً تختلط صرخاتها  
فيتحدىان في وقت واحد ما دام أحدهما لا يسمع الآخر ) .  
خفت الأنوار تدريجياً .

ص - نوح ... متى نرحل ... هل رحلت وحدك وتركني ..  
ن - المرأة ... ما معنى هذه الكلمة ... لقد نسيت تماماً ... اين انت ..  
هل تسمعني .. هل تذكرين شيئاً عن ستارة ما ..

ص - نوح ... هل هربت من النافذة .. ما اسم ذلك المصلوب تحت ..  
تحت شيء ما .. لا اذكر بالضبط ... لا ادرى ...

ن - ما اسمك ... هل تسمعني .. هل كان اسمك الطوفان ..  
ص - نوح ... من نوح؟ .. ربما كان اسمي نوح .. ما معنى « اسمي » ..  
هل؟ .. ربما .. لا ادرى ..

ن - هل كان اسمك الطوفان؟ ... اسم من؟ .. ما « الطوفان » .. هل  
هذا صوتي ... ما معنى « صوتي »؟ .. هل؟ .. ربما .. لا ادرى ...

( خفت الأنوار تماماً وتعود الظلمة تغرق المكان . ضربات الطبل وحشية .  
تعترج مع قهقهاتها ، ويعود اللحن الأول يغمر المسرح وهذا بينما هما  
يتذரجان من جديد كتلة واحدة إلى خلف التابوت . يتسلقانه . ومن جديد  
يعود المسرح إلى ما كان عليه في ابتداء المسرحية ... تعود الهمميات ) ...

ن - ما اسمك؟ ..  
ص - لا ادرى ...  
ن - اذكر اني سمعت صوتك  
ص - ربما

ن - لماذا انت غبية؟ ..

ص - لا ادرى ..

ن - كي نستمتع؟ ..

ص - ربما ..

ن - كي لا نفترق؟ ..

ص - ربما ...

ن - ما هدية عرسك؟ ستارة؟.

ص - لا ادرى

ن - اذكر اني سمعت صوتك قبلاً ...

ص - ربما

ن - ربما كنت احلم ... اي كابوس .. كان لها صوتك .. كانت شيئاً فظيعاً .. الآن اذكر .. كانت هنالك رحلة ، وستائر وتوابيت وسيارات ..

ص (مقاطعة) - أحب السيارات

ن - وكانت تصدق كل ما اقول ..

ص - لا افهم شيئاً مما تقول ..

ن - هذا رائع ... هذا مريح ... اذن حتى ولو قلت لن تكشف  
الستارة .. (صوت التنهدات الحارة )

(يهمس بمرارة عجيبة) : ولكن هذه المرة ، لن يكون هنالك أي  
طوفان .

# ليل الغرباء

كل شيء يتغير ،  
ويتساقط الواحد منا تلو الآخر ...

الشاعر ييتس

\* كان من المفترض أن تنشر هذه القصة في كتابي «ليسل الفرباد» المسمى باسمها  
والصادر في ٦/٦ ولكنني ارغمت على سحبها يومئذ من المطبعة «لأسباب  
شخصية»، وبقيت المجموعة تحمل اسمها !

ليل الغرباء

بيروت .. ورأسي كرة أعصاب متوتة .. وضجيج المتهي ..  
وصديق عيناه بئرا سخرية .. وأنا افترس احلامي في هذه المدينة المزقة  
بغباء وحش يلتهم اطفاله .. وعيناه بئرا سخرية .. وبيروت ألوى كها بين  
اجفاني .. تزلق على عيني كتل من الشعر الملصق وصحون مملوعة بأعقاب  
قصص وسجائر مستنفدة وضحكات واضواء اعلانات وملل وملل ..  
وكل شيء بلا جلور ، كان الابنية تعوم فوق الشاطيء الرملي اللزج ..  
والعواطف لزجة .. والاحاديث عن الله والفن والوجود لزجة .. وأنا  
مجزرة صمت .. والزيف ، وكل ما نقوله عن أنفسنا وعن الآخرين نحس  
بأنه مزيف بطريقة ما .. وصمتنا جزيرة الاصلالة الوحيدة التي نستطيع  
ان نهرب اليها .. وعيناه بئرا سخرية ..

وصحباً .. أما الليلة فكنت متيبة متيبة ، وحيدة في ليل الغرباء .. قبل أن أخرج من الصيف إلى هذا المقهى كنت أتأمل استاذنا الكبير وهو يتحدث ويتحدث وسحاقة جراد تناثر من فمه .. وبمرارة أتساءل : ما جدوى هذا كله ... ؟

والآن ، وأنا هنا ، اتلفت وأبحث وأغوص .. ما الذي جاء بي إلى هنا؟..  
ختام تحملني تلك الموجة الرعناء تقذفي من مدينة إلى أخرى ، تحرني ،  
تجريني على أسفل شوارع حزينة فارغة في ليال ماطرة .. يضحكون  
بصوت عال ليوكدوا لأنفسهم أنهم يضحكون حقاً .. وعيناه بثرا سخرية.  
في تماسكنا كبراء الحبية وتمرد الصياع على أن يكون عدماً .. فنحن الصرخة  
الأخيرة بجبل لا ندرى إن كان يولد أم يختضر .. لقد وصلنا نهاية الطريق  
قبل الأوان وأطلتنا على الهاوية . عيناً نحو انظارنا عنها..

يتحدثون .. يتناقشون .. لقد اعتادوا شرودي .. على المنضدة المجاورة  
شاب يغسل فتاته بدفع نظراته ويشد على يدها فتشع ضياء وشرأ وحبآ ..  
جلست ذات يوم مثلهما وانتهى الأمر .. كم يبدو منظرهما مؤملاً .. حتى  
الحب الذي كان خلاصاً صار حبر دواة يسكنونها لصيق حذاء .. أيها الحب  
الذي رحل بعيداً مع البراءة .. أيها الحب ليتك تعود ، ليتني اعرفك من  
جديد .. تنغرس في قلبي ولو ابرة حديدية تنقت السم .. ليتك تتغلغل في  
عروقى ولو خدرأ كالموت .. ليتك تختويني حناناً طاعوناً زلزالاً .. أي شيء ..  
يُتَظَاهِرُ بِأَنَّهُ يَهْمِسُ فِي أَذْنَهَا وَيَسْرُقُ قَبْلَةَ مِنْهَا . ارخي الستار على مسرحهما  
وأعود إلى الغريب .. والى عينيه وبثرا السخرية ..

وضاح ورياض ومارينا يتسبّبون . أنا لا أرغب في الذهاب معهم .  
هو أيضاً يقول أنه لا يحب السينما . يخرجون بعد موجة من الفضائح العنيفة  
المفتعل ...

ووحدنا .. أنا والغريب .. أتأمله . وجهه مدينة حنان حجرها بركان  
حمد . على شفتيه صرخة ميتة لكابوس مackson فوق عينيه .. ورأسي كتلة  
أعصاب متوتة . أعيش انتظاراً دائمًا مفجعاً لما لن يكون . لا أملك في  
الدنيا إلا قلماً يحر نفسي على الورق راسماً خططاً لترفيٍ خفي في أعماقي ..

— أنا رجل من خشب ..

— أي خشب؟.. خشب مركب هرم يطفو في سكينة مستنقع؟..

— وهل هنا لك خشب آخر؟..

— هنا لك خشب الاشجار العاري الذي احرقه صقيق شفاء ما .. انه  
يبدو لمن يراه ميتاً . لكن النسخ في داخله يجري بحيوية شارع مزدحم بالمرور  
والحركة والحياة .. حتى اذا ما التقى بربيعه فاجأ من حوله بازدهار خضرته  
ونفجر الحياة من برامجه ..

عيناه ما تزالان بئري سخرية .. يخيل اليّ ان عتمتهمما ازدادت  
اکفهاراً .. اني اضايقه لاني مثله .. لانه لا يستطيع ان يسخر مني ..  
كل منا جنة فاغرة العينين تحدق في صاحبها ..

— انك تحول اية مائدة تجلس اليها الى ساحة معركة .. ترمي الى أية  
فتاة تجالسها بقطعة قماش حمراء وتطلب التزال ..

— هذا صحيح .. انك خبيثة ..

— لا .. لست خبيثة .. اني مصارعة متقاعدة انسحبت الى صفووف  
المتفرجين .. اني اخسر متعة الحياة داخل الاشياء ولكنني اربع القدرة  
على رويتها من بعيد بوضوح اكثير ..

— المرأة اللذكية شيء مزعج حقاً.

— فعلاً .. إنها كالصبار الذي يستعصي على التقطير ولا يمكن أن يُؤكل مع قشره . إنها تخسر متعة ان تُؤكل.

وتتحول عيناه عني .. يراقب من حولنا كأنهم ولدوا للتو ولم يرهم من قبل .. العاشقان ينهضان ويخرجان . يد كل منها تضم يد الآخر .. أشدق عليهما من الخيبة التي ستطل ذات يوم فجأة كرصاصة اطلقها مجهول ..

شاب ما يزال يلاحقني بنظرات لفتت انتباه الجميع ..

— هذا الشاب المسكين ، لقد خدعه مظاهري .. انه لا يدرى انى عجوز متغيرة في جسد امرأة شابة..

— هذه ضرورة الجمال يجب ان تدفعيها.

— كذبك لذيد حقاً .. لو عرفتك أيام كنت شابة لأحببتك ..

— ولكنك في العشرين من عمرك.

— لو عرفتك ايام كنت شابة لأحببتك.

اسمع صوتي وأنا اقول ذلك . تزقني المراة التي تتبعت منه .. أيام كنت شابة ... كان ذلك منذ زمن بعيد .. ان دهوراً من صحاري الخيبة تفصل بيني وبينها ، أجیالاً من الاحزان .. لم يتبق اليوم شيء .. او اه .. لا شيء سوى ان اكتب . لا شيء سوى هذا الانتحار الممتع البطيء ..

— ولكنك ما تزالين شابة .. انك تكتفين ، هذا يعني انك لم تسدي بالطين نوافذك .. ما زلت تتبادلين الاشارات مع العالم حولك مهما كنت نائية . والا فلماذا تكتفين ؟؟.

— لماذا أكتب؟؟، منذ عامين حين بدأت انشر ما أكتب كت م مؤمنة  
بأن لي قضية .. بأن هنالك شيئاً أحب أن اقوله. بأنني اريد اعادة تشكيل  
العالم في عيني .. اريد ابلاغ رسالة ، برقية .. أنها المرحلة التي تتجددت  
عنها ، وقد تجاوزتها ..

في صحراء وجنتيه ينبع ظل حنان رائع ينطفئ، بينما يقول : لماذا  
تكتبين اذن؟ انك شرسة في مجالك . انك لا تكتفين لحظة عن اثبات وجودك..

— لماذا اكتب؟.. الآن وأنا في بيروت بعيدة عن أبي الذي احب ،  
أجدني مضطربة لأن اطرح على نفسي هذا السؤال : لماذا اكتب؟؟، لماذا  
استمر في الدراسة؟؟، ماذا اريد؟؟، ويوماً بعد يوم يزداد احساسي بغماء  
كل ما نقوله ، بعيث كل ما نفعله ، بسخف كل مسرحية تقدم بعد رفع  
الستار وباصالة المسرحية التي تجاري خلف الكواليس ، وأحس برغبة في  
ان أصمت .. كلما ازدادت رغبتنا بالصدق كلما بدأنا نرفض ان نقول  
او نكتب.

— ماذا تعنين؟.

— أعني ان جمرات الحماسة قد انطفأت على شفتي ، ولم تبق الا  
رغبة دامعة في قول الحقيقة .. والحقيقة خرساء ، الصمت أغنتها الوحيدة  
لذا لم يعد لدي أي محرك يدفعني للكتابة .. ان تلك الهوة القائمة بين الفكر  
واللغة تدمر أعصابي .. بين الفكرة في أعمالي وبين الفكرة نفسها بعد ان  
ترتدى اهاب اللغة .. الاخلاص الوحيد الذي تبقى هو ان أخلص للصمت  
لصمت الحقيقة ..

— ولكنك لن تتوقف عن الكتابة ، بل انك ستزدادين شراسة ووحشية  
في النتاج ، واذا كففت لفترة فستعودين وانت أشد شراسة ..

- لـ ٩٩ ..

وتتقد عيناه سخناناً رائعاً وهو يقول : لانه لم يحدث ان كف مدمون عن تناول افيونه اكثر من ستة اشهر ..

كلماته تحرك السكين المغروسة في اعماقي فازداد ايماناً بوجوده حقاً .. صارت الكتابة افيوني .. صارت مأساة بعد ان كانت خلاصاً .. صارت سيداً ، امها ، وانا مجرد قلم يذرف عمره على الورق ..

لماذا نكتب انا وانت؟ .. لنتحدّر .. لأننا آمنا بأن اسطورة الصعود انتهت .. لأننا نصعد ابداً سلماً متخرّكاً يهبط نحو الاسفل ... لكنه افيوننا .. سفينة فضائنا الى كوكب هربنا...

واحس بأنني قريبة منه .. وجهي ملصق بوجهه ونحن نقف في ليلة باردة أمام مزارٍ ناءٍ غسلته الامطار .. يدي في يده ، ونظراتنا مسمرة الى شمعة ذابلة هبّتها حروف نترافق بانكسار عجيب . والشمعة سوف تنطفىء . والربيع سوف تشتت .. والمزار سوف يتهدّم .. ولن يبقى سوانا مع الليل وعواء الغربة .. ولكننا لن نجرؤ على العناق فتحن من جيل اغتال اساطيره كلها بما فيها الحب .. لن نجرؤ على العناق لأننا نخشى ان نبدو على حقيقتنا فتحول الى هيكلين عظميين يضم كل منهما صاحبه .

يوقظني صوته : ما هو برنامحك الليلة؟

- أنا امرأة بلا برامح .. اني طاحونة هواء اسلمت اذرعها للريح

- والريح في بيروت لا تحمل إلا رائحة اللحم والنقود وتجار الافكار .. اني لا اجد في هذه المدينة مكاناً ارتاح اليه ..

- لماذا نفهم بيروت؟ .. نحن المرضى ، نحن العائمين على شلال الزمن ،

لقد اضيعنا زماننا ومكاننا .. اننا لا ندرى الى اي قرن ننتهي .. الى جيل  
كان او سيكون ..

— قد تكونين على حق ..

— على اية حال ، لدى فكرة.

— ما هي ؟ ستفندها حالاً ..

الحماسة التي تتدفق من عبارته تهيج في عروق موجة شباب مفاجئة ..

قلت له : هنالك مكان في بيروت يشبهنا .. مكان رائع حقاً اكتشفته  
منذ اسابيع .. سذهب اليه .. وهنالك انسان رائع اسمه العم جاك  
سأقدمه اليك ..

— من هما ؟ المكان ، والعم جاك ؟.

— انها شيء واحد .. مقهى اسمه « الغجر ». باب صدئ ولا طلاق  
بلذرانه ، فهي مغطاة بكلمات ورسوم عفوية .. تشبه وجه حياً تغطيه  
الصيحات والشهقات وأمال وخيبات ضيوف المكان .. وهنالك موقد يعد  
فيه كل طعامه بنفسه والمكان صغير ودافئ والوجوه صافية شرسة الاحزان  
ورائحة النبيذ والخطب المحترق تنبعث من كل شيء ... اما العم جاك فهو  
الذي علق القناديل العتيقة الملونة ، وهو الذي يستقبلك عند المدخل بوجهه  
الذي يشبه وجه قرصان متلاحد ، ويسألك عن احوالك بحنان كأنك عائد  
إلى بيتك بعد سفر طويل في بحر الاحزان . وقبل ان تخرج تقدر بنفسك  
ثمن ما اكلت وشربت وتدفع الى جيبيه بالنقود دون ان يمحضها او يسألك  
عنها .. وقد لا تدفع له شيئاً ذات يوم فلا يسألك ، كما قد تدفع اكثر مما  
يستحق . هنالك توازن دائم عفو يجري في عتمة جيبيه قوامه صفاء زبائنه  
وصدقهم غير الالزامي ..

— فلنذهب ..

قاها ونحن نخرج من المقهى المجاور للجامعة .

في سيارته الصغيرة اجلس . ارقب جانب وجهه في الظلمة . اتمنى لو لم يكن رائعاً هكذا .. تفاهمنا السريع يعطي مأسانتنا حدتها ومذاقها المر .. كم هو مفجع ان فقد القدرة على ان نحب .. تراه مثل؟.. لقد وجدت في الصناديق التي سبق وتلهفت على فتحها جثثاً مشوهة ، لم تعد لي القدرة على فتح صندوق جديد . لم تعد لي القدرة على مواجهة اخفاق جديد .

— انحرف الى اليمين .

— لست يمينياً

— سر في خط مستقيم ولو ان ذلك صعب بالنسبة اليك كصحفي ١ يضحكان .. هو والطفلة التي كنتها ذات يوم قبل ان تتحنط أعمامي ويغمراها الصبيع .. يستيقظ حقد مشلول في صدرني ، احسني نمرة . اود لو اغرس اظافري في طرف وجهه لاعري عظام خديه وجبهته .. كي تبرز العظام صفراء ساخرة باردة على حقيقتها ..

— اجل .. هنا .. لقد وصلنا .. ولكن .. كأننا اخطأنا المكان .. انه هو ، وليس هو ..

— ماذا تعنين؟

بيطء شديد يهمس وهو يتأمل المكان الذي وقفنا امامه . يتأمل الباب المصقول الفاخر والاصوات الملونة التي تزين المدخل كسراب رخيف من الرقصات ..

— هل انت واثقة من ان هذا المكان هو نفسه الذي سبق وجئت اليه؟.

— انه المكان نفسه ، لكنه تغير بطريقة ما . لا ادرى ماذا حدث ..

دعنا ندخل ..

جنبًا الى جنب نسير . احس باني اكاد اختفي في صدري ، وبأنه يحميني ويحمي بي وهو يشدني اليه .. كأننا سنواجه معاً كارثة مشتركة ، لكننا نسير ومسافة خطوة او أكثر تفصلنا .. حلقي مغارة تنز دماً بينما ارى ما حدث .. وبنظرة واحدة افهم كل شيء . لقد انضم المكان الى قطبي مطاعم بيروت .. لقد اعيد طلاء الجدران ودفت الصحف والشهقات والامانی التي كانت تغطيه .. والمناضد الخشبية اتحذت لها ارديه جديدة .. ورائحة الخطب والنبيذ استحالت الى رائحة غاز خافتة تذكر بوجوه مصفرة الزرقة لرجال اعمال صلع يناقشون مشروعًا ما .. والموقد الاليف اختفى .. لا ريب في ان غرفة جديدة مزودة بأحدث الآلات وامهر العمال قد ألحقت بالمكان .. نظرة واحدة الى الموائد تكشف لي ان الزبائن صاروا من النوع الذي يتحدث بالشوكة والسكين ..

الى صديقي التفت . علي ان اعتذر . اغرق في عينيه بئري السخرية ..

ادمدم : لعل العم جاك قد مات فـ ..

ارى جاك قبل ان اتم عبارتي . لم يعد قرصاناً تائباً ، صار قرصاناً عصرياً ، يرتدي ياقه منشأة ويفخر بنظارته المذهبة التي تختفي انه ، انه غارق وراء منضدة فخمة عليها آلة حاسبة للارباح .. تصطدم بي فتاة . التفت . فتاة شقراء تحمل صينية عليها اطباق فاخرة .. انها ( جرسون ) جديد . خادمة في محراب إله المدينة الذي هيمن على كل خلية واستولى عليها كسر طان لا مفر من لعنته .. شاب يرمقنا بنظرة متهدية . لقد اطلنا

الوقوف . علينا ان نختار منضدة نجلس اليها . فتنحى عن طريقه . يتقدم من العم جاك ويدفع حسابه . اتأمله وهو يخصي القواد بمحرص . إله المدينة يسود .. واحة الغجر اسطورة ، ونحن قد اختربنا إلهاً مهزوماً لا محارب له سوى الشوارع الباردة الخالية الا من المطر وصوت الريح وبائعة البنفسج العجوز بعد منتصف الليل ..

تتقدم فتاة اخرى منا .. تفضل .. الابتسامة المنشاء نفسها . ودون ان اجيب على كلامها ، او على تحية العم جاك اجد نفسي متوجهة نحو الباب ... ودون ان التفت اعرف انه يسير ورائي .

اسمعه يصفق الباب خلفنا ، ولا التفت . امارس التنفس بلذة ، المساء البارد المنعش رغم وخزه لانه نقى .. نسير كرمزين مشوهين هرباً من لوحة تجريدية رمادية.

ورغم كل شيء لا يجرؤ على ان يمسك بيدي .. ولا اجرؤ على ان اتفى لو انه يخفيني في صدره .

بعد ان نعود الى سيارته ، ونسير مسافة طويلة جداً اسمعه يسألني :  
الى اين؟ ..

— الى حيث اجلس واكتب .. اني بحاجة الى افيوني .

— وانا بحاجة الى لفافة من التبغ محشوة بتراب النجوم ! ...

# آخر قصة غير بضياء

خلال نومك ، يأتي الألم الذي تعجز  
عن نسيانه ليهطل قطرة قطرة فوق القلب ،  
حتى تأتيك الحكمة - رغمًا عن ارادتك -  
عبر يأسك .

اسخيлюس

بدأت أنساك ... اني ارتجف لكوني  
نسيت ذلك الحب كله .

مارغريت دورا

\* نشرت للمرة الأولى بعنوان « القصة البيضاء »

١٩٦٤ - ٤ - ٢٠

## آخر قطة غير بيضاء

السيد

رئيس التحرير المحترم ،

اعتلر عن الاستمرار في تقديم صفحتي الأسبوعية في مجلتكم ، تحت عنوان «كلمات حزينة». لأسباب خاصة جداً ، يصعب علي شرحها ، واذا كان لا بد من ان اكتب ، فليكن عنوان صفحتي «كلمات بيض» .

باحث ام كبير

غالية احمد

ولما انتهت من التوقيع باسمها ، لم تودع الرسالة مغلفاً ، لأنها لم تكن تكتب على الورق ، وإنما على الجبس الابيض الذي يلف ساقها.

تنأمل اسمها وتعيد كتابتها مرات ومرات ... غالية احمد ، غالية احمد ... هذا الاسم الذي رأته مئات المرات ، مطبوعاً في صحف مختلفة ، تخسه غريباً عنها بطريقة ما ... ولكنه جزء من اسطورة عذابها ، جزء من انكساراتها وانتصاراتها ، جزء تعطف عليه ، تماماً كما تعطف على ساقها المدفونة في الجبس الابيض منذ اسابيع .

تنال عن المنضدة الى جانبها احدى الصحف المكدة . هنالك صورة ضاحكة لها ، وخبر عن تدهور سيارتها على طريق المطار واصابتها بكسر في ساقها . تتأمل الصورة .

يدهشها انها تستطيع ان تصاحك هكذا ... وهذا الرصيد الضخم من الاحزان في اعماقها ... لو يعرفون !

وتلك الليلة الرهيبة ، كيف نجت من الموت ؟ ووجهه ، كيف اطل في تلك الليلة بعد ثلاثة اعوام ! وعوالم الخيبة والكراهية والجرح الحاقد ، كيف تفجرت في لحظة واحدة ؟

كل شيء يبدو الآن نائماً وشاحباً كذكرى باهته .

فجأة يفتح الباب . المرأة التي تدخل مديدة القامة ، في تقاطيعها آثار جمال غابر وحزن يذكر بأميرات حكايا القرون الوسطى ، ولها طريقة خاصة في النظر الى الناس ، كأن الروس امامها ، والأشياء ، شفافة تنفذ بنظراتها خلاها .

— متى استيقظت ؟

— منذ دقائق . أيقظني الشمس لما سقطت اشعتها على وجهي .

— أنها منذ الصباح الباكر هكذا ... تصحو ثم تمطر ..

— هكذا طقس بيروت . وقد تعودت تقلبه .

— تبدو الراحة على وجهك . هل نمت الليلة جيداً ؟

— نعم ! انا بآلف خير .

— يسرني ذلك . لن يجدك والدك متعبة حينما يحضر .

— والدي ؟ يحضر ؟ هل عاد من السفر ؟

— عاد واتصل بي هاتفيأً من دمشق . كنتِ نائمة ولم ار غب في مضايقتك  
— هذا رائع . اني بشوق اليه . ارجو ألا يكون قد انزعج حينما  
علم بالخبر .

— قال انه سيستأذن الطبيب في امر نقلك الى البيت في دمشق ريشما  
تشفين .

وكأنما احست انها بدت انانية اكثراً مما يحب ، واذا بها تسأل بعنوية :

— عمتي ، متى لم يزرك والدي ؟

— منذ تزوجت المرحوم . زارني مرة واحدة بعد وفاة زوجي ، وسألني  
فيما اذا كنت بحاجة الى المال ؛ ثم طلب مني الكف عن مهنتي هذه .

كانت تعرف ذلك ، كما كانت تعرف جواب السؤال الذي وجدت  
نفسها تطرحه :

— وماذا يضايقه في مهنتك هذه ؟

— قال لي يومئذ انها لا تليق باسم اسرتنا . وطلب مني العودة الى دمشق  
والحياة معكم .

— ورفضت طبعاً .

— انها ليست مجرد مهنة بالنسبة الي . انها جزء من حياتي .

— استطيع ان افهمك . انها كالكتابة بالنسبة الي .

غالية تجلس في فراشها . تمسك بيديها مستدي ممدد متحرك له عجلتان  
كبيرتان ، وتنقل بالقسم الاعلى من جسدها ، وبساقتها السليمة اليه ، بينما  
تهرع عينها لمساعدتها ، وحمل ساقها المدفونة في الجبيرة البيضاء . تنفجر  
ضاحكة فجأة وتسأله :

- هل عدت الى الكتابة على الجبس؟ ورسالة جديدة الى رئيس التحرير! انك غريبة الاطوار.

وتتأمل غالية الجبس الذي صار مزدحماً بالكلمات والطلاسم ، وبحماسة  
تقول :

لقد جعلت كل من يزورني يوقع اسمه . وكتبت أكثر خواطري عليه .  
انظري هذه البقعة من الآهات . آه آه آه ... كتبتها ليلة اصبت بنوبة الالم  
اللعينة ولم انم . وأشياء أخرى كثيرة . مجرد سطور متشابكة متلاحقة ، قد  
يطمس بعضها بعضاً . ويوم ينزعون الجبس عن قدمي ، سينزعون عني  
هذه الحكايا والاحاسيس كلها ، وسأبدأ من جديد ، كالافعى التي خاعت  
جلدها .

- لكن الافعى تظل تلangu مهما غيرت جلدها .

— لقد كنتُ أبداً افعى وديعة . ألدغ حينما يسأء إليّ . وألدغ نفسي غالباً !

تدفع بها عتمتها في مقعدها المتحرك نحو الشرفة . الشمس مشرقة ،  
والغيمون المتفرق تبشر بنوبة مطر جديدة .

— سأتركك هنا قليلاً لاعود إلى عملي. إذا امطرت من جديد عودي إلى الغرفة. المشكلة أن عدداً كبيراً من النساء بانتظاري، ولا استطيع المجيء للاطمئنان إليك في كل لحظة.

بامتنان حقيقی تھمہس : «شکرآ لک . اعطی کراسٹی و قلمی قبل ان تخریجی ۔»

تناولها القلم والكراسة وتقول :

— اذا احسست بالضيق تعالي الي كعادتك . سوف تتسلين بمراقبة  
ما يحدث في الغرفة المعتمة لعمتك العرافه ...

انها وحدها من جديد : دافئة ومنعشة تطل الشمس ، ولكنها لا تشق  
بها ، لأنها في او اخر شتاء بيروت تتصرف كغابة : تظهر ، وقبل ان يخلع  
الناس معاطفهم تختفي .

غالية تتأمل الحياة التي تتدفق في الشارع امامها بفضول شديد . عشرات  
السيارات المتزاحمة كجیاع امام باائع الحبز ايام الحرب . باب مدرسة  
الاطفال المقابلة للدار عمتها يفتح . يتذدق سيل من الوجوه الفرحة باستعادة  
حريتها . كم كانت في ما مضى تكره تلك المخلوقات الوقحة الصغيرة  
المسماة بالاطفال ! لم يكن لها اي موضع او حساب في عالمها ، عالم التشرد ؛  
كانوا يقفزون احيانا امام سيارتها المنطلقة بسرعة مجنونة ، وكانت تخشى  
أن تدهسهم كما تكره أن تدهس ايّة قطة او اي حيوان زاحف ... أما  
اليوم ، فهي ترقب ساعة خروجهم كل يوم لتتأمل تدفقهم البريء ، بحنان  
كبش مذبوح يتأمل قطعاً من الحملان المعدة للذبح .

عشرات الاذرع المفتولة ، ما زالت تحمل الاحجار والاسمنت وتغلي  
فوق الهيكل العاري للدار التي تبني امامها . والدار ايضاً ، ظلت ترقب  
نحوها منذ اسابيع ، منذ تدهورت بها السيارة ، وتحولت من جنية مشردة  
إلى عجلة ثالثة لمقعدها المتحرك ... لقد راقت نحوها حيناً حيناً حيناً ،  
والعضلات المتعبة تتحرك ولا تهدأ ، والعرق يتتصبب . منذ زمن بعيد نسيت  
كيف يبدو الناس ، كيف يضحكون ، ويصرخون ، ويتآملون ، ويركضون  
إلى اعماهم ، ويتبللون حينما يهطل المطر عليهم .

ثلاثة أعوام ، لا ترى سوى وجهه وحقد عينيها على وجهه ... ثلاثة

أعوام نسيت خلاماً ان الاطفال ي يكون ، والرجال يهمهمون بحثاً عن رغيف  
وتعويذة .

انها تمطر .

تنفس بلذة كأنها خرجت للتو من كهف خانق .  
تدبر عجلات المبعد وتضي نحو باب الغرفة الآخر .  
تمد يدها لتفتحه .

لماذا ؟

لا جديد ... تعرف أنها سترى النسوة جالسات في غرفة الانتظار ،  
حلقة واحدة ، كل منهن تنتظر أن يحين دورها ، كي تحمل قلق عينيها  
وعصب عينيها إلى الغرفة المظلمة ، حيث عمتها العراقة ، وهناك مجلس امامها  
لمدة دقائق ثلاثة ، وخلال هذه الدقائق تقع المعجزة : ان عمتها قادرة على  
قراءة ما يدور في خلد الآخرين ، قادرة على تعرية اذهانهم من الجلد واللحم  
والعظم ، والكشف عن شبكة الاعصاب النابضة المتشابكة ... هذه القدرة  
العجبية ! لو أنها تكشف سرها ، لتكون هي أيضاً عرافة في فنها وادبها ،  
ليصبح اتصالها بعالم الآخرين وثيقاً ومباشراً .

لماذا تخرج وترقبها ؟ أنها تعرف ما يجري .

كل ما تريده هو ان تعرف كيف يقع ذلك . سوف تسأل عمتها عن  
السر قبل ان ترحل مع ابيها .

ام ان عظمة السر تكمن في انه لا يمكن ان يماع او يوهب ، وعلى  
الانسان ان يبني جسره الى عالم الآخرين بنفسه ، حجراً حجراً كهذا البناء  
الذي كان يكبر امامها يوماً بعد يوم ، كطفل صغير محبوّ ؟

تدبر عجلات المقهى وتعود إلى الشرفة .

المطر قد هدأ ، والغيوم عادت تتفرق وتتراكم في أقصى الأفق المتقطع ببعض الابنية الشاهقة ؛ ترى أن قوس قزح ينبت وينبت ، وان الوانه الرائعة تزداد كثافة شيئاً فشيئاً ، وتزداد اتساعاً . قوس قزح بالوانه الزاهية ازرق ، بنفسجي ، اصفر ... و ... ما الفرق ؟

ليست الشمس حمراء ولا بنفسجية . أنها حينما تمنع عطاءها الأكبر ، تمزج الألوان كلها لتحيلها ضياء أبيض شفافاً ... تمزج ، وهذا سر آخر .

والشارع الكبير ، والحياة التي تتفجر فيه ، والبناء الذي ينمو يوماً بعد يوم ، وساقها الكسيح ، وعشرات النساء ، كل يوم يرحن ويجهعن ، يحملن في عيونهن حكايـا بيـوت مـزـقة تـكافـح لـتـحـيـا ، لـتـأـخـذ نـصـيبـها من الشـمـس .

يغمرها صفاء عميق ، حنـوـ كبير ، افتتاح صادق نحو هذا العالم الذي اكتشفته .

ولكنّ في أعماقها قصة محنة يجب ان تحسن دفنتها ، وقبواً كمدافن القرون الوسطى تهيم فيه الخفافيش والروّى المرعبة ، وهي قد خرجت منه الى عالم آخر وعليها ان تحكم اغلاقه .

ماذا تبقى ؟

على الجبس المحيط بساقها ، تعود لتكتب دونوعي منها : « لا شيء ... لا شيء سوى كلمات التأبين الأخيرة ... لا شيء سوى ان اودعك زورقاً وارمي به في نهر النسيان ... لا شيء . لا حقد . لا كراهيـة . كان ما كان لم يكن ... وطفولتي قد نجحت ... نجحت » .

ان في فمها أكثر من تنهيدة وداع تحب ان تصعدها .  
وتجد نفسها تلجم الى «كريستها» لتكتب وتكتب ، وتحيل نتف  
اعصابها الى حروف وكلمات وتكتب :  
«زوجي العزيز ،

بعد أعوام ثلاثة من فراقنا اكتب اليك لأقول : وداعاً ... لقد استطعت  
ان تذلني طوال أشهر وترفض منحي حريري وترفض تطليقي فعلمته انني  
كنت غبية يوم قبل الزواج ولم افرض ارادتي بأن تكون (عصبي  
بيدي ) ، اي ان يكون حمي في حبك وفي رفضك مساوياً لحبك ما دمت  
انسانياً اساويك . لكنني اغفر لنفسي هذه الحماقة لانني كنت يومئذ في  
السادسة عشرة من عمري ، اتوهم الحب أزلياً والوفاء عهداً لا ينفص .

وداعاً !

اراك تضحك .

«وداعاً» الكلمة مضحكة ، أليس كذلك ؟ فنحن منذ افترقنا ذلك اليوم لم  
تلتق ، ولم تقع عيناي عليك الاّ مرة واحدة منذ شهر ، ليلة تدهورت  
سيارتي .

ولكنني الآن اعترف لك ، اعتراف الاقوياء لا اعتراض الصعفاء  
بأنك كنت معي طوال اعوامي الثلاثة ... كنت معي تلجم فمي بطريقة  
خاصة تحدد دائرة بصري وتشحن اجوائي بتلك الانفعالات المدمرة من  
الخيبة والغربة التي اهرب من مواجهتها ... اهرب ، اهرب اهرب  
بألف وسيلة ... اركض ولا أهداً ... لا ، لا تدع غرورك يسبق كلماتي  
قلت : «كنت معي » ، ولم اقل : «كان حبي لك » . لا ... كان حقددي  
يرافقني ، كراهيتني ، تفوري وحلاري وأشياء أخرى كثيرة كنت اجهلها

كطفلة لا تعرف من فن العطاء إلاّ السخاء .

اعود لاكتب اليوم اليك ، اليك انت ، لأن الرحلة في نفق الضياع قد انتهت ، لأن البحث في عيني رجل عن كوة الى عالم الصفاء كان خاطئاً من حيث المبدأ ، ولأنني أأسأت الى عشرات منهم بخلاص ، بخلاصي لافكار خاطئة غرستها في نفسي دون ان تدرني ...

عزيزizi ،

«الغاز» ... ارى في وجهك حيرة وتعباً ...

اسمعك تقول : «الغازها ... دائمًا الغازها» .

هذا صحيح ، فقد كنا غريبين دائمًا . كنا كضييفين في فندق مزدحم اجبرا على الاشتراك في غرفة واحدة . لا يربطنا اكثراً من التفاهم الذي يمكن ان يربطهما .

كان تفكيري في درب خلاص ، في الآخرين ، في الوجود يضحك . كانت اهتماماتي العامة تغطيك لأنها تلهي عن مطببك . وارضائي لفكري كان يلهي عن إرضاء معدتك !

وكانت ملابس اشارات الاستفهام ، المزروعة في العيون وفي التصرفات البشرية المختلفة تستوقفني ، فيدهشك ذلك ويثير سخريتها .

وكان عالملك أنت ، او الجزء الذي تحمله من غرفتنا المشتركة الاجبارية ، يمثل كل ما تكره طفولي ، وكل ما يثير اشمئزاز عطائني ...

هل تذكر ؟ طوال عامين من زواجنا لم احتاج ، لم أناقش ، لم أصرخ ، وهدوئي كان يثير اعصابك ، هل تذكر ؟

كنت تتنمّى أن تراني أصرخ ، أبكي ، ان ترى دمعة واحدة تنحدر  
على وجهي .

وكنت اقول لك اني حينما ابكي احس اني عارية تماماً ... وانك  
لا تستحق ان تتعرى اعمق ليك .

والتجيء الى اوراق لاكتب واكتب وامزق ما أكتب .

أخونك مع حروفي ، مع حروفي فقط . ولو كانت حروفي رجلاً  
لتسللت ذات ليلة وقتلته !

ولكنك لم تكون لندرني كيف تحارب حروفي .

حتى يوم تركتكم ومضيت لم تصدق .رأيني الملم نفسي بالهدوء نفسه  
الذي كان يرتسم على وجهي ، وانا اكتب ، وانا امزق ، وانا امثقل  
لا اوامرك حين ارتدي مجوهرات الأسرة كأنك تزوجتني لأقوم بعرض  
يومي لها !

يا انا ! كيف كنت انوء بكلماتك ومساتك ، أسير الى جانبك وانا  
اذكر الدواب المحملة باللآلئ والياقوت ايام علي بابا . واصمت .

و يوم افترقنا ، قلت لي : « ستعودين » ...  
و صحيكت منك .

هل تذكر كيف صحيكت ؟ هل رأيت لعنة على شفتي حيوان جريح  
محتفض ، لا يعرف كيف ينطق بها ؟  
صحيكت ، وابتعدت .

وقدرتني المتفجرة على العطاء تشوّهت ، تشتبّه ، فقدت ثقتها بكل  
شيء ؛ ونبع الحب الهائل في اعمق تعكّر ، صار يشبه نهرآ من الدم الاهوج

الذي يغلي ، يحرق ، يخرب ، يكتسح نفوساً هادئة دون ان ادرى . وانا  
كالمنومة ، اقتل وانا اندب قتلاي .

والطبول الوحشية ؟ في افق ما ، كانت ملائين الايدي الخشناء للرجال  
لهم عين واحدة حمراء ، تقرع طبول مصيري .. آلاف المزامير الممزقة  
تنتحب ألحانها وتتلوي ، فيها الكثير من صرخات اجساد تساط ...  
وانا هنا .

أنا هنا وهناك وفي لامكان .

وتلك الشبكة العارية من اعصابي معلقة بأصابع قارعي الطبول ، بمنجرة  
عازف الناي الأرعن ، بموقع السياط على الاجساد العارية ، وانا مشتبه  
ممزقة ؛ كل ما اقوم به مجرد ردود فعل غريزية ، هرب ارب سلطت  
على جراحه اضواء سيارات مطاردة .

الى اين ؟

من اين ؟

لا دليل !

لا علامه !

وكنت اقف في الليالي الطويلة وحيدة ، وارفع رأسي الى السماء  
الشاشة ، واتمنى لو كانت نجومها تكتب لي اسم يقيني الذي سيسنولي على  
حروفني وتاريخي وقدري ... اطمئن اليه ، واجد السلام في تقليسي اياه ..  
وأهدا ...

لا ادرى لماذا آمنت بأن الحب وحده خلاصي .

وقررت : يجب ان احب قدرآ ما ...  
وكان ذلك صعباً ، بل مستحيلاً وانت معي ، ترافقني في كل خطوة ،  
ترافقني كراهية وشكاً وسوء ظن .

وكنت كلما انفرد بانسان ما ، اراك ثالثا. يحدثنی هو فاسمع الكلمات  
تخرج من فمك ، فأسخر منها!

وبحق فريسة عجيبة أفت منهه الهرب من الصيادين صارت تعرف  
أساليبهم وخططهم كلها ، لكنها تجد لذة خبيثة في تجاهلها ، وتجاهل  
فخاخهم التي لا تخفي عليها ، حتى اذا ما ظنوا ان الفريسة سقطت ، وبدأوا  
بإشعال النار واعداد السياخ للشواء المنتظر كنت اقطع شباكهم ، واعض  
على سهامهم وانطلق هاربة مفردة ، متهدية نظراتك انت.

كنت اخداك في كل خطوة ، في كل حرف ، في كل درجة من  
درجات سلم نجاحي وكانوا جميعاً ينزلقون على صفحة ايامي ، ولا يتركون  
خدشاً ولا يختلفون بصمة او وشمـاً من نار . واعماق تتوقد الى بصمة قوية ،  
الى جرح له تاريخ ، الى اي شيء حقيقي ...

وعشت مع نفسي صراعاً مريراً . أمثل دور الطفلة التي تريد ان تأخذ  
وتعطي وتحب وتتصفح للشمس .

لا ريب في ان عدداً من الصيادين الذين مروا بغبائي ، لم يحيطوا بليزر عوا  
الموت في صدري ، جاؤوا يزرون الحب والوعي المشترك بقضايا انسانية  
تهمنا جميعاً ... ولكنني كنت عاجزة عن التمييز . كنت ابداً معي ، والطبول  
الوحشية ابداً تدق ألحان الهرب والتمزق الاعمى والحدر ، والركض المجنون  
لوعول في اجمات تحاول ان تشتبك بقرونها .

الصراخ الاسود المعنقر المزرق ... لون احتضار لما ينتهي ... لون حياة  
تحتفق بلا رحمة ... لون الاشتعال المكبوت تحت الرماد المخادع .

وكنت أكتب وأكتب ، واري العالم من زاوية امرأة مهزقة راكرة ، لا  
تقف ثانية لتضمد جرحها لأنها ترفض أن تراه وأن تعرف به .

★ ★ ★

وكانت لحروفي بعض الوان قوس قزح ، بعض جماله وغرابته ... الوان  
حلوة ، صاعقة ، تستوقف الانتباه ، كقوس قزح اراه الآن ، لكنها كانت  
تفتقر إلى بياض الشمس كي تتدفق وتظهر وتشفي ...

وكنت ، رغم كل شيء ، أتوق إلى أن تكون لحروفي تلك القوة التي تطهر  
وتشفي . وكنت أجهل كيف ... كيف ؟ كيف ؟

في غمرة الطبول ، والركض ، والضياع ، وليلي الغربة ، وصلوات السماء  
الذي لم يتحول قط إلى صدر يقين يحميني ، والشائعات التي اتمنى من صميم  
قلبي لو كانت صحيحة لأتمتع بما ورد فيها على الأقل ...

في غمرة هذا كله كنت انزف بصمت وكبراء ، اذوي ، انطوي على  
جرحني بأناقة بكبراء تمنعني من الانضمام إلى قافلة الناديين علينا ، المهزومين  
 علينا .

وحرمت نعمة الغباء ، فعجزت أيضاً عن الانضمام إلى قافلة السعادة ...  
وحرمت نعمة اللامبالاة ، فعجزت عن الانضمام إلى قافلة الذين يخفون  
استهتارهم وابتذالهم وراء كلمة ضياع ...

وظللت هكذا نعماً ناشزاً زائعاً لا اذن تلقطه ، ولا هو يعرف لحنـه  
الأسي لينضم إليه .

ثلاثة اعوام وانت ، وحددي ، وصيدي ، وقتلاي ، وحطام مراكبي ،

والدوار ، ومرارة الخيبة ، والمنارات المطفأة ، والشواطئ الصدائة ، وانا (يا انا ! ) وعالٍ الذي اعدمت فيه الآخرين جميعاً ... كأنني لـه فاـشـل اـمسـك بـمـحـاتـه وـبـدـأ يـمـحو كـل ماـحـولـه ...

وأيقاع الطبول الوحشية يطغى على صرخات ملايين الناس حولي ، الذين يتآلمون كما أتألم ، ويموتون ويصيغون ويجهرون دون ان ادرى بهم ... دون ان اصنع من اجلهم شيئاً .

وفشلت ، اعترفت لك بأنني فشلت في أن اعيش حباً ابيض معافي ، اضحي اللون الابيض عقدة عمرني ... البحث عن الابيض ، عن منجم ابيض ، عن حب ابيض ، عن حرف ابيض ، عن لحن ابيض ، عن مقلع ابيض ابني منه . وكنت انطلق وحيدة في اعمق الليل ، كل ليلة اعد نفسي بزيارة المقلع ، لكن قرع الطبول المجنون يهدم اعصامي ، يفتت ذراعي ، فيطيش معولي ، ولا اعرف كم وكم من الخراب اصنع ، وانا أسعى لأنبي .

وقلت : « سوف ادرس . سوف اجعل من كتبي مسرحاً لشجاري مع وجودي » .

ولكنني عاجزة عن اي لقاء مع الآخرين . عن اي تبادل حتى مع حروفهم . وكانت الأيام تمضي ، وموعد تسليم اطروحتي الجامعية يقترب ، وانا ضحية الدوامة الرعناء ، كرة من القطن المشتعل تتلوى ، وتركض من مكان الى آخر ، بحثاً عن ماء ، وفي غمرة بحثها تنشر الحريق والدمار ...

مرة سألتُ صديقتي سميرة ( هي سميرة عزام نفسها الكاتبة التي تسمع بها ) - قولي كيف ، كيف تكتفين حروفاً بيضاء هكذا ، المح في أعماقها جمال الوان قوس قزح ، لكنها بيضاء ايضاً ، تشفي وتظهر ؟

قالت لي :

— الآخرون ... هذا هو السر الكبير ... إنك معزولة عنهم .

— بالعكس أنت أكتب عنهم .

— نعم ولكن من زاوية واحدة ، من زاويةك أنت ؛ إنك لا تنفسين من هواهم . إنك تصنعين بنفسك رياحك وزوابعك وتنفسين منها ...  
ومرة قال لي رجا (خرج المسرحيات التي تصفق المدينة لها) :

غالبة ، أحب قصصك ، ولكنني أتمنى أن أقرأ لك قصة بيضاء .. حروفها بيض ... فيها أمنيات بيض ... العالم بائس يكسو الهباب وجهه ، امتحنه شيئاً أبيض .

وكانت عيناه الرماديتان سماء شاسعة ، يندفع منها ثلج أبيض مهديء ، يسقط على وجهي الجاف . وتمنيت . تمنيت ألا الموت حتى أتحقق ذلك ، حتى أكتب قصة بيضاء أرفعها لسماء عينيه ...

حتى كانت تلك الليلة منذ أسبوع ...

هل تذكر يا زوجي الصديق اللدود ؟

كنت خارجة من دار أحدى صديقاتي حيث قضيت سهرتي ، وكتب اطروحي مرمية على مكتبي ، تنتظرني بآيس .

وكنت واقفة على الرصيف ، أبحث عن مفاتيح سيارتي في حقيبة يدي ، حينما رفعت رأسي ورأيك فجأة أمامي .  
والتقت نظراتنا .

اعترف لك بأنني لا أدرى لماذا أحسست ... كانت هنالك دوامة من الإنفعالات ... تمنيت أن أراك تلتهب أمامي فجأة ، كما تومض لمبات

التصوير ثم تسقط على الأرض أمامي كومة من رماد ، لاستريح من سحر التعويدة ... تمنيت ان امد يدي لامزق وجهك بأظافري ، فتتمر يدي خلاله ، وأتأكد من أنك كنت وهمـا ، مجرد شبح يجب أن أستقطعه من خزينة أحـكامـي ..

وأحسست بنعـجـ الدـمـ يـغـليـ ، وبـأـصـدـاءـ لـيـالـ طـوـيلـةـ منـ الـبـكـاءـ الـأـخـرـسـ تـنـلاـطـمـ ، وبالـتـعبـ ، بـالـمـراـرـةـ ، بـفـقـاعـاتـ مـرـةـ تـنـفـجـرـ فيـ حـلـقـيـ وـفـمـ ، وبـالـمـفـاتـيحـ فـيـ يـدـيـ تـرـجـفـ . وبـالـبـابـ لـاـ اـعـرـفـ كـيـفـ أـفـتـحـهـ ، وـبـيـسـدـيـ لـاـ أـعـرـفـ كـيـفـ أـخـفـيهـ فـيـ السـيـارـةـ ، وـبـيـدـيـ تـعـجزـانـ عـنـ تـوـجـيـهـ الـمـقـودـ بـشـكـلـ سـلـيمـ ، وـبـقـلـمـيـ عـلـىـ (ـدوـاسـةـ)ـ الـبـتـرـينـ ، وـبـشـتـيمـةـ مـنـ فـمـ اـنـسـانـ كـدـتـ أـدـوـسـهـ ، وـبـالـشـوـارـعـ تـرـكـضـ تـحـتـ اـنـظـارـيـ ، وـبـالـرـيـحـ تـصـفـرـ ، وـبـالـمـطـرـ يـتـدـفـقـ عـلـىـ النـافـذـةـ وـيـحـدـ الرـوـقـيـاـ ...

أحسستني سـمـكـةـ فـيـ شـلـالـ ، عـاجـزـةـ عـنـ الرـوـقـيـةـ وـعـنـ الـحـرـكـةـ ...ـ وـالـطـبـولـ الـوـحـشـيـةـ كـمـ لـمـ تـنـرـعـ يـوـمـاـ .ـ وـالـسـيـاطـ الـتـيـ تـهـوـيـ ،ـ وـالـنـحـيـبـ وـالـمـزـاـمـيرـ ،ـ وـالـوـجـوهـ ،ـ سـيـلـ مـنـ الـوـجـوهـ يـتـدـفـقـ ،ـ وـأـكـوـامـ مـنـ الـكـتـبـ ،ـ وـخـلـيـطـ مـنـ الـخـنـينـ وـالـيـأسـ ..ـ وـأـنـاـ أـبـكـيـ وـأـبـكـيـ ...ـ وـأـنـطـلـقـ بـأـصـصـيـ سـرـعـيـ قـافـلـةـ مـنـ الضـبـيجـ وـالـبـكـاءـ وـالـمـراـرـةـ فـيـ اللـيـلـ المـطـيرـ ...ـ

منـعـطـفـ مـفـاجـئـ ،ـ السـيـارـةـ تـنـزلـقـ وـتـدـورـ حـوـلـ نـفـسـهاـ بـقـوـةـ لـاـ تـقاـومـ ،ـ أـفـلتـ الـمـقـودـ ،ـ تـنـقـلـبـ ،ـ شـيـءـ مـاـ يـصـطـدـمـ بـرـأـسيـ ،ـ أـلمـ مـرـيرـ وـاـنـاـ أـصـرـخـ :ـ «ـآـهـ !ـ»ـ .ـ ثـمـ أـسـقـطـ فـيـ بـرـ لـاـ قـرـارـ لهاـ ...ـ

..ـ أـذـكـرـ أـنـيـ فـتـحـتـ عـيـنـيـ بـعـدـ ذـلـكـ فـيـ مـكـانـ أـبـيـضـ .ـ وـأـحـسـتـ بـارـتـيـاحـ وـأـنـاـ أـرـىـ اللـوـنـ الـمـحـبـ يـحـيـطـ بـيـ .ـ جـدـرـانـ بـيـضـ .ـ مـلـاءـاتـ بـيـضـ .ـ الـمـرـأـةـ الـتـيـ تـغـرسـ حـقـقـتـهـاـ فـيـ ذـرـاعـيـ بـيـضـاءـ الـثـيـابـ وـالـتـعـابـيرـ .ـ وـسـانـيـ الـتـيـ تـؤـلـمـيـ ،ـ وـجـدـتـهـاـ بـيـضـاءـ غـارـقـةـ فـيـ الـجـبـسـ لـاـ كـشـفـتـ الـغـطـاءـ عـنـهـاـ .ـ

قلـتـ :ـ

## — أين أنا؟

و كنت اعرف . وكانت المرضية تعرف اني اعرف . لذا لم تجرب .  
بحنان ابتسمت .

في اليوم التالي ، قرأت في احدى الصحف التي جاؤوني بها ، ان  
سيارتي انقلبت ، واني ما زلت غائبة عن الوعي !

وضمحكت ، وحمدت الله على ان والدي مسافر ، ويوم يعود سوف  
اكون في حالة حسنة . ثم كانت المفاجأة الاخرى ...

جاءت امرأة تشبه ابي وقالت لي انها عمني ! عمني العراقة التي تسكن  
في بيروت ، منذ هربها مع رجل من غير دينها ، وزواجها به . ولم اكن  
لاعروفها لأن الاسرة ضربت حول مكانها وعملها ستاراً من الكتمان .  
وبالكثرياء التي ورثتها انا ايضاً عن ابي ، سمعتها تقول لي :

— كنت اعرف انك تدرسين هنا ، لكنني لم اتصل بك لأنني اعرف  
رغبة والدك . اما الآن ، فاعتقد انه سيسرك ان تكون لك عممة .  
وكان ذلك صحيحاً . قلت لها : «شكراً» وانا أقبنها .

وانا اكتب اليك الآن من دارها التي لم ادر ان شمسي ستشرق من  
جدرانها ، وان وداعي الاخير لك ولغربي ، وحقدني ، ووجهك  
سيكون هنا .

اسابيع طويلة .

في اليوم الاول كان قرع الطبول لا يهدأ . وقد حملتني عمني الى الشرفة  
هذه ، ولم يكن بامكاني ان انطلق كعادتي هاربة من نفسي . وجدتني محاصرة  
بالملم الخارجي وبعمالي الداخلي الحقيقي ، مقيدة الى الارض ، مشدودة  
بساقي البيضاء .

وكان علي ان اتوقف ، وان اووجه الاشياء وانا نقشها ، وان اتأمل  
فوهة جرحي المسموم ...

ودفعني الملل الى ان اتلخص على عالم الآخرين وبدأت ارى الناس  
كأنما للمرة الاولى ، بعدهما كنت امز بهم مروراً عابراً ، ولا يختلفون في  
نفسى إلا ما تخلفه المشاهد على نافذة قطار لاهث .

وكانت هنالك مدرسة للاطفال امامي : عشرات الصرخات العذبة  
العفوية تنبئ في اوقات الفرصة ثم تعود لتهدا فترة فاراهم خلال الحدران  
صفوفاً من الوجوه بريئة الحبّ ، تتصنّع المدوء والاهتمام بالدرس  
والبناء أمامي . رأيت للمرة الاولى كيف يبني الناس حجراً حجراً ..  
كيف ينتزعون اللقمة الحمراء بأستانهم عن الاسمنت وال الحديد ، كيف  
ينعقد العرق ، اراهم يمسحونه من بعيد واسمع انفاسهم المتعبة المتسارعة ..  
لكل منهم داره ومائدته التي يجب ان تمتليء ومطالب من افواه فاغرة لا  
تنتهي ...

والسيارات الراكضة المتدافعـة . والحياة في الشارع الكبير ...

وانـا هنا ، واللحـقة التي تمجد ضياعـي بعيدـة ، وـاـنا لا شـيء ، ذـرة  
من ملايين الذـرات ... وصـوت اجرـاس الـكنـائـس وآـلاف الـهمـمـات الضـارـعة  
المـتوـسلـة ... وـوـجوـه النـسوـة اللـوـاتـي يـجـلسـنـ اـمامـ عـمـيـ ، فـي وـجـهـ كـلـ اـمـرـأـةـ  
عـالـمـ عـجـيبـ متـماـوـجـ منـ الـاحـاسـيسـ الـتـي لاـ تـعـرـفـ كـيـفـ تـعـبـرـ عـنـهـاـ ...

كـلـ اـمـرـأـةـ تـزـورـنـاـ ، اـحسـ اـنـي اـزوـرـهـاـ ، وـاعـيـشـ معـهـاـ فـي دـارـهـاـ  
وـارـىـ طـفـلـهـاـ المـرـيـضـ وـزـوـجـهـاـ المـسـافـرـ وـامـهـاـ العـاجـزـةـ ...

وطـفتـ بـيوـتـاـ كـثـيرـةـ ، وـرـأـيـتـ الـآـلـافـ وـالتـقـيـتـهـمـ وـفـهـمـتـهـمـ وـاحـسـتـ

معهم وشاركتهم موائدhem الفقيرة وبكاءهم الخافت الخفي وامنياتهم الضاربة  
المزقة ... وتجولت في سجني كما لم اتجول طوال حياتي... ورأيت الناس  
واكتشفتهم ، واحببتهم ، وبدأت ألوان كثيرة تتدفق في عالي وفي ...

ان في مناجم اعماقهم كنوزاً لا حد لغنائها وتنوعها.

وكان ألمي يصهر الالوان كلها ، ألوان ملايين من اقواس قرخ التي  
لم تخطر ببال سماء ولم تحلم بها الغيوم ...

واللون الابيض صرت اعرف مناجمه .

والصخر الابيض صرت اعرف مقاليه .

وحرفي بدأت تنفس مع الآخرين من رئة واحدة ، تلتصرق بهم  
ليغدي جسدها النسغ العظيم الذي يغدي الأمة بأكملها .

وبدأت ابني اعمامي من جديد كما يبنون ، واكذب اذا قلت لك اني  
نسيت احزاني وخيباتي فأنا كالناس جميعاً ، ولكنني اغرقتها الى اعمق اعمامي  
بعدما كانت سداً يحول بيبي وبينهم ...

وعدت افكر فيك ، يا زوجي العزيز ، يوم جاء الاستاذ رجا يعودني  
فقد وجدت كلماته لا تخرج من فمك ، والسماء الرمادية في عينيه بريئة  
من آثار هشيمك ، قهقهاتك لا تشوهد الصمت فيها ...

وكانت السماء كما هي ابداً ، تندف ثلجاً شفافاً يغمر وجهي بصمت  
وهدوء محبب ، يبلل عطش وجهي ، عطش الصحاري الى فصل خريف  
حنون .

ووْجَدْتُنِي أَفْكُرْ فِيلَكْ بِكَثِيرٍ مِنْ الْمُوْضِوْعِيَّةِ .

لَمْ يَكُنْ ذَنْبُكَ اَنْتَا لَمْ نَتَفَاهَمْ وَلَا ذَنْبِي .

لَمْ تَكُنْ تَخْدُعِنِي وَلَا كُنْتَ اَخْدُعُكَ .

كُلُّ مَا فِي الْاَمْرِ اَنْ كَلَّاً مِنْهَا كَانَ يَعْنِي بِكَلْمَانَهُ قِيمَ الْاِشْيَاءِ كَمَا يَفْهَمُهَا  
هُوَ فِي عَالَمِهِ ، وَلَا نَهُ كَانَ لِكُلِّ مَا عَالَمَهُ ، عَجَزْنَا عَنِ التَّفَاهَمِ اوِ الْحَوَارِ اوِ  
اللَّقَاءِ ... وَانتَ اِيْضًا ، لَكَ مِنْ طَلْقَلَكَ وَرِغْبَاتِكَ وَاسْتِاْبِيكَ .

ووْجَدْتُنِي لَا اَحْقَدْ وَلَا اَنْقَمْ ...

ووْجَدْتُنِي اَمَامُ رِجَالًا لَا اَحْسَنْ بِأَنِّي سَأَخْوُضُ مَعْرِكَةَ .

اَنْ فِي مُجْرِدِ وَجْوَدِهِ رائِعًا هَكَذَا نَصْرًا لِي ...

اَنْ فِي مُجْرِدِ مَعْرِفَتِي لِهِ مَا يَكْفِي ، فَهُوَ اِيْضًا اَنْسَانٌ آخَرَ ...

لَا يَكْفِي اَنْ اَعْجَبَ بِهِ كَمَا اَعْتَقَدَ اَنَّهُ خَلَقَ مِنْ اَجْلِي ...

وَإِذَا تَقَيَّنَا فَسِيَكُونُ ذَلِكَ رائِعًا ، وَإِذَا فَشَلَتْ فَسَأْتَ أَلَمْ بَصَمَتْ وَبَاعْتَزَازَ  
لَانَهُ يَسْتَحِقُ كُلَّ عَطَاءٍ ، لَكَنِّي لَنْ أَفْرُضَ عَلَى الْوِجُودِ اَنْ يَرْتَدِي ثِيَابَ  
الْمَحَدَادِ .

وَكَتَبَيَ المَدْرَسِيَّةُ ، يَا زَوْجِي الْعَزِيزُ ، عَدْتَ التَّهَمَّهَا .

عَدْتَ التَّقِيَ النَّاسَ ، بَعْلَوْمَهُمْ وَكَنْزَهُمُ الْاِنْسَانِيَّةُ وَمَقَالِعُ عَطَاهُمْ .

نَسِيَتَ اَنْ اَذْكُرَ لَكَ اَنْ قُوسَ قِزْحَ السَّمَاءِ قَدْ اَخْتَفَى اَلآنَ ، وَالشَّمْسُ

عَادَتْ تَضَيِّعًا بِيَضِيَاءِ مَطْهَرَةِ دَافِئَةٍ ، تَحْتَضِنُ الْحَيَاةَ فِي الشَّارِعِ الْكَبِيرِ ...

وَانتَ ، اِذَا مَا التَّقِيَّلَكَ ذَاتَ يَوْمٍ ، فَسَأَرْجُبُ بِكَ كَأَيِّ جَارٍ اوِ عَابِرٍ

سبيل عرفته ؛ وقد أسؤالك عن مشاكلك وزوجتك وأطفالك ، واتمنى لك  
الخير الذي اتمناه الآن للعامل الذي يحمل الاحجار امامي ، والطفل الذي  
يقفز امام المدرسة ، والمرأة الحالسة امام عمي في الغرفة المجاورة تشارك  
بضعفها وقلقها واملها ملايين البشر ...

وقد اقرأ لك قصة من قصصي البيض التي سأكتبها ، وقد احدثلك عن  
عنيي رجا الرماديتين ...

بوق سيارة امام الباب . اظن ان ابي قد وصل .

غالية ،



# بحثاً عن رسول القمر

البحث عن روح شقيقة : ذلك الطعم  
المطر الذي قد تمس علىه أكثر النساء العازبات  
ذكاء .

الكسندر كولستاي

كم أفهمك حين تقولين إنك « مفرمة »  
بالحب .

روزا لوكسبورغ



١٩٦٠ - ٩ - ١١

## بحثاً عن لنهول القمر

سأله وهو يوصلها بسيارته الحضراء كعادتها كل يوم بعد انتهاء العمل ، وعييدها تشربان من عينيها المسكرتين : اذاهبة انت الى حفلة الخميس الراقصة؟.

- لا ، لن اذهب ..

«انها ليست بذاهبة ، فهي تكره سحب الدخان الخانقة ، وتكره ان يضمها انسان غريب الى صدره بدعوى مراقصتها ، وتكره كلمات الغزل التي يبصقها رجل مثل ، ومستنقع الزياء القابع في زوايا العيون » ..

وتسالت نظراتها اليه .. بكل ما فيه ينطق برجولة متهدية آسرة .. كل ما فيه يصرخ بها ويدعوها بمحددة وعنف .. حتى يداه ، والطريقة التي يمسك بها عجلة القيادة .. بقوة .. بشدة .. ترى كيف تكون قبلة رجل يقود سيارته بهذه القسوة الاخاذة؟.

وعاد صوته الدافع يغمرها : اين تقضين امسياتك؟.

- في المهاجرين .. بعد ان تجتاز آخر الخط بقليل ، وتخلف وراءك المقاهي المتباشرة ، تجد طريقاً ترابية تتجه نحو قبة اثرية في قمة الجبل .. اني اجلس قرب الطريق بين الصخور حيث تموت اصوات الناس قبل ان تنغرس في اذني .. يوجد منظر بديع هناك .. ولا سيمما في هذه الايام المقصورة .. واسم المكان : « قبة السيارات » .

- لقد خلقت في نفسي رغبة الذهاب والتمتع بالمنظر .. اذا وجدت من يرافقي ! .

.... -

- مع من تذهبين عادة ؟

- وحدي .. الا اذا وجدت من يرافقي ! .

وكانت تعرف ان دعوتها صريحة .. وانتظرت منه ان يقول « سأكون رفيقك الليلة يا صغيرتي .. وسأرتك معاً بين الصخور الضائعة .. ونرقب مدینتنا الرمادية تغمض عيونها المضيئة حتى تتبعها هوة الظلام .. وننصت لاغاني السكون .. ولدقائق قلبك الطفل الذي اعرف جيداً كيف يحبني .. سأضم رأسك الصغير الى صدري ، وانثر شعرك الاسود الطويل على كتفي وعثقي .. ثم ابعد بشفاهي خصله المبعثرة على جبينك وخديك .. واحكي لعينيك البريئتين قصة عاشقين ذهباً مع الريح للبحث عن سهول القمر .. ولم يعودا بعد » ...

ولكنه لم يقل شيئاً ! . بل اوقف السيارة ببساطة امام بيتها ، ولم يكن امامها الا ان تمضي .. بلا دعوة .. ولا حتى امل في شبه دعوة ! .

وحل المساء ضيفاً ثقيلاً على قلبها المشرد .. ينهش من جراحها المفتوحة بنهم اسود : :

ولفظتها جدران المنزل الى الشوارع الحزينة ، بينما كان القمر يرسل  
اشعته الباردة المريضة ، كأغنية خريف مشلول ! .

وخللت تزلق من درب الى درب حتى وصلت الى (آخر الخط) ..  
وخلقت المقاقي ورائعها .. واختفت بين صخرتين رماديتين الى جانب  
طريقها المنعزل .. في « قبة السيارات » .

جلست وحدها في المكان الذي حدثته عنه وخذلها .. تحلم بضميره  
المبهمة التي تفيض منها انفاس طفل وهمسات رجل ! بالشعيرات البيضاء  
التي تسللت الى ظلمات شعره .. لتحكى عن خبرته .. وتزيد من مظهر  
القوة والرجولة فيه ..

واقربت سيارة خضراء من المكان الذي قبعت فيه ، ثم وقفت بالقرب  
من مجلسها الخفي .. وتناهي اليها صوته العميق يقول : ما رأيك بهذا المكان  
الذي اكتشفته لك ؟ ..

واجابت الشقراء التي كانت تجلس بجانبه .. في مكانها .. في المكان  
الذي تجلس فيه كل يوم ظهراً كمتطفل جاهل ، اجابت :  
— انك تحسن الاختيار دائمًا ! ..

وانسلت ببطء من الوليمة المحرمة .. وانطلقت تعدو كأرنب فزع ..  
ثارت في اعماقها اخطر عواطف المرأة ! الغيرة والكبرياء ! .

ولما ارتمت في فراشها تلك الليلة ، لم تحلم بيده القوية تداعبها ! لم  
تضم الوسادة الى صدرها بحرقة وشوق ! ..

لم تبلل منديله — الذي سقط منه ذات مرة والتقطته — بدموعها ! وانما  
اغمضت عينيها بقسوة وافقة .. واطبقت جفونها البخافه بصرامة فيها من  
الكبرياء اكثر مما فيها من الغيرة ! .

والتقى بها الخميس بين الحفل الراقص .. ودهش لنظرها .. فقد بحث  
عيشاً عن الطفولة في وجهها البريء .. وغاص عيضاً وراء النظرة القلقة  
الصريرة .. وكان في وجهها ثورة نمر ، وألم امرأة .

ودهش أكثر لما رأى قامتها المشوقة تسريح في سحب الدخان ، وترافقن  
شاباً فمه يبصق كلمات الغزل الملونة برائحة الخمر .. وعيناه حفترتان  
فارغتان كمغاور التفاهة ..

واحس بألم مبهم جديد عليه .. واقترب منها . ورافقها .. حاول  
أن يعائق نظراتها .. عيضاً ! كانت عيناه زائفتين .. مراوغتين .. تحدقان  
في اللاشيء .. وتوهمان كل رجل أنهما تحدقان إليه ! . كانت نجمة الحفلة ! .  
وسألاها بصوت متعدد : ما رأيك بسهرة هادئة في (آخر الخط) ؟ ...

اجابت وقلبها يدمي : «لن أذهب إلى الجبل أبداً بعد اليوم» ...  
 واضافت وكأنها تبكي : «ألا ترى أنني أتمتع بالحفلة؟» .. وابتلعتها  
سحب الدخان والضجيج .

# زباءت

إننا نلمع الحياة لمحّا : الصباح ، الربيع ،  
الأيل ، ولكن ليس هناك إلا المرت الذي ينبع  
لنا الوقت لرؤيته حتى ...  
... من لم يخلق بعد سيموت أيضاً .  
إن كل شيء ميت تقريباً .

هنري باربورس



١٧ - ٨ - ١٩٦٠

## خوابقان

انا تائهة منذ الازل .. أجوب بحار العدم كحوت أعمى .. عبئاً ابحث  
عن مثارتي التي اضعتها قبل ان أولد .. اراها أينما تلفت وضوؤها المرتعش  
الوردي يلوح ثم يضمحل .. يشتعل ثم ينطفئ .. كأنها تغمز لي باستهزاء ..  
كأنها قدرى الذي يسخر مني .. كأنها سراب عمرى ..

وأنا اعدو رغم الضباب .. احمل شراعي الكسيح .. وادور به في  
بحار الضياع ..

ذات ليلة مررت برمال بائسة تهالكت في حضن ساحل عجوز ..  
رمال سُمِّت عَد الليل والنهار كما سُمِّتنا .. كانت الامواج تنبش الشاطئ  
بحثاً عن أقدام طفل صغير تتلذذ بغسلها ، وبصدرها حنين مشوب الى لم  
اجساد يتفجر الشباب والحب في عروقها .. لكن الشاطئ قفر .. وامواجه  
تعدو خائبة .. تلطم الصخور التي تعول كجنيات القدر ..

هناك لمحت حطام انسان ادمته عاصفة بشرية .. كانت الديدان تلعق

جراحه المفتوحة بنهم مروع .. وكان في عينيه كبراء صقر نهشت منقاره  
صراصير سوداء .. كان مخلوقاً غريباً .. تود لو تغيبه في الخنايا وتطبق عليه  
الضيوع .

سألته « من انت »؟ . وكان في جوابه هدير ريح مكتومة « انا التعasse  
التي تجتر نفسها .. كوكب بلا مدار .. كتلة من جراح مسمومة تلف وتدور  
في المدينة البلاهاء التي تبيع وتشتري الانسان بخفة من تراب اصفر دنس ..

كانت لي قطة ودية .. رقيقة كالدموع .. كالنغم الحزين .. لم يكن  
حبنا اسطوريآ .. لم اقض الليالي مسهدآ تحت شرفتها احلم بأطراف اصابعها ..  
ولكنها كانت شريكـي في الحياة .. في الصراع .. كانت ام بناتي الثلاث ..  
ثم مضت .. كحلم ليلة صيف .. ابتلعتها هوة مظلمة كلها ديدان وعفن  
وصديد .. هوة الموت التي تصاحلـك مني بوحشية حمراء كلما اغمضت  
عيـي لأنام - وما اندر ما أنام - .

وتجددت .. وبدأ الصراع .. الصراع الذي كان يبدأ دوماً حيث  
يتنهـي .. دوامة محمومة بلا نهاية : - عهود وفاء .. مثل عليـا .. احلام  
مراـءـةـ بالكمـال .. ولكن الدوامة لا ترحم .. تهـبطـ بكـ الىـ القاعـ ثمـ تصـعدـ  
منـ جـديـدـ .. لاـ لـشيـءـ الاـ لـتهـبـطيـ .. ومـثـلـكـ العـلـياـ تـهـشمـ اـمامـكـ .. تـتـلـذـذـ  
بتـعـذـيـبكـ ..

وتوـقـفتـ عنـ الصراعـ .. وبدـأـ العـبـثـ يـقـنـاتـ منـيـ كالـعـثـةـ ،ـ كـالـهـوـامـ الـذـيـ  
يـأـكـلـ عـيـونـهاـ الـحـلوـةـ .. فـقـدـ اـكـتـشـفـتـ انـ فـهـمـيـ لـلـعـبـةـ وـصـرـاعـيـ الـيـائـسـ لـاـ  
يـغـيـرـ انـ شـيـئـاـ مـنـ مـصـيرـيـ الـمـرـسـومـ .. وـانـ عـلـيـ انـ اـسـيرـ وـاسـيرـ مـعـ القـطـيعـ  
الـاـبـلـهـ .. لـانـيـ بـالـرـغـمـ مـنـ كـلـ شـيـءـ اـنـسـانـ .. اـنـسـانـ بـكـلـ مـاـ فـيـ اـنـسـانـ  
مـنـ ضـعـفـ وـوـحدـةـ وـحـاجـةـ وـلـوـعـةـ .. وـحـرـقةـ .. وـنـزـيفـ .. اـنـيـ وـانـ سـجـدـتـ

الآلة للحقيقة التي وجدتها ، لن أخرج عن كوني ذبابة بشرية .. تلك هي اللعبة الكبرى ! .

وأنا يا اخت رجل ناجح يعرف القططع ! مرح يرقص بخفة القرد ،  
رغني محسو بالزراب الأصفر ..

وأنا يا اخت فاشر صغير في حياتي .. وفاشر كبير لأنني اعرف فشلي  
ولا أجد لدفعه سبيلا ..

ولكن .. من أنت ؟

واجبيته ببساطة : « أنا الخطيبة ، أنا المرأة التي أحببت رجلاً لم تختره ..  
كنت فيما مضى الطفلة التي تحطم دميتها ثم تبكي عليها .. ولا تدربي لماذا ..  
وأنا اليوم المرأة التي حطمت نفسها ولا تجد دموعاً في ماقبها .. لتبكيها ! ..  
أنا لا ادرى ما أنا .. أنا الضياع .. إذا باشة لأنني أرى .. وتعيسة لأنني  
أحس ، ومهجورة لأنني أفهم .. إذا أردت أن تعيش فعليك ان تكون  
بليداً وأحمق » ..

وعرفته كما عرفني .. فقد التقينا قبل ان تولد الدهور ، وقبل ان  
ترقص موجة او تعول عاصفة ، او يدرك طفل ما الحبور ..

وفتح القدر الاعمى عينيه الكبيرتين بدھشة وهو يرقب ذبابتين بشريتين  
جرؤتا على خط سطور من عهود الوفاء في صفحاته المبهمة المفجعة ..

وغالب القمر فضوله برهة ، ثم ازاح سحابة وردية حجبة ، واطل  
بكامل وجهه ليتحقق ويتحقق .. فقد رأى جراحًا تبسم بجراح .. وألاماً  
تضم إليها آلاماً .. ورأى شبحين هدمهما الليالي .. وقد حمل شراعهما  
الكسير الذي غسلته أمطار الشتاء وسارا في مأتم الشمس .. حملاه وفي  
عيني كل منها عزاء للآخر عن بحار الضياع ، عن لعبة القدر ..

و ذات ليلة ، مر بنا ونحن ندور بشراعنا الكسيح يخت متخدم بالصياغات  
والالوان والآنام .. محشو بقطع قماش ملفوفة على كتل من اللحم تدعى  
نساء ..

نظرت احداهن - خلال غلالات الكحل التي تطلي عينيها - الى زورقنا  
الثائه في عوالم الضباب وقالت : يا له من قران فاشرل ! .. ليس فيه انسجام  
في السن .. انها طفلة أصغر منه كثيراً .. ولديه ثلاثة اطفال من زوجته  
الأولى .. ثم خضمت اليها عجوزاً غنياً كان يتقىأ عبارات الغزل كقط يبصق  
فأراً اجرب ..

وها نحن نسير ونسير .. ونحن ندرك جيداً ان كل ما نفعله عبث ..  
وان كل ما فعلناه وما قد نفعله عبث .. ولكننا نستمر لا ندرى لماذا ..  
نرفع اشرعتنا ونحن نعرف جيداً ان الرياح قد مانت . ونبحث عن نجم  
قد تكون دفناه بيده هذه البارحة .. هذا قدرنا يا زوجي الصديق .. قدر  
كل ذبابة بشرية ..

ولا أجد العزاء إلا في شلال الصياء الذي يعربد في عينيك .. ويغمر  
روحي بالسلام .. بالسکينة والاستسلام ..

ولا اشعر بالاطمئنان إلا لبستك .. وفي كل بسمة عهد مقدس ..  
بصداقة .. بأنخوة .. بحب ايها الرفيق الغالي .. بأية عاطفة متبادلة تلهي  
قلوبنا عن مأساتنا البشرية .. عن تفاهة حياتنا .. وحفرة الارض الموحشة  
التي تغير فاهماً .. وتنتظر اليوم الذي تبصقنا فيه الدوامة .. لتبلعنا هي ! .

وأجد فيك العزاء عن ضياعنا .. وعن سر الشيطان الذي يعانق الاله  
في اعماقنا البشرية .. عن الوحل الاحمر الذي تشدقنا السلاسل البهيمية اليه  
بينما تتعلق عيوننا الحائرة بعالم من مثل يلتحف بالسماء والنجوم .

وأجد في حبك العزاء عن ملايين المتناقضات.. عن الأسئلة الملحة  
التي نحاول عبثاً إبعادها عن أفكارنا .. عن أكلوبية الحياة الكبرى.. ولغز  
الوجود ..

ويطلع فجرنا الدامي .. ونحن نهم يا صديقي يداً بيده .. وخدأً نخذ ..  
كأننا جرح يعانق خطيئة .. وخطيئة تعانق جرحاً ..

وتلفنا سحب الازل ، بينما تبحث عيوننا - التي اقتلعتها نسور القدر  
قبل ان نولد - تبحث عن مينائنا المهجور .. ومنارتنا النسية ! ..

ونحن ندرك جيداً ان بحثنا عبث .. عبث .. عبث.. ولكننا نستمر  
ولا ندري كيف ولماذا يا صديقي ..



# أَقْرَار

نشرت محتويات هذا الكتاب في المجالات والصحف التالية (وفقاً  
للترتيب الأبجدي) :

- |                     |  |
|---------------------|--|
| مجلة الأحد          |  |
| مجلة الأسبوع العربي |  |
| مجلة الشرقية        |  |
| جريدة الكفاح        |  |
| مجلة اللبناني       |  |

## **الفهرس**

٥	مصالحة
٩	اهداء ما
١١	الحياة بدأت للتتو
٥٥	الديك
٧٧	الطوفان
٩٩	ليل الغرباء
١١١	آخر قصة غير بيضاء
١٣٥	بحثاً عن سهول القمر
١٤١	ذبابستان
١٤٩	اقرار

## الأعمال غير الكاملة غادة السمان

صدر منها :

- |                           |                           |      |
|---------------------------|---------------------------|------|
| الطبعة الخامسة            | زمن الحب الآخر            | - ١  |
| الطبعة الثالثة            | الجسد حقيقة سفر           | - ٢  |
| الطبعة الرابعة            | السباحة في بحيرة الشيطان  | - ٣  |
| الطبعة الرابعة            | ختم الذاكرة بالشمع الأحمر | - ٤  |
| الطبعة الثالثة            | اعتقال لحظة هاربة         | - ٥  |
| الطبعة الرابعة            | مواطنة متلبسة بالقراءة    | - ٦  |
| الطبعة الثالثة            | الرغيف ينبع كالقلب        | - ٧  |
| الطبعة الرابعة            | ع . ع . تتفرس             | - ٨  |
| الطبعة الثالثة            | صفارة انذار داخل رأسي     | - ٩  |
| الطبعة الثانية            | كتابات غير ملتزمة         | - ١٠ |
| الحب من الوريد إلى الوريد | الطبعة الثالثة            | - ١١ |
|                           | القبيلة تستجوب القتيلة    | - ١٢ |
|                           | البحر يحاكم سمكة          | - ١٣ |
|                           | تسكع داخل جرح             | - ١٤ |

مشورات غادة السمان  
بيروت - لبنان ص . ب : ١١١٨١٣  
٣٠٩٤٧٠ / ٣١٤٦٥٩

## مؤلفات غادة السمان الأخرى

الطبعة الثامنة (قصص)	عيناك قدرى	-
الطبعة الثامنة (قصص)	لا بحر في بيروت	-
الطبعة السابعة (قصص)	ليل الغرباء	-
الطبعة الخامسة (قصص)	رحيل المرافئ القديمة	-
الطبعة الثامنة	حب	-
الطبعة الخامسة (رواية)	بيروت ٧٥	-
الطبعة الثامنة	اعلنت عليك الحب	-
الطبعة السادسة (رواية)	كوابيس بيروت	-
(رواية)	ليلة المليار	-
	غربة تحت الصفر	-
	الاعماق المحتلة	-
	أشهد عكس الريح	-

منشورات غادة السمان  
بيروت - لبنان صن . ب : ١١١٨١٣  
تلفون ٣٠٩٤٧٠ / ٣١٤٦٥٩



هذا هو الكتاب الأول في سلسلة «الأعمال غير  
الكافحة» التي ت إدارة المدارات

و «فنون المب الأخر». وهو يضم كتابة مترفة  
أصحابها ذات لذتها و قيمة ملائمة من العمل والرسالة  
والطريق الذي يبعده عن المقصود. و دعوات  
خطابة عن سبعين القمر. آخر الكتاب غير يعتمد  
ليل الزرقاء - المدبات».

ولأنه صدر من هذه النسالة حتى الآن، «الكتاب  
الثانية» ستر، «الكتاب السادس في كورة الشيطان»،  
«نعم الملاكي في الشمع الأحمر»، «الانتقام الحظى»  
هارون، «الرواياتية مملوكة بالغراء»، «الكتاب السادس  
كالكتاب»، «للحاج في المدرس»، «الكتاب السادس  
الدار داخل رامي»، «الكتاب السادس غير مطرد»،  
«أحب من الورين إلى الورين» و «الكتاب  
السابع»،



**To: [www.al-mostafa.com](http://www.al-mostafa.com)**